大公報
Ta-Kung-Pao
Hong Kong
督印人費彝民
廣州市軍管會登記新字第八號
經中國人民郵政登記認為新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬八千四百五十四號
今日出紙兩大張
售港幣壹毫（外埠另加郵費）
地址 香港干諾道中一二三號
經理部電話 三七二二三
編輯部電話 三三九一一
電報掛號8778
廣州辦事處 惠吉西路二坊二號
電話：10972 11605
承印者 大公報有限公司 干諾道中一二三號

# 俄羅斯聯邦最高蘇維埃會上 伏羅希洛夫講和平政策

## 帝國主義如挑起大戰將是資本主義制度的末日

### 侵略者未發動新戰爭是因蘇中等國的和平力量 印度對加強和平與各國人民友好事業貢獻巨大

【新華社北京二十七日電】據塔斯社莫斯科訊：蘇聯的俄羅斯聯邦最高蘇維埃會議在二十三日開幕後，經過四天的報告和討論，已在二十六日閉幕。

在二十四、二十五日兩天的會議上，代表們聽取了預算委員會的副報告、並就一九五五年俄羅斯聯邦國家預算的報告和副報告展開了討論。在討論中，發言者都具體而生動地談到了俄羅斯人民正在從事和平的建設性工作的情況和成就。

在二十六日的閉幕會議上，代表們一致通過了一九五五年俄羅斯聯邦國家預算，預算的收入總額是六百六十七億四千零五十四萬九千盧布，支出總額是六百六十五億八千零七十七萬三千盧布，收入超過支出一億五千九百七十七萬六千盧布。

會上選出了俄羅斯聯邦最高蘇維埃主席團，並選舉米·塔拉索夫為俄羅斯聯邦最高蘇維埃主席團主席，會議又批准了俄羅斯聯邦政府各部部長，任命亞·普扎諾夫為俄羅斯聯邦部長會議主席。

接着，在會上舉行了把列寧勳章授予俄羅斯聯邦的典禮。

蘇聯最高蘇維埃主席團主席克·伏羅希洛夫根據蘇聯最高蘇維埃主席團在一九五四年五月，慶祝烏克蘭與俄羅斯重新合併三百周年時的決定，授予勳章，並在授勳後講了話。他首先祝賀共和國榮獲這一最高獎賞。他說，這種最高獎賞標誌着蘇聯各族人民對偉大的俄羅斯人民的深切的尊敬、感激和愛戴。伏羅希洛夫談到了各國人民友誼的力量，他指出：我們蘇聯人認為盡力加強我們偉大的社會主義和民主陣營，是我們自己的神聖義務，因為這一陣營的力量，是世界和平的最可靠的保障。我們今後還要同偉大的中國人民、同各人民民主國家的勞動人民擴大兄弟合作和加強友誼。我們堅定不移地捍衛和平，但任何威脅嚇不倒我們。如果帝國主義者再一次挑起新的世界大戰，那末，結果不會是文明的毀滅，而將是資本主義制度的末日。伏羅希洛夫說：全世界勞動人民都知道，侵略者之所以直到現在還發動不起新的戰爭，在很大程度上要感謝蘇聯、偉大的中國和各人民民主國家，要感謝它們執行的堅定而明確的和平政策，還要感謝印度共和國在加強和平和各國人民友好事業中的巨大貢獻。

# 吳努談亞非會議

## 已與尼赫魯討論了議事程序

### 將促亞非國家合作討論民族主權問題 並將商談對於促進世界和平應作貢獻

### 印度尼西亞報紙說亞非國家要作主人不作乳牛

【新華社新德里二十八日電】正在印度訪問的緬甸總理吳努二十六日在新德里舉行了記者招待會。

吳努對記者們說，他和印度總理尼赫魯討論了即將舉行的亞非會議的議事程序。他說，亞非會議的議程範圍不會超出南亞五國總理在茂物會議上擬訂的目標。根據南亞五國總理在茂物會議後發表的公報，亞非會議的目的是促進亞非國家間的親善和合作，討論有關民族主權和殖民主義等對亞非國家人民具有特別利害關係的問題，以及亞非國家對於促進世界和平和合作所能作出的貢獻。

有記者問，具有不同觀念形態的國家的參加是否會破壞亞非會議，吳努回答說，「我看不出會議怎麼會因為有具有不同觀念形態的人們出席而遭到破壞。正因為出席會議的人非常多，他們能夠對國際問題的解決作出他們自己的貢獻。」

有記者說，有些西方國家認為，亞非會議在性質上是反西方的會議。吳努說，「如果我們討論殖民主義問題時，我們將免不了說一些反對那些殖民國家的話。不幸的是，也許我們不得不說一些譴責性的話。」他又說，「除此以外，我懷疑是否有任何理由把它稱作反西方的會議。」

有記者問，在亞非會議上是否提出和平共處的五項原則，吳努說，「就我個人來說，我並不特別打算在那裏討論這五項原則。但是，如果有人願意談它，我是很有準備來參加討論的。」

吳努還說，他將在今年六月間去美國訪問。

【新華社雅加達二十八日電】印度尼西亞「警鐘報」評論即將舉行的亞非會議說，「在萬隆會議上，有色人民將在歷史上第一次在沒有西方國家參與的情況下決定他們的命運。亞非國家會議將對一切殖民地人民表明，他們不再是乳牛，他們能夠成為他們自己家裏的主人。」

評論指出，西方國家應該牢牢記住亞非人民的這種願望。

「印度尼西亞觀察家報」二十六日發表社論說，「在亞洲和北非，殖民主義並沒有被埋葬。西伊里安、果阿、馬來亞、突尼斯和摩洛哥便是例子，在那裏，殖民勢力今日仍然在作祟。在這些地區內繼續保持殖民統治，是對自決權和人權的悍然侵犯。」社論說，「這真是一個悲慘的諷刺：直到目前為止，千百萬人民仍然遭受着殖民國家的奴役，而唯一的根本站不住腳的理由是為了西方國家希望完成它們的所謂教育有色人種的神聖使命。」社論指出，如果消除亞洲和非洲地區內的殖民主義，就可以在很大程度上消除目前世界的緊張局勢。

# 朝鮮祖國戰線號召 促使外軍撤出朝鮮

## 北朝鮮南朝鮮軍隊應各減至十萬人 早日召開國際會議以解決朝鮮問題

【新華社平壤二十八日電】據朝鮮中央通訊社訊：朝鮮祖國統一民主主義戰線中央委員會在二十六日舉行會議，討論實施朝鮮最高人民會議第九屆會議宣言的問題。

中央委員會議長團議長李英在會上發言指出：這個宣言表現了我們共和國始終不渝的和平政策，說明了朝鮮人民為祖國的和平統一和鞏固世界和平而不屈不撓地鬥爭的精神和不可動搖的立場。它受到朝鮮祖國統一民主主義戰線的一切政黨和人民團體的充分支持。

許多政黨和人民團體的代表都在會上發言，支持這個宣言，並表示決心為實現這個宣言而進行堅決的鬥爭。

會議通過了一項決議，支持朝鮮最高人民會議第九屆會議宣言為和平統一朝鮮而提出的各項措施。決議號召盡一切努力使外國軍隊撤出朝鮮；把北朝鮮和南朝鮮的軍隊數目各自減少到十萬人，北朝鮮和南朝鮮互派議會代表團，建立北朝鮮和南朝鮮之間的接觸以討論和協商有關和平統一朝鮮的問題，以及早日召開與和平解決朝鮮問題有關各國的國際會議。決議並號召反對帝國主義者的戰爭挑撥政策以保衛世界和平，為禁用原子武器、氫武器和普遍裁減軍備作進一步堅決的鬥爭。

# 法總理講對中國的政策

他說：「西方三國中只有一國承認新中國，這是不能設想的；中國在安理會的席次仍由蔣幫佔據，這表明完全缺乏政治上現實的態度。」他的話是在高唱在巴黎協定批准後「與蘇聯恢復談判」的迷惑人心的論調時說出的。

【新華社北京二十七日電】巴黎消息：法國總理富爾二十六日晚在法國共和國參議院發表的要求批准巴黎協定的演說中強調北大西洋集團國家特別是美、英、法三國應該「協調」彼此之間的政策。據法新社報道，富爾在演說中曾談到西方國家對中國的政策，他說：「西方三大國中只有一國已經承認共產黨中國，這是不能設想的。而且中國在安全理事會中的席位仍然由台北（蔣介石）政府佔據，這表明完全缺乏政治上現實的態度。」富爾關於中國的這些話，是在他為了要法國參議院批准巴黎協定，一面發出粗暴的威脅，一面又高唱在巴黎協定批准後「與蘇聯恢復談判」的迷惑人心的論調時說出的。

# 緬甸總統巴宇接見我農業團

【中國新聞社北京二十八日電】仰光消息：緬甸聯邦總統巴宇廿五日接見中國農業訪問團團長劉瑞龍和全體團員。中國農業訪問團應邀來緬甸後，兩週來，先後訪問了曼德勒、東枝、密鐵拉、實皆、棉埠等地，考察了各地的農業、水利及森林管理等。他們受到了各地政府機關、農林部門、農民團體和各界人士以及華僑的熱烈歡迎。

# 我文化代表團自印緬返抵京

【中國新聞社北京二十八日電】應邀在去年十二月間去印度和緬甸訪問演出的我國文化代表團，已在廿六日回到北京。

我國文化代表團在印度和緬甸共停留了七十六天，訪問了印度的德里、加爾各答、孟買、馬德拉斯和緬甸的仰光、曼德勒等城市；受到印度、緬甸政府和廣大人民的熱烈歡迎。印度普拉沙德總統、尼赫魯總理，緬甸巴宇總統、吳努總理都曾接見了代表團，並看了代表團的演出。代表團共演出了廿六次，觀眾約卅萬人。代表團還同印度和緬甸的文化藝術界人士進行座談，交流經驗，並互相學習了舞蹈和歌唱。此外，代表團還參觀了印度和緬甸的著名文化古蹟泰吉·瑪哈爾陵、哈旃陀、大金塔、曼德勒山等。

**緬外長宴我農業訪問團**

緬甸聯邦外交部長藻昆卓設宴招待我國農業訪問團。左第二人是我農業訪問團團長劉瑞龍，中為緬外長藻昆卓。右為我駐緬大使姚仲明。

# 石家莊與太原間 鐵路大修已動工

## 將改為國產重軌及防腐枕木 今年運輸量比去年增加四成

【本報訊】新華社太原二十七日電：華北重要的運輸線之一——石（家莊）太（原）鐵路開始進行大修，在鐵路西段，成羣的工人正冒着寒冷，揮動着各種工具，開山劈坡，挖土培路。更換鋼軌和枕木的工程也即將全面開工。

隨着山西省工農業的發展，石太路運輸量逐年急劇增長，今年運輸量約將比一九五四年增加百分之三十九左右。石太鐵路原有的路基、橋梁、道床等質量都較差，鋼軌類型混雜，不能行駛大型機車和加快行車速度。因此這次大修將拆掉全部舊鋼軌、枕木，換為統一規格的重型鋼軌和我國自製的油浸防腐枕木，路基也將加厚，並加寬道床。整個工程約需要三年才能全部完成。今年將先改善行車比較困難的地段。這一部分改善後，全線行車速度將比目前規定的提高百分之二十左右。

# 梅縣喜雨

播種計劃完成九成多

【中國新聞社梅縣二十八日電】梅縣各區鄉三月二十四日正午起相繼喜雨。據這個縣的水文站從二十四日傍晚至二十六日的不完全統計，降雨量已達二十公厘以上。目前仍陰雲密佈，雨量還將繼續增多。

梅縣地區入春以來雨量甚少。這次降雨，對農民開展春耕生產幫助很大。全縣到三月十九日止已完成播種計劃百分之九十以上。

# 美銀行家華伯提出主張 速與中蘇進行談判

## 美拒絕與中國談判已使美威信日益削弱 議員莫爾斯責美遠東政策不顧死活

【新華社北京二十八日電】塔斯社紐約二十四日訊：「紐約時報」刊載了美國銀行家兼政論家詹姆斯·華伯的一封來信，信中要求迅速同蘇聯和中華人民共和國進行談判。

華伯在信中說：「無論是在歐洲或者亞洲，由於我國政府不願探討談判的可能性，我們的朋友正在不斷減少，並且引起了那些我們想使他們順從的人的敵視。阿登納總理的『勝利』（表現在聯邦議院勉強同意進行武裝和把薩爾劃離德國）可能是他的最後一次大勝利，今後是否還能通過一項規定德國士兵穿上軍裝的法律，就非常值得懷疑。如果批准（巴黎協定），它的內部必然會產生比任何時候都要嚴重的分裂。甚至在英國，如果現在舉行一次公民投票，人民是不是支持政府對德國的計劃並沒有獲得大多數人的支持，也是值得懷疑的。」

他說，「在這種情況下，實行西歐計劃就不會產生有實力的地位，而只會產生軟弱的地位，因而使得我們的威信和影響，不僅在亞洲、而且在歐洲也日益削弱。」

華伯建議為了克服這些弱點，美國政府「真誠地着手」同莫斯科和北京協商，以謀求「有關方面可以接受的整個德國問題的解決辦法」，以及遠東方面「關於朝鮮、台灣和印度支那問題的『和平解決』」。華伯指出在進行談判時可能遇到的困難，但是他反問道：「進行談判難道不是比目前我們所走的道路所包含的危險小得多嗎？」

【新華社北京二十七日電】據塔斯社紐約二十五日訊：合眾社駐華盛頓記者報道，民主黨參議員莫爾斯說，美國政府正在亞洲執行着一種「不顧死活的和危險的」政策，這種政策除非改變，否則將導致戰爭。他並說，美國同國民黨簽訂的共同防禦條約根據法律標準來看並不是一個條約。

# 在印度的噶倫堡 我設商務代理處

【新華社新德里二十八日電】根據一九五四年中印兩國關於中國西藏地方和印度之間的通商和交通協定的規定，中華人民共和國駐噶倫堡商務代理處已經在三月二十五日正式成立。

# 杭州公祭黃賓虹

## 浙江省省長沙文漢主祭

【本報訊】新華社杭州二十八日電：杭州市各界廿七日上午九時公祭著名畫家、中國人民政治協商會議第二屆全國委員會委員黃賓虹先生。由浙江省省長沙文漢、中國人民政協全國委員會委員馬一浮和中國美術家協會上海分會理事賀天健主祭，參加公祭的有浙江省人民委員會、中共浙江省委員會、浙江省文學藝術工作者聯合會的代表和中央美術學院華東分院全體在杭教師、學生，以及黃賓虹先生生前好友等共三百多人。黃賓虹先生長子黃用明在公祭時代表黃賓虹先生家屬宣佈：決定遵照黃老先生遺志，把黃賓虹先生生前繪畫作品、手稿，以及收藏的歷代字畫書籍、瓷器、銅器、玉器文物全部獻給國家。使這些文物得到更妥善的保存，發揮更大的作用。

# 美政策「不顧死活」

### 西德武裝仍有疑問

法國共和國參議院批准巴黎協定以後，幾個與該協定有關的主要國家——西德、英國、法國——總算都完成表面上的立法手續了。

批准之後，阿登納是不是有把握能夠強迫西德青年穿上軍裝呢？還要等着瞧。

昨天香港「德臣西報」的社評也這樣說，法國共和國參議院批准協定的消息，「並未能使華盛頓感到欣喜。」原因很簡單，西德再武裝問題，過了一關，還有一關。

### 道義上破產

法國參議院在表面上通過了巴黎協定，在道義上卻破產了。

許多參議員雖為協定而辯護，卻不得不承認西德武裝威脅法國的安全。他們所投的票不但違反了法國人民的意願，同樣的也內咎神明，違反了自己的良心。

西德的情形也是一樣。美國銀行家兼政論家華伯說：「阿登納的『勝利』可能是他的最後一次勝利，今後是否還能通過一項規定德國士兵穿上軍裝的法律，就非常值得懷疑。」

西德軍隊設計者布蘭克曾遭次在演說中被青年們抨擊得體無完膚，說明了西德再武裝還不是像美國所期望的那麼簡單的事。

### 美國的「朋友」

巴黎協定代表美國在歐洲的政策。西歐人民從心裏厭惡巴黎協定，就充分說明美國戰爭政策的失敗。

在亞洲又何嘗不如此。朝鮮祖國統一民主主義戰線號召把北朝鮮和南朝鮮的軍隊各自減少到十萬人；美國卻指使李承晚瘋狂擴軍。

越南國民大會號召實現南北統一，美國卻一心支持吳庭艷破壞越南全國普選。

中國人民決心要解放自己的領土台灣，美國最近卻更進一步要組織美蔣軍事指揮部，進行阻撓。

美國所能搭上的「朋友」，只能是這些「釜底游魂」之類的「朋友」。

### 實力地位與軟弱地位

正如華伯所說，美國到處在搞「實力地位」政策，朋友越來越少了。事實上，這種沒有人願意支持的政策，只能使自己處於軟弱地位。

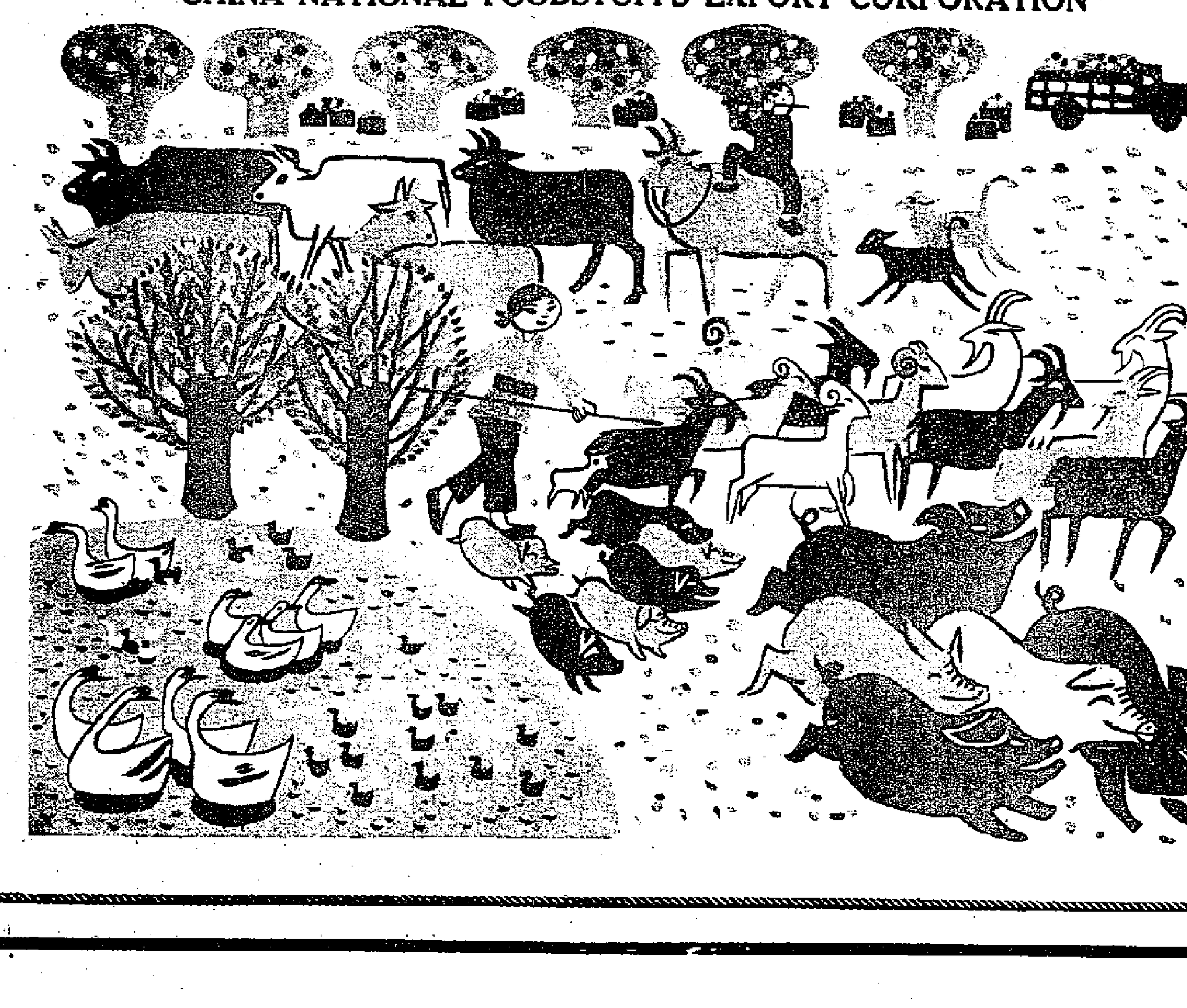
因此，美國參議員莫爾斯指責政府，簡直「不顧死活」。他說，美國正在執行着一種「不顧死活的和危險的」政策，這種政策除非改變，否則美國必走上戰爭一途。

美國如敢於發動戰爭，其下場是不會逾越發展規律的。伏羅希洛夫在俄羅斯聯邦最高蘇維埃會議上再一次申明，那時「結果不會是文明的毀滅，而是資本主義制度的末日」到臨。

施君玉


# 中國食品出口公司

CHINA NATIONAL FOODSTUFFS EXPORT CORPORATION



專營出口商品

| | | |
|---|---|---|
| 活牲畜 | 活家禽 | 鮮蔬菜 |
| 鮮菓 | 肉食 | 乾鹹魚類 |
| 蛋及蛋製品 | 酒 | 菓汁 |
| 奶油 | 奶酪 | |

各種罐頭：魚，肉，家禽，水菓，蔬菜

EXPORT MERCHANDISE

| | |
|---|---|
| Live livestock | Live poultry |
| Fresh vegetables | Fresh fruits |
| Meat | Dried and salted fish |
| Eggs and egg products | Beer, wine & liquor |
| Fruit juice | Butter |
| Cheese | |

Canned food: fish, meat, poultry, fruits and vegetables

| | 電報掛號 |
|---|---|
| **總公司：** | |
| 北京廣安門大街較子胡同 38 號 | 7350 |
| **分公司：** | |
| 上海分公司：上海中山東一路 27 號 | 13482 |
| 廣州分公司：廣州長堤路 194 號 | 5440 |
| 天津分公司：天津哈爾濱道 115 號 | 0400 |
| 青島分公司：青島中山路 91 號 | 0756 |
| 湖北省公司：漢口江漢路 30 號 | 2922 |
| 遼寧省公司：瀋陽市南市區長白街一段一號 | 4434 |
| 黑龍江省公司：哈爾濱市中國十二道街 54 號 | |
| 內蒙區辦事處：呼和浩特市中山路 | |

| | Cable: |
|---|---|
| **Head Office:** China National Foodstuffs Export Corporation, No. 38, Chiao-tze Hutung, Kuang An Men Street, Peking, China | "Foodstuffs" |
| **Branch Offices:** | |
| Shanghai Branch: No. 27, Chung-shan Lu, E. 1, Shanghai, China | "Chinafooco" |
| Canton Branch: No. 194, Chan-ti Road, Canton, China | "Foodco" |
| Tientsin Branch: No. 115, Harbin Road, Tientsin, China | "Foodstuffs" Tientsin |
| Tsingtao Branch: No. 91, Chung-shan Road, Tsingtao, China | "Foodstuffs" Tsingtao |
| Hupeh Branch: No. 30, Kiang-han Road, Hankow, China | |
| Liaoning Branch: No. 1, 1st Block, Chan-pai Street, Southern District, Shenyang, China | |
| Heilungkiang Branch: No. 54, Chungkuo 12th Street, Harbin, China | |
| Inner Mongolia Station: Chung-shan Road, Huhehot, China | |

# 夜宴俞振飛夫婦

管萱

本報北京專訊

昨夜一場雪，今天一天屋脊上白白的，路上行人車輛，把雪踏滾成水了。晌晚，一片寒意兀自未散。在東單一條小胡同的一家小飯館裏，這片寒意襯托出主客間分外溫暖歡洽之情。主賓是從香港回到北京才兩個星期的俞振飛夫婦。在座還有梅蘭芳先生和他的秘書許姬傳先生。

俞先生離開北京已經四年了，這次歸來，對於愛好他的藝術的人，自然是個喜訊。我們滿滿斟上酒敬他，歡迎他回來，並且希望他早早和觀衆見面。俞先生一飲而盡。大家談起戲來，盼望梅、俞合戲，演「奇雙會」。梅先生說俞先生最近就要和他合演「斷橋」（白蛇傳中一段）了。但是，誰去小青呢？

「當然是葆玖了，」俞太太說。

「他演得不好！」梅先生滿面笑意說。葆玖是梅先生的愛子，梅劇團的台柱。

梅先生今年整六十。可是，誰看見他，都會爲他的異常良好的健康情況而欣喜。他沒有一根白髮，臉色紅潤，笑語風生，懇懇懃懃地爲坐在他旁邊的俞太太佈菜。他知道俞先生是有酒量的，一看見席上的小盅，就請酒家爲俞先生換上大杯。他愛吃那盤乾燒鯽魚，不讓酒家撤去，放在自己面前吃到去澆燒豆腐。我們說梅先生的健康多少年來都這樣好，眞叫人羨慕。

「那是梅先生的修養，」俞先生說。

「也有一段時期很不好，」梅先生說，「那時在香港，敵人來佔領了。」這是梅先生一生中一段艱苦、但是也極光榮的時期。大家都知道，那時候無論敵僞怎樣威脅利誘，梅先生決不登台。他冒着生命危險竭然保持着民族的氣節。

梅先生最近在拍電影。他笑道：「演電影眞是很不同。平常演戲，準備好了，上台去演一兩個鐘頭。電影呢，你鼓足了勁，上去就拍這麽一丁點兒！」說着，伸出兩個手指向大家一比，兩指間相距不過兩三寸。滿桌都笑了。

「電影的要求很不一樣，」梅先生笑着又說，「你把頭昇高了一點，只拍到下半部臉；你把手伸遠了些，手指頭就照不進去了。」他連說帶做，逗得全酒家都笑了。

講戲，許姬傳先生提到當年楊小樓的精湛出衆的藝術。「現在看戲，」許先生說，「看見一根馬鞭，知道是代表一匹馬，如此而已，但是，如果馬鞭在楊小樓手裏，你就眞能看見一匹馬。這是他從別人騎馬的姿態神情中領悟出來的。」在座的王先生談起蓋叫天告訴他的一段經過。蓋叫天練習武松打虎的舞蹈，始終練不好。有一天，蓋叫天練習的時候一失足，跌了一跤，幾乎摔了一交。這一剎那間的神情，蓋叫天在鏡子裏看到了（他練習時四周放了許多鏡子），覺得很動人。從此他掌握了這段神情，在打虎的時候表現出來，受到觀衆的稱讚。

老藝人難能可貴的藝術成就應當盡可能傳下來。王先生要求許先生早把梅先生的舞台藝術繼續寫出來，敬他酒。許先生沒有推辭，乾了一杯。

席散，大家出來，都準備回家休息。只有梅先生還有工作，他要去對口型，錄音。這拍電影的工作都是晚上進行的，從八、九點開始直到第二天四、五點。陪去的許先生常喫不消，三次中只能陪去一次，而梅先生每次都精神飽滿。梅先生的電影有可能在今年年內上演。（三月十九日寄自北京）

俞振飛「西廂記」戲裝

# 活躍經濟　發展生產
# 穗工商聯成績顯著
## 組織各行業參加物資交流大會
## 僅前年一年購銷總額便達新幣億多元

【本報廣州二十七日專訊】廣州市工商業聯合會成立後兩年多來，具體輔導廣州市私營工商業的業務，在活躍經濟，發展生產，開展城鄉物資交流；鼓勵私營工商業逐步納入國家計劃的軌道及在私營工商業中開展增產節約運動等，都獲得了顯著的成績。

廣州市工商聯在成立初期即響應人民政府「活躍經濟、發展生產」的號召，協助有關單位召開了進出口及土產等商業和針織工業等專業行業的專業會議。同時在工業、手工業中進行調查，使工業、手工業獲得國營經濟的加工、訂貨、收購等，打合新人民幣二千多萬元。並具體協助解決了一些實際的困難，使生產獲得迅速的恢復和發展。

在協助活躍城鄉物資交流方面，在一九五二年底至一九五三年底的一年間，先後組織了各行業貿易代表團，在國營經濟的領導下參加全國各地的物資交流大會一百多處，貿易代表的人數達三千三百多人，成交的購銷總額實計折合新人民幣一億三千九百多萬元。從一九五四年起，由於人民購買力的提高，某些商品出現了供不應求的現象。爲了解決部份行業的貨源問題，發動有關行業在國營商業的領導下組織下鄉採購和參加小型物資交流會。先後組織了鮮果、進出口等十二個行業，組成二百多個小組下鄉採購。同時，有二百多家商戶參加物資交流會。在爲國家推銷土產，協助國營商業組織貨源供應和活躍城鄉交流上，都起了一定的作用。

# 穗廿九家私營工廠
# 已轉變爲公私合營
## 零售米糧商棉布商也全部納入國家計劃
## 私營工商業獲得輔導增產節約均有成績

在鼓勵私營工商業逐步納入國家資本主義軌道方面，一九五三年五月組成「加工訂貨委員會」，適時地配合國營商業對私營工商業擴大加工、訂貨、包銷、收購。到一九五四年底止，納入國家計劃軌道的私營工業，已佔全市私營工業總產值的百分之七十六。爲了輔導和鼓勵私營工業搞好生產，創造條件，爭取納入國家資本主義的高級形式——公私合營，於一九五四年十一月組成「輔導私營工業轉變爲公私合營」的工作組，到目前爲止，已有二十九家私營工廠轉變爲二十五家公私合營企業；有二百十八家工廠提出申請公私合營，其中六十一家已獲得政府批准。

在商業方面，實行糧食和棉布計劃供應的措施後，零售米糧商和棉布商，全部納入國家計劃的軌道以內。其他十多個行業的五千五百多戶私商，已經逐步納入經銷、代銷、批購。另外，有一家飲食業及一百家輪船業轉變爲七家公私合營企業。對一些已經消失經營能力的批發商，分業分批進行安排。

自一九五三年開始，隨着國家經濟建設的開展，廣州部份商業投向工業生產。到目前爲止，已轉業的有四百六十八戶，資金折合新幣二千零四十一萬元，從業人員四千多人。除部份轉入公私合營企業外，大部份資金和人員，投向工業生產，配合國家建設的需要。

在輔導私營工商業開展增產節約運動方面，亦取得了一些成績。自一九五四年以來，私營工商業的增產節約運動有了進一步的開展，在商業方面主要以節省紡織、百貨、汽車運輸等行業。通過輔導，紡織業的經營費用平均降低百分之二十二點五，百貨業改善了經營管理，有一百多家商店普遍降低費用開支。

在工業方面，配合召開私營工業供、產、銷平衡會議，使火柴、機織、針織等三十二種商品，解決了供產銷問題。同時，在改進生產技術上，先後組織了七個工業考察團，前往工業先進地區，進行技術研究和交流。並協助有關工廠建立和健全各項制度。工商聯還和有關單位聯合舉辦了「廣州市工業產品質規格技術改進展覽會」，交流了生產技術和經驗，對改進產品質規格，起了一定的促進作用。

爲了推動和輔導有技術有經驗的工業行業，在有領導、有組織、有計劃的進行有關技術研究和創造發明，廣州市工商聯於今年二月，着手籌備成立「工業生產技術研究室」。「工業生產技術研究室」將於四月份開始研究工作。

# 鋼製砲箭射鯨魚
## 旅大機械五金廠提前製成
## 捕鯨魚船也在加緊趕造中

【中國新聞社旅大二十七日電】三月二十二日的正午剛過，一只八．一公斤重的鋼製砲箭，從一門嶄新的捕鯨魚砲裏發射出來了。這是我國自己製造的捕鯨魚砲發射的第一發實彈。這門捕鯨魚砲是旅大機械五金總廠第一分廠職工按計劃提前二十一天製造出來的。

目前，捕鯨魚的船也正在加緊趕造中。預計在四月初，中國的第一艘捕鯨魚輪就可飛駛在海洋上追捕鯨魚的。

# 港口之夜
## ——春訪珠江散記之二

本報廣州專訊

本報記者程門立

### 蕉林點綴堤圍上

——咿呀……咿呀……

艇聲有節奏地劃破了珠江上的靜謐，小艇在黃黃的江水上緩緩前進。兩岸青鬱的蕉林點綴在堤圍上，遠遠望去，被風吹得剝開的蕉葉，叉手叉腳地伸向天空，好像逝世不久的世界名畫家馬諦斯的作品，粗獷中顯出一股雄渾的熱情。這風景使我特別想起昨夜住宿港口時所看見的農民的情形，他們那樂觀的生活不正是這樣一種情調？我躺在船頭，聽着咿呀槳聲，望着青青蕉林，腦中不禁泛起昨夜的情形，感覺無限親切。

### 合作社主任梁祥勝

我們昨天乘單車尾由石岐來到港口，剛一放下行囊，就在暮靄蒼茫中走去翠衆鄉，看第一農業生產合作社。狹窄的基壆上加鋪着泥塊坎坷不平，走在上面，一腳高一腳低。基壆下有許多綠茵茵的秧田，晚風吹拂過去，像一條條綠色的水蛇在蠕動。沙田區風特別大，吹得人涼悉悉的。我們在一個茅寮門前停下來。茅寮是沙田區農家的特色。那是用竹枝編織成牆，塗上厚厚的泥巴，用茅草蓋頂製成的屋子。——這就是一般農民住宿的屋子，也是現在來訪的第一農業生產合作社主任梁祥勝的家。

我們一跨進門，剛好遇見梁祥勝，他披着上衣，準備出去，看見我們立即熟忱地招待。他自己坐在床上，讓我們坐在條凳上。他身材瘦長，外貌顯得很精明，爽朗地和我們談着他那生產合作社的情形，他滿懷信心地告訴我們，已經擴社了，由原有的十六戶擴大到一百三十五戶，成了一個規模龐大的社。接着又談了一些去年增產的情形，看看時間已經不早了，他說，今晚得開會，不能久談，約我們到社裏去看看。他是一九五三年的豐產模範，一張獎狀還用玻璃框掛在牆壁上，其實不用看獎狀，憑着他這硬朗的剛健的神態也使人相信他是一個耕作的能手。

### 馮二嬸家正吃飯

我們走出他家，就走到這生產合作社主任馮二嬸的茅寮裏。他們一家人正在吃飯，桌上的菜很豐富，兩隻大大的菜盆裏，滿滿地盛着蕃薯和豬腳，還有一大碗魚和一些蔬菜。全家人都圍在桌旁吃着，大小共有六個人。

「吃這麽多的肉呀？」

二嬸聽了我們這句話，笑得咧開嘴唇，露出來的牙齒還裝有一顆金牙。她也很風趣地說：

「走社會主義的道路，哪裏會吃不好。」

她說完又是一串大笑，笑聲中充滿着無限的興奮，也無限的自信。實在，社會主義道路上的美景是閃耀在她的眼前的。她自從參加生產合作社後，生活一年好過一年，即以今年來說，現在還只過去三個月，可是，她所得的工分已經一千多分，折合成錢有一百多元。——一百多元這個數字在一般人心目中，也許不覺得怎樣大，然而，比起農民以前整年所獲也不過這樣，就使人明白了。

### 第一農業合作社

夜幕在遠遠的山嶺上罩下來的時候，我們就離開了馮二嬸的家到第一農業生產合作社的社址去。田野上一片昏暗，對面不見人影，我們亮起手電筒，沿着基壆走去。走到一幢磚瓦房屋前，地堂上稻草堆後面的小狗，朝我們吠着。我們到了社址。兩扇大門敞得開開的，裏面微微透出來一些燈光，收音機的聲音也隱隱地傳出來。

一間用竹籬隔成的房子裏，正有七個人，分成三組在記工分。他們的頭上亮着一盞汽油燈，強烈的燈光照得這間房子亮光光的。那七個人的面前都放着一些賬簿，正在細心地算工分。社員們一天辛勤的忙碌，就由他們一個數字一個數字地記錄下來。這些數字是耕耘的收穫，也是幸福的根基，無怪他們是那樣專心的記着，連旁邊有人在觀看，也彷彿沒有看到。

「這裏是半工，還是一工呢？」一個頭戴毡帽的人用自來水筆指着一個數字問旁人。

「再拿算盤打一下吧！」

他們對於每一個社員都絕不馬虎的。

房子的右邊角上放着一座收音機，現在正播着廣州人民電台播放的粵劇；另外有一個人躺在籐椅上，聽着婉轉的曲調。爲了不妨礙旁人的工作，收音機的聲音相當低。梁祥勝也坐在房子的一端，他細心地看着記工的賬簿。

直到深夜，這合作社仍是一片忙碌，算盤一直是清脆地響着。

× × ×

港口之夜是使人記憶的。

翠衆鄉的農民都已加入生產合作社，走上社會主義的道路。他們的生活雖然經我們這樣粗略地看看，不能領會全貌，但是就這樣一鱗半爪，也使人十分興奮。

小艇在珠江上緩緩地流過去，我回想起昨晚的情形，眞使人歡悅。（三月廿五、晚、石岐）

# 粵西工業產值
# 去年增長倍餘
## 砂糖增近兩倍石灰增倍多

【本報湛江二十五日專訊】粵西地方工業去年對支援當地農業生產起很大作用。粵西區去年發展工廠十五間，工業生產總值比一九五三年增加一倍以上。農民生產上和生活上急需的工業品產量增加特別迅速，到去年十一月止，砂糖產量比一九五三年增加將近兩倍，生鐵增加百分之五十以上，石灰增加一倍多。

湛江市人民機器廠從去年四月至十一月間，製造打井機二百八十五部，供給海康、吳川、徐聞和湛江郊區等地農民打井抗旱。該廠還製造「五一」水田犂三十四部，打禾機一百三十七部，供給農民試用。粵西區的地方國營工業，由於工人熱情勞動和創造，提高勞動生產率，降低產品成本，減輕農民負擔。去年上半年，全區有二十四間廠降低了產品成本。如廉江縣班坰鍋廠，工人們改良操作法，使鍋的產量提高了百分之九十三，廢品減少百分之八點九五，成本降低了百分之十六。

# 月光花嫁接番薯
# 每畝可產五千斤
## 粵省積極推廣各縣紛舉辦技術訓練班

【中國新聞社廣州二十八日電】廣東省今年大力推廣月光花嫁接番薯的先進種植法，這種種植法可使每畝番薯從八九百斤最少提高到五千斤。由生產部門在省內各地和省外購買來的月光花種籽，已可供嫁接二萬六千多畝番薯之用，各地還在繼續設法購買和獲得更多的月光花種籽和優良的薯種。

全省近百個示範農場已陸續進行各項準備，要在推廣工作中起示範作用。去年試驗嫁接成功的幾個示範農場已決定繼續擴大種植面積，並將幫助附近的農業生產合作社解決部分的種苗問題。農業革新者——青年團員楊明演所在的羅定縣田邊農業生產合作社，已經撥出五畝田用作推廣種植月光花嫁接番薯。

由廣東省農業廳、華南農學院、華南科學研究所等機構組成的技術指導小組，已對推廣工作中的重大技術問題作了研究，並將印成小冊子發給各地。各縣正在陸續舉辦有關的技術訓練班，分佈在全省的數百個農業技術推廣站將負責向農民進行具體的技術指導。

# 全國美展在京開幕
## 作品九百件有國畫油畫版畫等
## 廣東美術家陳望方人定等作品參加展出
## 女畫家郁風水彩畫畫出福建小集鎮風光

【中國新聞社北京二十八日電】中華人民共和國文化部、中國美術家協會聯合主辦的第二屆全國美術展覽會廿七日在北京開幕。

這次展覽會的作品共有九百多件，是從全國四千多件作品中評選出來的。這些作品有國畫、油畫、年畫、版畫、雕塑、插圖、水彩、速寫等。

這些作品有描繪我們偉大革命領袖的，有刻畫各項生產建設上的英雄和模範的；有反映社會主義工業建設面貌和農村的互助合作運動的；有描寫國內各少數民族生活的和國外華僑生活的。

一走進展覽會，人們就可以看到北京青年美術家劉小岑、丁深因、張照旭所雕塑的毛主席的莊嚴的立像。毛主席立像周圍有「煉鋼工人」、「紡紗女工」等塑像。這些塑像口有情、目有神，姿態雄偉，充分地體現了在建設祖國的我國工人階級的勤勞和熱情。

青年美術家于津源、張德華、吳介琴等所創作的「華僑工人」和潘介棠、林家長等創作的「華僑農婦」塑像，把國外華僑勞動者的勤勞樸素的性格表現出來了。

廣東美術家、泰國歸國華僑陳望的「午休」，「社員在競賽」的版畫，廣東湯由礎的油畫「務技熟了」、方人定的「農場歸僑女工」、何磊的「珠江農場穀倉」等國畫，充滿着祖國南方的自然景色和人民的生活情景。

女畫家郁風的水彩畫「合歡樹下」，把福建小集鎮的風光帶到觀衆的面前來了。從雲南來的作品中，我們看到了雲南少數民族勞動生活情景的「滇池海埂」、「黔池佛海的春天」等作品。從內蒙的作品中我們看到「一套馬」的牧場風光。觀衆們通過這些美術品又一次認識祖國的壯麗可愛。

這次展覽作品創作的地區包括全國廿六個省市和人民解放軍的美術單位。作者有著名的美術家、青年美術工作者和民間藝人等共六百零八人。

展覽會在北京展覽結束後，將在上海、廣州、武漢、瀋陽、重慶、西安等城市巡迴展出。

# 重視培養年青演員
# 粵劇界人才輩出
## 練玲珠小木蘭等演出甚獲好評
## 粵劇音樂亦有改進武打場面改用「譜子」

【本報廣州二十六日專訊】廣州粵劇界在最近一年內，湧現了一批有表演才能的演員，他們都是肯苦學苦練，朝氣勃勃的青年。編劇工作者、導演、音樂工作者和舞台美術工作者也獲得了新的成就，他們都獲得了粵劇第一屆觀摩演出大會的獎勵。

廣州粵劇近年來，都很重視培養新生的力量。廣東省、廣州市戲曲改革委員會在過去一年多來，曾先後舉辦了兩屆粵劇、潮劇、漢劇業餘講習班，聘請了老藝人爲名演員及文化界人士爲參加講習班的青年演員講課，以幫助青年演員提高藝術修養和演技。廣州粵劇工作者協會舉辦新進演員訓練班，以培養新進的青年演員。廣東粵劇團自成立時起，即十分重視培養青年演員，專門從國內聘有兩個教師，專門指導青年演員練功。劇團的負責人及名演員，都密切關心青年演員的藝術及文化學習，經常給予幫助。市內較大的劇團如珠江劇團等，也聘請了老藝人或北方教師指導青年演員在各方面練習。年青演員在各方面的藝術才能都有了提高，並湧現了一批有表演才能的演員。其中如廣東粵劇團的練玲珠、小木蘭，廣州市粵劇工作團的陳小茶、太陽昇劇團的林少雲等，都能刻苦學習，演出上已得到廣大粵劇觀衆的好評。在最近舉行的粵劇第一屆觀摩演出中，這些年青演員都獲得了演員表演獎。

粵劇界對劇目的整理、革新，創作和舞台藝術的革新，亦同樣重視。省、市戲曲改革委員會在去年內曾整理改編了十部歷史劇、二十部現代劇、兩部長篇木魚書，此外，全市卅多個編劇工作者也在戲改會輔導下，整理改編了一百卅部粵劇。其中有十七個劇目藝術水平較高，在粵劇第一屆觀摩演出中獲得了劇本獎。

粵劇音樂在最近一年內有比較突出的改進。很多音樂工作者都表現出革新的精神，打破粵劇音樂的成規，作了一些新的嘗試，如武打場面用「譜子」代替鑼鼓等，都收到了良好的效果。在粵劇第一屆觀摩演出中，有六個劇目因此獲得了音樂獎，七個音樂員獲得了個人獎。

由於舞台美術工作者的努力，粵劇舞台在過去一年內更加淨化和美化，有些舞台佈置不但注意到美觀，而且密切配合劇情需要，突出了出場人物的性格和加強了戲劇的氣氛。這些新的嘗試，獲得了粵劇第一屆觀摩演出大會的表揚，有三個劇目獲得了舞台美術獎，並有三個舞台美術工作者獲得了個人獎。

粵劇的導演人員在戲劇的處理上，亦作了一些新的嘗試，在最近一年內演出的劇目如廣東粵劇團的「搜書院」、「秦香蓮」、「嬌女代表」和廣州粵劇工作團的「二堂放子」，導演在處理方法上都比較科學、精鍊，目的性也比較明確集中，劇目的導演，也獲得了粵劇第一屆觀摩演出的獎勵。

# 吳川三縣
# 造防護林

【本報湛江二十五日專訊】吳川、雷東、電白三縣沿海沙灘荒地，今年營造防護林帶長一百公里。

吳川、雷東、電白沿海，因過去反動派統治時期，不重視造林，即原有草木亦被肆意破壞，致沿海沙灘荒地大部份裸露，很少被覆植物。沙地和沙近受颱風和常風的影響，在不斷擴大；同時，裸露沙地在海水衝擊下，亦很易鬆解流失。

去年，廣東省林業廳和粵西行政公署林業處等機構，曾組織防護林營林調查隊到三縣沿海一帶勘測，並完成了營造防護林二百零一點七公里的藍圖設計，今年立即着手首先營造防護林帶一百公里的工作。

今年二月中旬，在電白縣博賀港和福建鄉試辦營造防護林三公里多的工作已完成；當地人民熱烈地參加挖坎、挑坭、澆水，三、四日間，已種下幼苗五萬三千多株，情緒很高。吳川縣四區最近將跟着試辦營造防護林。

# 大良短簡
## ——粵劇演出場場滿座　生炒牛奶每碟一元——

▲廣州南方粵劇團最近來到大良演出。上演劇目有「三家福」、「殺狗勸夫」、「金蟬計」等民間粵劇。這些劇目受到觀衆喜愛。連日來場場均告滿座。該劇團因觀衆多，可能將原訂在大良演出的日期稍爲延長一些。

▲大良「生炒牛奶」是順德馳名食譜之一，食味鮮美嫩滑，早已膾炙人口。大良很多食堂、茶樓現在每日炒製不少，每碟售價一元，因價廉味美，很受顧客歡迎。

▲春光明媚，花香鳥語，正是人們春季旅行的時節。大良因距離廣州很近，在假日裏，很多遊客乘搭單車從廣州來到大良遊覽。此間雖沒有著名的古蹟名勝，但霧柔散綠、甘蔗萌芽，一片春忙景象，也很惹人喜愛。人們遊玩完了，都紛紛買一些著名的大良崩砂、牛乳餅等土特產回去。

▲適日正是甘蔗收穫的時候，在珠江河上，一艘艘小艇載着滿滿的甘蔗駛向糖廠。從上蔗農看到這豐滿的收穫，有時禁不住引吭歌唱，歌聲在珠江河上飄盪。糖廠的工人在岸上鼓掌迎接，眞是一幅表現工農聯盟的好圖畫。（本報記者）

# 惠陽漁產豐收
## 漁業社一次出海便獲墨魚萬斤
## 參加互助組織漁民已佔總戶數三成七

【本報惠陽二十二日專訊】在春汛漁產旺季裏，惠陽沿海漁港紛報豐收喜訊。第八區（澳頭）、十六區（稔山）和十八區（平海）等三個主要漁區統計，今年一、二月份總共捕獲各種漁貨三百八十四萬多斤，比去年同期增加五成五。其中，以墨魚產量最大，單以八區（平海）一地統計，一、二月份上市的墨魚已達七十萬零八千多斤。大羣的墨魚發現以後，漁民們用網去圍捕。三門島三門漁業生產合作社在二月十八日到三月九日的二十天內，共捕獲墨魚二萬二千多斤，價值三千三百多元，該社三月九日的一次出海就獲得墨魚一萬斤，這是過去從未有過的紀錄。

今年春汛期間，由於各漁鄉紛紛建立了生產合作社或互助組，在集體生產基礎下，漁民們都提高了生產積極性，許多漁民在春節後不久就已揚帆出海生產。十六區蘇甌送互助組在春節後兩天及元宵節日都出海生產，因而獲得豐收增產，該組曾經一網捕獲黃魚八千二百多斤，賣得一千一百多元。

現在，正是春汛漁季最旺的時候，各地漁民正在緊張地進行生產。

【本報惠陽二十二日專訊】惠陽沿海各地漁民正在紛紛組織起來，成立生產合作社和互助組，進行集體生產。到三月初統計，全縣已建立了漁業生產合作社四個，互助組一百二十多個。全縣已組織起來的漁民佔全縣漁民總戶數三成七，個別漁鄉如十八區港水鄉，已有七成六的漁民組織了互助組進行生產。

漁業生產合作社和互助組的生產，一般都比單幹時增產，同時由於生產合作社是統一經營和集體生產的結果，能夠進行多種方式生產，漁獲量大增，更積累了不少資金，增添了大批生產工具。去年多汛漁季，沿海天氣不正常，經常颱風，漁民出海受到一定影響，但三門島三門漁業生產合作社由於統一經營結果，合理地分配勞動力進行輪番生產，一天內適應流水而採用多種方式生產，上午放鳥綫（一種魚網的名稱）捕魚，中午進行打柴菜（海藻），晚上則用火誘圍網作業。同時，更選出了熟習補修魚網的人負責補修工具，讓婦女們在港內負責加工晒鹹魚，生產得以不斷的繼續進行，產量大增，社員收入也比去年同時期增加四成到五成。

# 東莞信用合作社
# 已有百七十二個
## 夏收前要做到鄉鄉有社
## 去年吸收股金達新幣百餘萬元

【本報東莞二十三日專訊】東莞縣春耕前在各農村擴建六十八個信用合作社，全縣現已有一百七十二個社，社員發展到六萬二千五百多戶，已建成信用合作社的鄉約佔全縣總鄉數百分之七十五，並將於春耕後繼續籌建新社，準備在夏收前全縣鄉鄉都建有信用合作社。

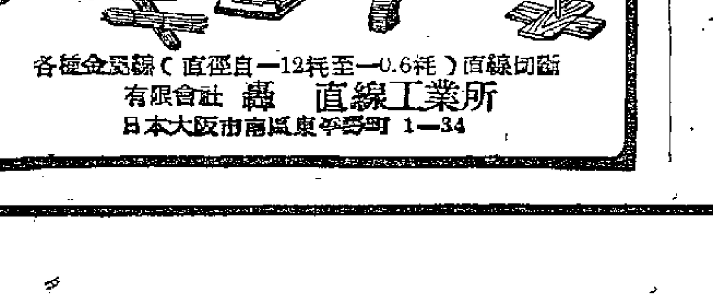
該縣各鄉信用合作社已成爲促進農業生產的機構，去年全縣百多社發放的貸款，相當於國家銀行發放的貸款的百分之七十四。這筆款項可幫助農民購買一千六百多頭耕牛，或十四萬五千七百多部新式步犂。

信用合作社在儲蓄業務方面：去年吸收存款，股金數達新幣一百三十四萬四千六百多元，相當於同期銀行農村儲蓄百分之三十八，除滿足社員需要外，年底轉存銀行餘額還有新幣五十八萬一千六百多元。

農村信用合作社成立後，東莞各地農民存款已成爲習慣，如東坑信用合作社有六百七十三戶，去年有五百九十九戶開戶存款，存款面佔百分之八十九，其中經常存款的還佔百分之七十以上。

一八八二年迄今
花蘭地
電力工程
用品之先鋒
適合工業上及一切屋宇之用
FERRANTI
變壓器
電壓調節器
高電壓交流直流測驗器具
電力調整裝電器
交流直流室內電力裝置及表
放電盒
交流直流預付電費表
電表測驗用具
電子裝置
機門及陰極線管
無線電收音機及電視機燈膽
量算用具
表板用具
合計電表裝備
交流直流測驗儀器
失效安全表
高電壓表
電流及電位變壓器
電爐及電暖爐
電熱水爐
電鐘
鋼合樹脂紙管及圓筒絕緣器
總代理
太平洋行機器部
歷山大廈十樓　電話：三三一四六

各種帽子製造
製造出口品目　付件一班
各種洋帽・打鳥帽
便帽・學家帽・兒童帽・巴拿馬帽
三都帽子株式會社
日本大阪市東區南久寶寺町三丁目三五番地
（貿易部）日本大阪市東區博勞町三丁目三五番地
SANTO HAT CO., LTD.
35,2-Chome, Minamikyuhoji-cho, Higashi-ku, Osaka, Japan.

轟式鐵絲自動直線切斷機
"TODOROKI" WIRE STRAIGHTENING & CUTTING MACHINE

各種金屬線（直徑自一12粍至一0.6粍）直線切斷
有限會社　轟　直線工業所
日本大阪市南區東平野町 1—34

# 越南國民大會會議閉幕

## 擁護政府抗戰內政外交政策

### 胡志明指出今後要鞏固和平實現統一 同時對保衛亞洲和世界和平作出貢獻

【新華社河內二十七日電】越南民主共和國國民大會第四次會議經過七天會議後，在二十六日下午閉幕。

胡志明、范文同、武元甲等出席了閉幕儀式。

胡志明主席在閉幕會上致詞說，國民大會通過了政府已經實施和將要實施的各項政策，並且給各項政策作了必要的補充。這表明國民大會對政府完全信任。

胡志明主席說：今後，在國民大會的幫助下和全體人民的支持下，政府有決心克服一切困難，以完成國民大會和全體人民所交予的神聖任務，這就是鞏固和平，實現統一，完成全國獨立和民主；同時努力對保衛亞洲和世界和平事業作出貢獻。

孫德勝致閉幕詞說：我代表主席團興奮地宣佈，第四次會議已經獲得成功。

他說：國民大會已一致確認，政府的抗戰、內政和外交等政策完全符合於民族利益。國民大會已一致熱烈歡迎胡主席、越南勞動黨、越南民主共和國政府天才的領導。

國民大會已經一致通過由政府提出的在目前階段的為鞏固和平、實現統一、完成獨立和民主的總的路線和政策。這個路線是越南不分南北全體人民爭取民族的完全解放而鬥爭的鋼鐵意志的象徵。

他指出：這一次會議證明，越南人民、國民大會和政府是完全一致的。越南國民大會是人民的國會，是在法國殖民者在南越開始燃起戰火後的環境中經過普選產生的。這顯示着越南人民保衛八月革命的成果、保衛國家獨立和自由的決心。這個一致是我們這一次會議的成功的根本因素，這使全國人民對實現國民大會通過的決議更有信心。

他最後說，我深信這一次會議的決議的廣泛傳達，將成為全體人民粉碎侵略者和瘋狂好戰分子的一切陰謀的力量。

孫德勝致詞後，全場發起了經久不息的歡呼聲和口號聲：「越南民主共和國萬歲」！「胡志明主席萬歲」！越南國民大會第四次會議最後在國歌聲中勝利結束。

# 蘇聯對奧問題聲明 為締和約開闢道路

### 奧國反應良好 西方却感覺不安

【本報訊】新華社北京二十八日電：據塔斯社莫斯科二十六日訊：蘇聯外交部二十五日對奧和約問題的聲明和表示歡迎奧地利總理拉布在最近期間訪問莫斯科的聲明，在國外引起了熱烈的反應。許多外國報紙的評論指出，蘇聯十分重視奧地利問題的解決，力求避免繼續延遲締結對奧和約問題。

廣大的奧地利各界人士表示特別關心。奧地利各報以大標題刊載了蘇聯聲明的詳細內容。奧地利執政黨的報紙指出，拉布總理將接受訪問莫斯科的邀請。維也納的「新日報」說，奧地利政府人士對這個邀請是滿意的。它指出，西方國家對此表示出掩蓋不住的惱悔不安，而在維也納則認為事件的發展無疑是一大進展。

執政黨奧地利人民黨機關報「小人民報」認為很少有什麽能像這一次的消息那樣使奧地利輿論感到興趣。但是「小人民報」又硬說蘇聯的眞正意圖「誰也不知道」。

奧地利社會黨報紙「工人報」評論說，奧地利所有黨派都歡迎邀請奧地利政府官員到莫斯科去，這給予奧地利人民以希望。

奧地利共產黨機關報「奧地利人民之聲報」指出，由於巴黎協定使得西德對奧地利的危險更加現實和美國想把奧地利西部變成大西洋集團的橋頭堡，因此蘇聯的建議具有特別的意義。報紙認為蘇聯建議已經推翻了那些一心要拖延和破壞對奧和約談判的人的立足點。

蘇聯的聲明也引起西方國家輿論的重視。英國「每日快報」評論員馬克斯認為莫洛托夫採取了締結對奧和約的重大步驟。

西方國家的官方人士直到現在沒有表示自己的意見，但是根據報紙消息，他們在得悉維也納對蘇聯建議的良好反應以及奧地利問題的解決已開闢了有利的前途以後，深感不安。英國「每日快報」竟對奧地利的佔領將要結束表示憂慮。接近美國駐奧地利佔領當局的奧地利「薩爾斯堡新聞」說，全部撤退駐奧軍隊和使奧地利完全中立化，「將使在巴黎協定剛生效後在西方的中歐陣地上又打開一個裂口」。美國某些人士無法提出任何反對蘇聯建議的理由，便籠統地表示對蘇聯建議有懷疑。

# 越南外交政策目標

### 加强與中蘇團結，密切與法國、老撾、柬埔寨和東南亞各國人民的關係，堅決反對美破壞越南和平和統一的陰謀。

【本報訊】新華社河內二十七日電：據越南通訊社訊：越南國民大會第四次會議在三月二十六日繼續開會。

在上午會議上，陳友德代表研究國防問題的小組委員會提出報告，表示充分支持政府關於鞏固國防的政策。他強調說，在面對着美帝國主義者侵略陰謀的時候，鞏固國防的任務在目前是全體軍民非常重要的任務。武元甲將軍進一步指出上述任務的重要性。接着，國民大會一致通過了關於鞏固國防的決議。

國民大會在上午會議上也一致通過了關於政府的土地改革政策和宗教信仰自由政策的決議。

在下午會議上，代表們一致通過了越南民主共和國政府的文化和社會政策。

楊白梅代表研究外交問題的小組委員會報告了政府的外交活動。他在追述了日內瓦會議的重大成就後指出，越南民主共和國政府外交政策的目標是加强越南人民同蘇聯、中國和各人民民主國家的兄弟般的團結，密切同法國人民、老撾人民、柬埔寨人民和東南亞各國人民的關係，同時堅決反對美帝國主義者破壞越南和平和統一的陰謀。

國會的各代表表示堅決反對美國戰爭販子準備原子戰爭。他們表示充分支持蘇聯最高蘇維埃關於各國議會間建立直接接觸以維護和平的宣言。代表們對亞非會議的召開表示歡迎，並擁護越南民主共和國參加這個會議。

國民大會一致通過了越南民主共和國政府的外交政策。

國民大會隨後選舉了新的常務委員會，並且通過了關於支持蘇聯最高蘇維埃宣言的決議，以及告越南全國人民書、致越南人民軍和致法國人民的電文。

# 在法參院辯論中顯示 法參議員一致認爲 巴黎協定危害安全

### 富爾爲影響輿論不得不提出與蘇談判

【本報訊】新華社北京二十七日電：據塔斯社巴黎二十七日訊：法國共和國參議院在經過四天的辯論以後在二十七日早晨不加修正地批准了武裝西德的巴黎協定。共和國參議院是在法國政府對議員們連續使用壓力和美英統治集團加緊脅迫法國的情況下作出這個違反法國民族利益的決定的。

關於巴黎協定的一般辯論是在二十六日清晨結束的。在二十五日晚間會議上，許多參議員發言抨擊巴黎協定或者提出各種保留意見。在辯論過程中，法國總理富爾和外交部長比內不時插進去講話，試圖削弱抨擊巴黎協定的發言人所造成的印象。

二十六日下午，共和國參議院在就巴黎協定逐段舉行辯論之前，否決了共產黨議會黨團提出的「先決問題」（前已報道，這個決議案要求否決巴黎協定，要求法國政府立即採取措施舉行四國會議討論德國問題和組織歐洲集體安全問題。）

隨後開始討論巴黎協定的組成部分。激進社會黨參議員貝朗克在發言中表示懷疑批准巴黎協定是否得策。他指出：從沒有人說這些協定是令人滿意的。貝朗克譴責英美兩國對法國施加壓力。

在二十六日晚間會議上，法國總理富爾發表演說，再次要求批准巴黎協定，而不要附任何修正案，或者再予延期。他宣讀了內閣一項關於「巴黎協定批准後法國政府將要執行的政策的目的」的聲明。其中說，政府認爲批准行動是試探同東方解決懸而未決的國際問題的道路的先決條件和起點。聲明說，政府打算「按照一個總的計劃恢復同蘇聯政府的談判和設法避免西方國家的行動發生任何不一致現象」。

由於政府在議會中所玩弄的詭計和對參議員不斷施加壓力，議會中的右翼多數否決了一切修正案。接着，開始表決批准巴黎協定的法案：「關於成立『西歐聯盟』」有西德參加的新軍事聯盟的協定，以一百八十四票對一百一十票被通過。表決結果以及辯論的整個過程說明，在武裝西德問題上幾乎在一切資產階級政治派別內部引起了深刻的分裂。儘管在粗暴的外界壓力之下表決取得了這樣的結果，巴黎協定的擁護者在共和國參議院裏是遭到了道義上的失敗的。只有極少數參議員在辯論中敢於公然爲巴黎協定辯護。甚至那些贊成批准巴黎協定的參議員也提到巴黎協定對法國安全的嚴重危害，並竭力替自己的立場辯解。

許多參議員在發言中要求政府立刻舉行大國談判，以和平解決國際分歧。爲了影響輿論，法國政府人物一再發表打算和蘇聯談判的論調。許多參議員正是在這樣的條件下才同意支持政府的。

# 美陸軍部長史蒂文森訪漢城

### 將「視察」美在朝鮮部隊

【法新社漢城二十八日電】此間美國陸軍一發言人二十八日說：美國陸軍部長史蒂文森預料於二十九日到漢城，作爲期兩天的訪問。

發言人說：和史蒂文森同來的將有新任的第八軍軍長里曼·萊姆尼茲。該發言人並說史蒂文森將和南朝鮮文武官員舉行一系列的會議。

在史蒂文森於三十日赴東京之前，預料他將「視察」駐在西線附近的美國陸軍第一兵團。

# 瑞典外交大臣招待葛羅米柯

【新華社北京二十八日電】據塔斯社斯德哥爾摩訊：瑞典外交大臣恩頓二十五日舉行宴會，招待在斯德哥爾摩停留的蘇聯外交部第一副部長安·安·葛羅米柯。

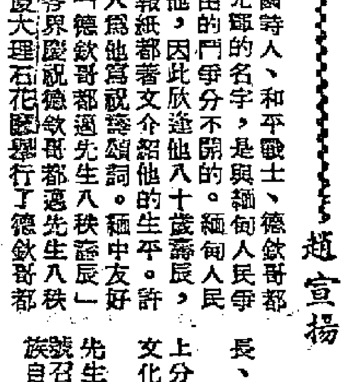
【路透社斯德哥爾摩二十八日電】蘇聯外交部第一副部長葛羅米柯，在自倫敦返國的途中，在此間逗留了三天之後，已於二十八日離斯德哥爾摩飛返莫斯科。

# 八十歲愛國詩人的宣誓

·本報仰光通訊·

三月廿二日是緬甸和平委員會主席德欽哥都邁八十壽辰。他在緬甸各界祝壽大會上宣誓：我將繼續爲保衛和平而努力，我深信和平一定勝利。

趙宣揚　秋明



德欽哥都邁

緬甸愛國詩人、和平戰士、德欽哥都邁先生這個光輝的名字，是與緬甸人民爭取獨立和自由的鬥爭分不開的。緬甸人民熱愛他尊敬他，因此欣逢他八十歲壽辰，緬甸所有的報紙都著文介紹他的生平。許多作家、詩人爲他寫祝壽頌詞。緬中友好協會出版了「德欽哥都邁先生八秩壽辰」專刊。緬甸各界慶祝德欽哥都邁先生八秩壽辰委員會在三月廿二日於仰光市政府舉行了德欽哥都邁先生生平著作展覽會。

三月廿二日下午一時半，緬甸各界人士在仰光市政府大廈大理石花廳舉行了德欽哥都邁先生八秩壽辰祝壽大會。大家知道：德欽哥都邁先生剛於是日上午在仰光接受「加強國際和平」斯大林國際和平獎金。

參加祝壽大會的有：緬甸國會議員、政府長官、各界人士共八百餘人。蘇聯保衛世界和平委員會主席吉洪諾夫、秘書舉科夫，蘇聯駐緬甸大使波斯林，我國駐緬大使館馬加駿秘書也應邀參加。

在八百多名與會者暴風雨般的歡聲中，德欽哥都邁先生走上主席台。緬甸婦女領袖杜瑪瑪禮步上主席台向德欽哥都邁先生獻花環。

祝壽大會開始。緬中友協主席信波博士宣讀了世界和平理事會秘書長、蒙古保衛世界和平委員會的賀電，和十五個緬甸人民團體賀函。大會主席前仰光大學校長吳帕貌珍致詞後，緬甸詩人吳紐瑞在大會上分析德欽哥都邁先生在各個時期的詩歌代表作。緬甸聯邦政府文化部文化指導局局長吳山哈朗誦了德欽哥都邁先生所創作的詩歌。接着緬甸作家協會主席吳陳發及名作家吳登佩密報告了德欽哥都邁先生生平，分析了德欽哥都邁先生的愛國主義思想。吳陳發在報告中，號召緬甸人民學習德欽哥都邁先生堅貞卓絕的愛國精神，他的爲保衛民族自由、獨立和世界和平的堅强意志。

最後，德欽哥都邁先生致答詞。他說：熱愛和平是善良人們的天性。但野心家們却企圖以戰爭來威脅人類的安寧。野心家們的目的必定要失敗。我在八十誕辰之際，願和人民一起宣誓：我將繼續爲保衛和平而努力。我滿懷信心：和平一定勝利。

# 英國罷工浪潮

### 利物浦等碼頭工人罷工 倫敦報紙因工人罷工不能出版

【路透社利物浦二十八日電】英國有三個港口二十八日受到了罷工的打擊，因爲有六千左右碼頭工人罷工了。

罷工從利物浦開始，那裏已有四十三艘輪船停航，後來擴延到比根赫德，有七百人罷工，再蔓延到曼徹斯特，有一千二百人左右罷工。罷工的領導人說：罷工可能發展到東岸的赫爾港，並且可能發展到倫敦。

【路透社倫敦二十七日電】由於七百電工和修理機器工人的罷工進入第四天後仍無解決之望，倫敦艦隊街的印報機二十七日晚仍是靜悄悄地一片寂靜，英國的報紙因此陷入停頓。自從該兩工會撤回其二十五日的工資要求以來，倫敦即無報紙。

# 布蘭克抵英商建軍

【路透社倫敦二十八日電】西德國防專員布蘭克將於二十八日偕同官員一行抵達倫敦。布蘭克將和英國的部長們及官員們討論有關西德國防部、兵役部及供應部的組織和職權。

這是蘇聯最大的食品商店——「口福」商店

圖爲「口福」商店的糖果部。該商店一共有四十大部門。（新華社發）

# 討論移交海防地區 法方續採拖延政策

### 要求人民軍先從廣義平定撤退

【新華社河內二十八日電】越南通訊社二十八日訊：越南中央聯合停戰委員會從二月一日起就已經開始討論法國西聯邦部隊移交海防地區和越南人民軍移交中越南部的廣義、平定地區的問題。然而，由於法國西聯邦部隊方面製造障礙，像移交公共財產、艦方軍事部隊撤離日期等重要問題仍然沒有解決。

法國西聯邦部隊方面提出了一些不合理的建議，例如：要求越南人民軍在法國西聯邦部隊從海防地區撤退前九天從廣義、平定地區撤退，藉口是法國西聯邦部隊在安排後勤工作方面有很多困難，並且堅稱移交廣義、平定地區的工作應該在移交海防地區工作完成以前兩天完成。法方的這種要求是完全不符合日內瓦協定中關於軍事部隊撤離和轉移的條款的精神的。

關於民政移交問題，法國西聯邦部隊方面還沒有把將要移交給越南人民軍方面的公共機構的完整名冊交給越南人民軍方面。此外，在法方的清單中，仍然缺少了許多公共財產。同時，在海防地區，法國西聯邦部隊同吳庭艷分子合謀繼續劫運公共財產，並且強迫人民遷往南部。

# 吳庭艷分子繼續迫海防人民南遷

【本報訊】新華社河內二十七日電：越南通訊社報道：吳庭艷特務運海防居民的活動越來越猖獗。最近他們在海防各區進行挨家挨戶的搜查，藉此脅迫家長帶走家屬說，他們要到南越去才能和親人見面。

從二月份起，許多公共機關如警察局等，每月都把公務員的薪金扣了三分之一，告訴他們一到南越馬上就可以領到這些錢。甚至許多「國家警衞隊」也只領到一半薪金，要他們到南越後另一半才發給。另外，吳庭艷業團命令許多公務員預先把家眷送到南方去。誰要是猶豫不服從，馬上就要遭到迫害。

# 南越三教派將圍西貢城

### 勸居民備糧儲水

【路透社西貢二十八日電】西貢市民二十八日受到反對吳庭艷的聯合陣線（由三支教派軍隊組成）的警告，要他們儲備糧食和水，因爲已在考慮圍城。

這一警告係在平川教軍黎文遠將軍、和好教陳文師將軍及高台教神甫范孔德三人於二十八日下午會議之後發出來的。

究竟這些教派是否接受吳庭艷在內閣內增加席位的諾言，這三個首腦人物不能做出決定。

聯合陣線的警告是由三教派聯軍的電台播出的。這一警告中透露：這些軍人已經成立了一個封鎖西貢的特別委員會。廣播稱：委員會對西貢居民可能因封鎖而感覺不便表示遺憾，但是最好請居民們儲備糧食和水。

# 新阿拉伯國家聯盟 也門正式同意參加

### 黎報揭露土伊條約有密約

【新華社北京二十八日電】據路透社報道：也門已經在二十六日正式通知埃及說，它將參加埃及、敘利亞和沙特阿拉伯商定要建立的同土耳其－伊拉克條約抗衡的新阿拉伯軍事和經濟聯盟。也門還通知埃及說，它預定不久在開羅舉行的阿拉伯國家代表的會議上討論建立這個新阿拉伯聯盟的問題。

【新華社北京二十八日電】塔斯社貝魯特二十六日訊：「電訊報」援引消息靈通人士的話說，土耳其－伊拉克條約附有秘密的議定書，規定兩國可以共同使用它們的飛機場，並且可以互相把軍隊開到對方境內。

根據這個議定書，伊拉克有義務在最近的將來根據土耳其－伊拉克條約的方針同巴基斯坦締結一項條約；土耳其有義務幫助伊拉克訓練伊拉克軍隊，並用土耳其從美國得到的武器來裝備它。議定書的一項條款規定，雙方互相配合行動，來對付「反對土耳其和伊拉克政策的分子」。

「電訊報」又說：「上述議定書規定，伊拉克有義務不得把它同非阿拉伯國家締結的條約和協定的副本，依照阿拉伯聯盟盟約的規定向阿拉伯聯盟秘書處提出。」

# 柴托貝克 文獲競走冠軍

【路透社巴黎二十七日電】曾在一九五二年得過三塊奧林匹克金牌獎的捷克運動員柴托貝克，這次在法國「人道報」所主辦的國際越野競走比賽中又贏得九千九百五十公尺（約六英里）越野競走冠軍。

# 日煤礦工人罷工

### 鐵路工人先一日也罷工一天 要求增加工資

【法新社東京二十八日電】日本全國約有十四萬煤礦工人於二十八日早晨舉行二十四小時的罷工，要求增加工資。九州和北海道約有一百家煤礦受到影響。

礦工們對於他們每月平均最低的一萬二千日圓的工資，要求增加三千日圓。

這次罷工是由有力量的日本工會總評議會（總評）下令的。它是春季勞動攻勢的一部份。

廿七日有二十七家私營鐵路線工人照預定計劃發動了一個有秩序的二十四小時的罷工。

# 爲克什米爾問題 印巴總理將會談

### 時間在亞非會議之後

【路透社新德里二十八日電】印度和巴基斯坦兩國的總理即將在此間會談，對打破有關克什米爾僵局再作一次新嘗試。按此種僵局曾經硬化了獨立以後兩國間的關係。

此項會談將在下個月亞非會議之後舉行。

巴基斯坦總理穆罕默德·阿里將飛新德里和印度總理尼赫魯會談，在他們會談之前，將先由兩國官員間交換意見。

總理們會談的目的在討論印度和巴基斯坦之間「一切懸而未決的問題」。這樣的問題大約有一百個，包括許多小的要求。但是，這些問題多數將由官員級討論。兩國總理討論的將是兩個大問題：（一）克什米爾的將來地位，（二）難民離開兩國後所留下的「難民財產」問題。

## 國際鱗爪

# 汽車可以開進商店 「老鼠」將飛入太空

▲威靈頓訊：在新西蘭的克利斯特徹池，最近有家新商店開市。這家商店有個特點，就是汽車一直可以開到商店內櫃台前面沽酒或購物，同時可以排列三輛汽車。這種商店在英文上有個新名詞叫做「Drive-in」。

▲紐約訊：一位美國科學家辛格教授正在設計一個重五十磅的「衛星」，他打算把這個「衛星」進入離地一百九十英里的太空中去。這個「衛星」簡稱「老鼠」。

# 親手植樹六百萬株

▲約翰尼斯堡訊：有位南非有名的植樹家卜爾特總爾，從一八九三年到現在，他手植的樹已在六百萬株以上。上星期是他的九十大壽，他在一株加州紅木樹下面舉行了一個慶祝會。那株紅木樹是他在他的八六壽辰時手植的，現在還只有四英尺高。但據說紅木樹是世界上最大的樹，可以長到二百英尺高，而且可以活到三千年。卜爾特總爾一旦「百年」時就想葬在這顆樹下面。這位老植樹家辛勤工作了四十年之後，於一九三六年領退休金退休。但是，即使在退休之後，他又在四百畝地上植了一百株各種不同的樹。現在，他雖已達九十高齡，他仍然樂此不疲。

# 一蛇曾咬一人五次

▲墨爾本訊：蛇咬人的故事。有個十二歲的小童，在他和別的孩子在草地上玩的時候，他的足和腿部曾被同一條蛇咬過五次。還有一位里奧先生打死了一條蛇，他認出就是兩年前他想打死的那條蛇，蛇身上還有創疤。可見，蛇似乎是專找熟人咬的。


本報復刊七周年紀念

徵求訂戶贈送彙刊

定價每月三元★每晨專人派送

凡直接向本報發行課訂閱本報一個月者，即送「大公彙刊合訂本」一冊，多訂多贈。

期限自三月十五日起至四月十四日止

原有訂戶在此期內續訂者同樣贈送

彙刊數量不多，欲訂請速

香港大公報發行課

地址：干諾道中123號　電話：三七二二三號

新到鑽石　零售批發　一律歡迎　大信珠寶行　大道中七十二號

洗衣第一　蓮花肥皂

蓮花肥皂廠出品　電話七二九八四
總代理同發辦館　電話三〇〇五六

分類廣告　營業

招生　國英俄日語打字日夜分組個別　在港九教授中環威靈　街四二九號智源書局報名

出讓　電報書廉讓　最新版ACME正續編一冊九成新廉讓一百二十四元兩　有意者函香港郵箱三四號當即送上

遺失　茲遺失香港中國銀行存摺B9918存款圖章一枚除掛失更換外特登報作廢

醫藥　胸膈翳悶　胃痛反胃　消化不良腸鳴氣痛便閉　▲西藏龍茶最快見效▼　大道中中美永樂街公平　上海街永泉港九梁國英　洪麗華

娛樂·樂宮　映期所限今明最後　派拉蒙緊張刺激偵探片　希治閣最佳作品！　後窗　REAR WINDOW　特藝七彩　占士史超活·葛麗絲姬莉　主演　娛樂樂宮　後天　小鳳仙　續集

京華　最後今天獻映　二時半　五時三　七時半　九時八　派拉蒙超視綜藝體　部合動向身歷特藝七彩　大團圓　空前偉大　歌舞巨構　丹尼基要　冰哥羅士比　維拉愛倫　露絲瑪莉格隆妮　明天獻映　冰海血戰　今早十一時半八張一二〇床　

都城　今天隆重獻映　美高梅公司名著　緊張刺激動人片　壯麗七彩　鐵腕丹心　上中文字幕片　沙梨溫嘉絲　主演　下期映衛象　紐西蘭地震記　今早場二毫起　卓君訪如　文夜相　紅線女　鄧碧雲　游活

東方　即日放映　請早定座　雷電華海滑稽大笑片　笑星卜合　鉑聲露珍妮　主演　豪華七彩　風月海盜　多情俠侶　勇敢佳人　冒牌海盜　戲弄強梁　PRINCESS AND THE PIRATE　今早十二點半大悲劇　新粵語版　春殘夢斷　李麗華·劉瓊·羅維·秋

# 清明將臨便利掃墓 港澳車輛均增班次

## 澳門岐關路加派客車前往拱北 拱北至前山票價人民幣一角九

### 九龍清明臨時攤位定下月一日抽籤

【本報訊】還有一週，清明節就要來臨。按照往例，屆時港、九巴士將增加班次；香港鐵路局也將於清明前數日（四月四日）起，一連三天增開由尖沙咀至和合石墳場直通車，發售普通來回車票（只限三等客卡）。從四月五日起至七日止，澳門岐關車路公司爲便利同胞回鄉掃墓，將照往年辦法，加派客車來往澳門及珠海縣拱北站。新界羅湖等地的「禁區」，到時也將作短期開放，以便居民前往掃墓。

據港府新聞處消息：四月五日爲清明節，是日在前往九龍第七號及第八號墳場各道路，將設有特別指定的臨時小販攤位。現定於四月一日（星期五）上午十時，在上海街小販牌照管理處，抽籤決定攤位的分配。劃定的小販位置共一百七十處，以備售賣玩具、生果、蔗果、汽水及熟食物品；每一位置，面積爲四呎丁方，均經編有號碼。

申請此項小販位置者，須於遞交申請書表格時，繳納抽籤費一元，此項費用，不能抵作牌照費。

中籤的申請人姓名，將標貼於港九兩地小販牌照管理處。

中籤的申請人，應於四月二日到九龍上海街小販牌照管理處領取牌照，領取時須攜備繳納抽籤費的正式收條。

另據澳門消息：下月五日至七日爲清明節，岐關車路公司爲便利同胞回鄉掃墓，將照去年行車辦法，在五日、六日、七日一連三天加派客車來往澳門及珠海縣拱北站，屆時大細車兩部一齊開出，每次可載客五十餘名，大概十五分鐘可來回一次，該公司不設留位，居民可逕向岐關車路公司澳門辦事處購買車票。

至於由拱北至前山、翠微、南溪等地方，該公司亦派專車行走，由拱北至前山車費人民幣一角九分。

# 駕駛牌照定期轉換 僅限商號團體集體辦理

## 下月一日起兩週內每日發兩千 牌費每張十元在中央警署辦理

【本報訊】各商號及團體集體轉換駕駛牌照的辦法，已經警務處宣佈。轉換期爲四月一日至四月十四日。轉換地點是荷李活道中央警署。

每日換牌時間爲上午九時至下午一時，下午二時至五時止，每日轉換牌照數目限二千張；申請人應按照規定日期到署繳交牌照費每張十元，新牌有效期間爲本年四月一日至一九五六年三月卅一日。

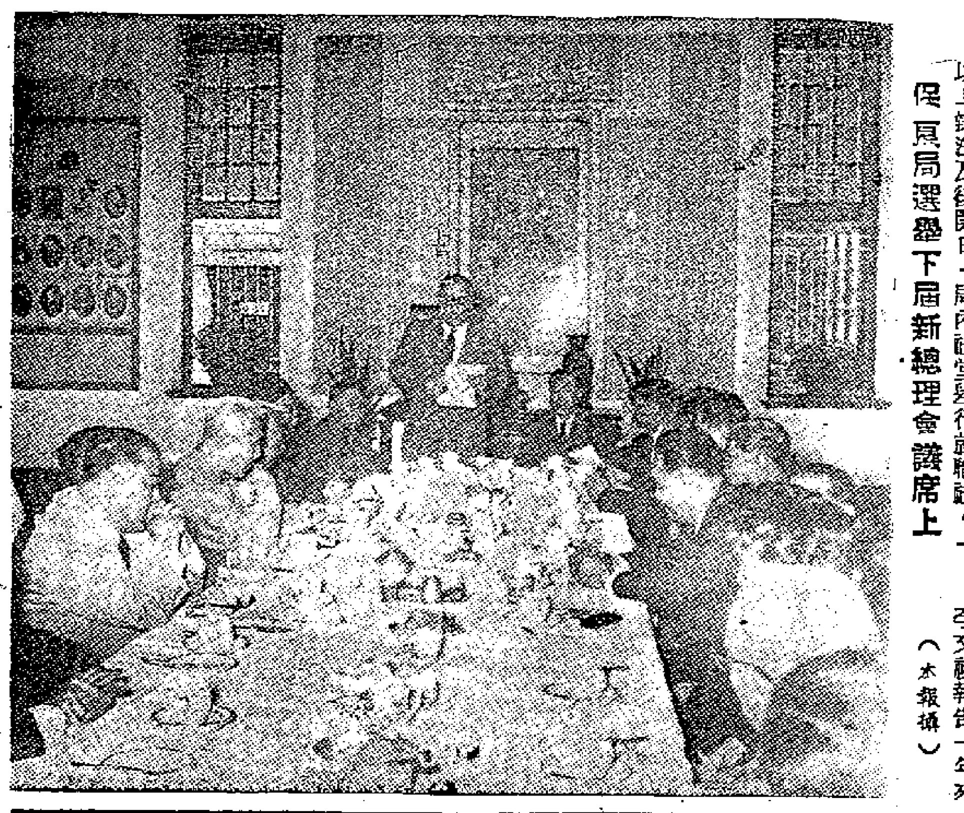
申請信件須隨附一式兩紙牌照號碼清單，依照號數順序填寫清楚，夾同各種牌照，擬妥的格式紙及應繳費用等，格式紙可向香港及九龍交通部或港九兩處郵政總局索取。

以上辦法及後開日期只限於集體轉換，至個別轉換牌照，辦法將另行公佈。

四月一日（星期五）由一至二〇〇〇，四日（星期一）二〇〇一—四〇〇〇，五日（星期二）四〇〇一—六〇〇〇，六日（星期三）六〇〇一—八〇〇〇，七日（星期四）八〇〇一—一〇〇〇〇，十二日（星期二）一〇〇〇一—一二〇〇〇，十三日（星期三）一二〇〇一—一四〇〇〇，十四日（星期四）一四〇〇一以後。

# 保良局選新人

## 許岳爲該局乙未年主席 新總理亦選出下月就職



保良局選出下屆新總理會議席上

【本報訊】保良局乙未年新總理十二名經於昨天選出，主席爲許岳，首總理周有、胡文瀚，總理關沃池、胡許綠葉（女）、楊淑芬（女）、黃仲安、顏玉瑩、簡彩、許岐伯、葉春初、黃桂。新任總理定四月二日上午十一時在局內禮堂舉行就職禮。

昨天中午十二時，甲午年舊任總理及該局顧問等約廿人在局內集會，依歷年慣例進行改選，先由現任主席李文祺報告年來局務，繼由華民政務司鶴健士致詞。最後，十二名新總理名單很快地就依次獲鼓掌通過。

李文祺報告一年來局務時說，是屆入局婦孺六百一十五人，連同上屆留局婦孺人數共計八百六十七人；遣發出局的有五百九十七人，尚留局婦孺有二百七十人。在出局婦孺中，介紹傭工者有一百一十二人，結婚者二十七人，資送回鄉者四人，其餘均由父母領回。

關於該局籌款，是屆總理籌手募捐、賣花籌款及舉辦台星競賽三項共得款二十八萬餘元；另上屆移交的存款五萬餘元，即購入中華電力公司股票二千七百股。

此外，還報告了是屆總理繼續完成家政實習室工程、興建工藝院新廈及有關該局附設小學、平民義學增收學額等項成績。

乙未年新任總理全體名單及履歷如下：許岳：中華廠商聯合會理事長，一九五三年度保良局總理，一九五四年度首總理，中華兄弟製帽廠東主兼總經理，偉利公司東主兼總經理。關沃池：恒隆銀號有限公司董事兼總經理，恒源有限公司董事兼總經理，金銀貿易場理事長，開平商會主席，四邑工商總會副理事長。胡文瀚：旅業商會常務理事，甲午年保良局總理，中央的士有限公司、中國冷房公司、金星戲院有限公司、新的士有限公司等總經理。周有：甲午年東華三院總理，中區街坊福利會理事長，元朗博愛醫院總理，鐘聲慈善社理事，有記建築公司總經理。胡許綠葉（女）：香港大學內外科醫學士，倫敦小兒專科D．C．H，港府婦嬰指導所主任醫師，現爲香港執業醫師。楊淑芬（女）：東華三院甲午年總理，鐘聲慈善社常務董事。黃仲安：加拿大太平洋航空公司華經理，華安公所、四邑商會、華安商會董事，永華出入口公司總經理。顏玉瑩：白花油廠東主，東華三院甲午年總理，新加坡和興餅乾廠、和興糖廠、和興油廠等總經理。簡彩：彩元建築公司總經理，源安企業有限公司董事長，東華三院甲午年總理，灣仔街坊會副理事長。許岐伯：順昌航業有限公司董事兼總經理，太安航業公司董事長。葉春初：香港搪瓷廠有限公司董事兼經理，搪瓷業商會理事。黃桂：利民膠廠總經理，中華廠商聯合會理事，樹膠業商會常務理事。

# 香港各行商業狀況

本報記者

**行業名稱：港九果菜行工商總會**

**營業概況：**果菜行業與民食有密切關係。隨着港、九一般居民生活日益困難，去年洋果商多告虧蝕；菜商生意則一般可稱平穩。

去年洋果在港銷量顯著減退。過去平均每天可銷一千五百箱左右，但去年平均每天銷量不上一千箱。

一年來洋果生意情形，上半年比下半年好些。因爲上半年東南亞客幫稍有扯購，但踏入下半年後，時別是九月份起，外客辦貨差少，而果商於七、八月訂下的美國貨均於此時運到，又因爲去年美國水果失收，運港的水果貨色很差，不對貨辦；因此，果商只好將貨價降低，以求脫售。如美國西橙每箱是以六十元訂來的，只要三十餘元就有拋出。據說，每箱要虧蝕二十多元的水果，僅在九、十月間就有一萬箱；至於每箱虧蝕十元上下而賣出者，已屬常見。

因資金週轉不靈而宣佈結束的果欄，去年間也有數家。

瓜菜方面，港、九所需，有百分之七十以上要靠內地供應。港九的菜欄，大部份有經營內地來貨者，去年均能維持，因爲有固定佣金可賺；有小部份只代理新界出產的瓜菜的，因貨質及價格等種種關係，多告虧蝕。

**困難情形：**因居民購買力日漸衰退，零售商生意冷淡，所以找還賬債的時間普遍較前延長，並常有拖賬事情發生。欄商方面對驗賬很傷腦筋，但爲求趕快將貨拋出，也不能不做驗賬生意。這是做成資金週轉困難的原因之一。

港府市政局變更街市攤位租賃辦法，於去年九月二十四日公佈，對所有街市檔位租期，限二至五年開投一次，此例如實行，對該行有嚴重影響，五行商會現正請求當局收回成命。

**行業名稱：金山莊行 華安商會**

**營業概況：**去年香港之金山莊行業，頗因美國施行入口限制及美國市場蕭條而處於艱困境地。

據金山莊華安商會發言人對記者稱：去年因有較多之加工品可邀「綜合來源證」輸出，故輸美貨量可能稍比前年增，但因多數貨價均告下跌，故營業實值並未增加。有些金山莊爲要在淡局中維持下去，不得不將代客辦貨之佣酬從百分之五削減至百分之三，惟因美方寄來訂單有限，且數額微小，故港商即欲做收支相抵，亦甚感不易。

該發言人稱：去年輸美較多之加工品，僅藤料、膠鴨、象牙製品、馬蹄（荸薺）等數項而已。至於籐椅、籐籃及籐織手袋，則多由廠家與洋行辦出，僅有經金山莊之手者。即以馬蹄之輸出量而言，亦比前年減退，此皆因美市場消納力弱之故。據稱：前年由港輸美之罐頭馬蹄，現尚有不少未獲銷出者。今年一月，每箱罐頭馬蹄（六十磅裝者）輸美價格，尚爲四十三元，但現已跌至三十元以下之交。

據該行業現正向美國駐港官員進行交涉，要求美方放寬限制，多邀「綜合來源證」，使此間二百餘家金山莊能多做得一些生意。至於前被美海關扣押的一批價值十萬元左右的茶葉，金山莊商人亦望其放行，免使商人再受血本無歸之害。

# 天文台預測 今晚有雷雨

## 早上天陰下午放晴 黃昏以後雷雨來臨

【本報訊】久旱不雨，新界若干水塘池底已呈龜裂，農作物大受影響。據香港天文台消息，今天吹東風，早上天陰，但午後會放晴，至傍晚或者入夜以後，會有雷雨。

# 香港置地公司盈利 去年增至六百餘萬

## 告羅士打酒店獲利減少 乃因餐廳酒吧營業衰退

【本報訊】香港置地及代理有限公司一九五四年獲純利六百九十五萬九千零五十六元，比一九五三年增加了一百零七萬八千四百零三元。每股除已分紅利二元外，決定再分紅利除稅每股二元。

當該公司昨日舉行年會時，董事長哥頓曾說到純利增加的原因，主要的是由於大道中七號新廈的完成。此外，一九五三年九月與一九五四年三月兩次准許加租，也使公司去年的收入增加了三十二萬七千元。

哥頓的報告，有一部份專門提到了業主與住客條例。他說：「過去一年中業主與住客條例，並無更動。一九五三年九月和一九五四年三月雖曾獲准加了租，但目前在受管制房屋的租金，仍存在着與不受管制的類似房屋的租金之間的不平衡的界線。因此看來沒有理由爲什麼不應在今年再作若干進一步的調整。如果業主與住客之間的關係必須通過立法手續來管制，這樣做當然也可以，但是並不需要對租金作不真實和不公正的管制。此外，目前常有業主要收回產業以便進行拆卸重建而發生的困難，在這一問題上，值得注意的是去年在英國通過的業主與住客法例中的第三十項和三十七項，關於終止商業屋宇租賃關係的規定。」

報告又說到該公司屬下告羅士打酒店所獲盈餘減少了三萬六千七百元，主要是由於餐廳及酒吧部營業減退，這反映了一九五四年內同一類生意普遍的衰退。

# 汽車渡海輪 今夜提早停

【本報訊】油蔴地小輪公司進行修理汽車渡海輪碼頭，定今（廿九）日末次汽車渡海輪提前於午夜十二時正停航，作第三次修理，屆時載客小輪照常行走。

# 南頭街一段居民 被通知今天拆屋

【本報訊】被業主通知限令昨天拆遷的九龍奶路臣街尾南頭街六十八號地段居民，昨天他們又接獲通知要在今天下午二時前將屋子拆卸。據居民說：這個地段初時原有六家船廠的，後因生意比較冷淡，乃有數家將屋子分租出去，地段業主張觀鳳每月向二房東共收租一千八百元，自去年六月份起，業主再沒有收租了。可是三房客依然向二房東交租。他們自接獲通知後，曾向業主請求延緩拆遷及每戶補回拆遷費五百元，但業主未有正式的答覆。

# 船塢工人提要求 盼調整薪津待遇

## 工會派代表向塢方催促 總監秘書司答正在研究

【本報訊】據海軍船塢產業華員職工會消息：海軍船塢工人曾於上月十九日向塢方提出「調整工人薪津待遇以維持起碼生活水平方案」的三項要求，至今仍未獲答覆。本月廿六日工會聯同僑里會一起派出代表向塢方催促。據悉：當時由該船塢總監的秘書文先鋒接見代表，他說：對這個問題須加考慮，現正調查各方面工薪和物價的情況，待研究清楚後，再用書面答覆。工會代表最後表示希望塢方早日答覆，因爲薪津一日未調整，工人都是焦急的。文先鋒則表示他將工人意見告訴船塢總監。

# 學車撞人 女孩受傷

【本報訊】昨晚十時五分，有一輛向西行的掛「學」字牌汽車，駛至大道西三百二十二號門口，將一個小姑娘撞倒在地，傷了額角。這個「學」字車是九×零七號。被撞傷的小姑娘年十二歲，姓馬，住大道西三三二號三樓。

# 下月生活津貼 港府昨日公佈

【本報訊】港府新聞處昨宣佈四月份復員津貼及生活費津貼額：

復員津貼：按日計酬工人：技工每日三元，苦力每日二元四角，女工每日一元八角；按月計酬工人男子每月八十四元，女子每月六十元。

生活費津貼：按日計酬僱員男子每日一元，女子每日六角；按月計酬僱員男子每月二十七元，女子每月十八元。

天氣：清勁至中和東風。初，雲霧；下午晴朗；黃昏或晚上，有雨或雷雨。

# 西營盤警署內 井中悶倒人

## 工人落井久久不出 救了上來生命堪虞

【本報訊】西營盤七號差館新樓建築工地內，昨日發生慘事。該處正在開掘一口井，約有二十五尺深。有個名叫劉木的工人，昨日下午二時許爬了下去，久久不曾上來。在場的人感到奇怪，便報警召救傷隊員到來把他救起，卻已昏迷了過去。後來把他送往醫院，據說生命堪虞。

這人住在第一街五十×號三樓，是新昌建築公司僱用的工人。據說他可能是給井裏的二氧化碳悶倒，因爲每當大雷雨來臨前夕，大氣壓力降低，二氧化碳便從地內冒出來。而據天文台預測，今天可能有雷雨。

# 火燒舊兵艦

## 拆卸之中着火燃燒 濃煙冲天幸無傷人

【本報訊】九龍長沙灣海旁一艘在拆卸中之廢艦，於昨天下午三時半着火燃燒，火光猛烈，濃煙冲天，數輛救火車趕到海旁後，立即利用海水及其他化學藥物施救，至四時許才將火撲滅。

據悉：這艘廢艦是由聯合陸船廠承拆，工作人員數十名，昨天他們用燒焊在拆卸工作時，火花燒着了黏在鐵板上一塊塊的油渣，因而燃燒起來，幸工作人員走避得快，未有受傷。這艘廢艦數月前在荔枝角海面進行拆卸時，也曾因燒焊及船倉的油渣塊而發生火警，最近始拖回長沙灣海旁拆卸。

# 中環大廈樓梯內 斗膽匪徒劏死牛

香港小新聞

▲中環某咖啡店伙伴余×發取貨到國民行六樓某號房，當他取回杯碟落至三樓時，突被人用硬物向頭部猛擊，隨被三男子將其袋裏二十多元劫去。

▲無業無址之男子周光，在街頭賣唱被拘，昨判警誡。法官對他說：如在街頭賣唱，須先得警務處長之許可，否則只能在茶肆中賣唱。

▲一個阻街女郎，曾經被拉過十四次，最近一次是出獄三週之後，前晚又被捕了，這次被判罰七十五元或入獄三週；又因她簽保期未滿又犯罪，入獄一個月。

▲另一個阻街女郎站在被告欄內垂首哭泣。她是沒有犯罪紀錄的。法官問：「爲什麼要阻街？」她哭着答：「我個仔出痲疹，我冇錢醫佢，先至出嚟啫。」結果被判簽保一百元，一年內擔束行爲。

▲黃志光、鍾偉洲兩人被控行劫陳永二百八十七元疑案，昨由控方律師宣佈對兩被告不提供證據，兩人乃獲釋放。

▲男子賀友是「皮革業『自由』工會」的會員，他把一個名叫蔡觀洪的工人打了，被捉將官裏去。在解釋他的犯罪的理由的時候，他說他是個「糾察」。法官就問他：「誰叫你當糾察？」他答道：「我地『自由』工會。」法官說：「糾察是不能打人的。」便判他入獄一月。

▲有個警員在九龍城巴力嘉附近，發現有三個男子鬼鬼祟祟，形跡可疑，於是喝令停步，上前搜查。怎知那三個男子發足便逃，其中一個手持紙袋的，邊走邊往紙袋裏掏東西。後來這人給抓住了，紙袋中竟是航空曲尺一支，子彈十四顆。這人名叫周啓新，自認是個居無定所的浙江人，昨日被判入獄一年。另一個名叫吳興和的上海裁縫也以藏械罪於昨日受審，判押候處理。

▲本月十九日深夜，中環統一碼頭附近，有兩批黑社會人物打鬥，結果有一男子梁卓被利刀刺傷太陽穴。事後，警方拘捕六人，控以行爲不檢罪，不准保釋，押候三天再審。

# 街頭賣唱須特許 否則可能被拘留

# 利華民恤衫廠 夏威夷恤上市

【本報訊】利華民恤衫廠出品之夏威夷恤已上市，計有嘜仁、尼龍、通花等長短袖款式多種。又，該廠最近增設分銷處，分別委託李洪記、蓉寳齋、祥興公司、元朗有泰公司、大埔墟等爲分銷處。

# 狗咬好心人

## 愛犬傷耳以藥搽之 狺然一聲咬傷犬主

【本報訊】貨竹坑二十三號是個農場，場中有一個工人，名叫陳宇，今年五十三歲。這老人生平沒有別的嗜好，只痛愛自養的一頭狗，取名叫阿財。

每逢陳宇出外回家，總不免搖尾相迎。這天阿財在附近遊玩，與別人家的狗因爭骨頭打將起來，一場狠咬，耳朵被撕壞了。回到家裏，覺着疼痛，狺狺吠個不停。老人看了，心裏難過，便取了些藥物，替那狗搽在耳朵上。怎知那藥十分厲害，這一搽，那狗就像給蜂螫了一下，突然「虎」的一聲，躍將起來，把老人頰上咬了一口，撕下了一片肉，便急急逃去。老人滿面鮮血，十分悲傷。後來別人把他送到醫院去治療。

# 社團動態

## 絲織工會新人就職 四月一日舉行大會

【本報訊】港九絲織業總工會定四月一日上午八時假座新界荃灣戲院舉行成立第六周年紀念暨第七屆職員就職典禮大會。會後放映「女司機」助興。

## 棉業商會就職歡宴 九龍樂善堂已改選

▲香港棉業商會定今（廿九）日下午五時在金龍酒家舉行第三屆新職員就職暨會員聯歡宴會。該會新任理事長爲龐鼎元，副理事長爲應鶴山，監事長爲盧頤，副監事長爲鄧彭。

▲九龍樂善堂日前舉行總理大會，選出倪少雄爲首總理，溫達明、鄭惠民、余伯玖、鄭命光、倪少强等廿一名爲常務總理。並定期於四月二日互選正、副主席及各部職員。

## 東華東院新舍啓鑰 魚業工會新人就職

▲東華東院醫生新宿舍落成，昨天下午三時舉行開幕禮，由楊國璋醫生主持啓鑰。昨前往觀禮來賓有二百餘人，禮成後舉行茶會。

▲港九魚業職工會，定於卅一日晚在金陵酒家慶祝該會成立三周年紀念，並舉行第四屆理監事就職典禮。

▲保良局司理唐韶孫因年逾古稀已獲准辭職退休。該局總理贈給程儀及題詞鏡屏以作紀念，該局全體員工亦舉行茶會餞行，據悉唐韶孫在該局任職已有廿四年之久。


# 大公報編印1955年 香港經濟年鑑

此書爲十六開本，封面硬皮燙金，共三百餘頁，四十餘萬言，另插圖附表近百幅，內容豐富，印刷精美。既有分析性文章，又有工商手册，各種便覽，對經營工商業者，極富參攷價值，凡欲瞭解香港及與港有關係地區之經濟情況者，不可不備。

**出版本年鑑說明**

香港對外貿易關係繁多，商號林立，每年進出口總值在五、六十億元以上；近年來工業在經濟上之重要性，日益顯著，每年工製品出口亦有數億元。工商情況，錯綜複雜，變化無定。因此，綜合分析每年之經濟情況，提供業務性之參考材料，輯爲年鑑，極有必要。

過去香港尚無一種較完整之經濟年鑑，以供工商界人士參考，即或有類似性質者，或僅偏重於理論之闡述，或側重於材料之羅列，畸重畸輕，均未足以饜工商界之要求。

本報向以服務工商界爲宗旨，有見及此，特出版一綜合性之「香港經濟年鑑」。此一年鑑，一方面，刊登深入淺出之分析性文章，綜述過去一年貿易、金融、物價、工業、各大行業、財政、漁業、農業以及與香港有關的各大外國市場之經濟情況，便利工商界了解一般經濟趨勢；另一方面，蒐集最新及最有實用價值之業務參考材料，工商手册，各種便覽。務期一篇在手，則一般情況，瞭如指掌，其中消長之迹，彰然可尋，鑑往知來，對於策劃業務之發展，當必有所裨助也。

## 優待讀者 特價預約

本年鑑定四月底出版，定價港幣五元，凡在四月廿日以前預約者按特價每册港幣四元計算（外埠另加郵費一元七角），逾期照定價實收。出書時優先送上。

## 預約處

大公報發行課
三聯書店
新民主出版社
學生書店
中華書局
商務印書館

## 1955 香港經濟年鑑要目

1. 香港經濟部份
香港經濟去年有何特別變化
對外貿易
進出口貿易一般情況
對印度尼西亞貿易
對泰國、馬來亞貿易
對美、日、英鎊區貿易
對南朝鮮、印度支那貿易
消費品進口情況
金融問題
游資活動的一般情況
游資如何滲入地產物業
游資與股票市場
黃金、美元市勢
物價
進出口貨價
工製品價格
零售物價
各行商業狀況
工業
去年的香港工業
各種工業概況
農業、漁業、財政
2. 香港對祖國大陸貿易有關參考材料
對祖國大陸的貿易
祖國的工業、交通、運輸、金融、物價、農業、購買力、對外貿易等
3. 與香港有關的國際市場經濟
日本經濟
菲律賓經濟
印度尼西亞經濟
馬來亞經濟
泰國經濟
印度經濟
巴基斯坦經濟
緬甸經濟
英國經濟
西德經濟
美國經濟
4. 重要附錄
工商手册
各種主要經濟法令
香港工製品出口須知
各種便覽九項
香港及國際經濟大事記
其他

# 經濟版

## 東南亞訂單少來
## 針織工業處境困難
### 半數廠家現處於停工減產狀態

【本報訊】針織工業應旺不旺，目前估計有半數針織廠處於停工減產狀態。

據針織工業人士說，往年在這個時期，因爲印度尼西亞進口商爲供應當地「齋月」需要而大量落單的關係，各針織廠是需要日夜趕工的。去年印度尼西亞商訂貨雖已減少，但各廠仍有開夜工的情形，可是，目前各針織廠不特沒有加開夜工，反而大部份要局部停工。以經營印度尼西亞線生意爲主的一家工廠來說，現時它的生產機器仍舊停頓着。

前兩、三年。各針織廠在農曆新年過後，即已增添工人加工趕貨，以備外客採購。近年每況愈下，在「外銷旺季」中，不少工廠甚至連正常生產也無法維持。印度尼西亞進口商除在上月開來信用證清理了一批舊訂貨外（估計總數不過十萬打），隨後完全沒有新訂單寄來，就是去年訂下的貨，至今尚有未開來信用證的。

緬甸近因進口法例修改，當地商人已沒有訂單寄來，前訂貨現亦通知停止再製。針織廠已經製好的一部份貨，現在出路正成問題。

泰國方面訂購針織品的訂單也很疏落。整個東南亞市場現時只有星洲一地扯銷較多，但所買的貨，一般只是每打價值不超過十元的下價貨而已。

由於針織品外銷主要市場——東南亞訂貨普遍減縮，故形成今天針織業應旺不旺的局面。

## 針織品輸法屬非洲
## 領產地證條件提高
### 用英屬原料及加工費增至百分五十

法屬和英屬的一些地區，最近訂貨稍增一點。法屬非洲訂的是舊式內衣，每宗訂額以兩、三千打居多，而且這種貨成人的每打價值不過十元左右（背心每打八元），小童最便宜的只是四元五毫。貨價低加上行內競爭烈，據說廠商每打只能賺到三數毫，甚或「平過」也不能不做。

據說，自三月一日起，針織品銷英屬或法屬非洲，來自英屬地的原料及加工費用所佔成本比重，已從原來的百分之二十五提高爲百分之五十。這使得一些針織廠在領取「產地證明書」（持有產地證明書，可享最惠待遇），增加了很大困難，而英、法兩國的一些織造商對港製品去銷的「議論」，又使得廠商們對今後針織品能否照樣銷去非洲市場，引起疑慮。

聞說除星洲外，港製針織品銷吉隆坡和暹囉兩地，原料及加工費用在英屬地區支出者需佔成本的百分二十五，才可以獲得「特惠待遇」進口。

## 西德角鐵放盤
### 每擔訂價四十元七毫
### 有些商人正考慮訂入

【本報訊】久無來綫的西德角鐵，最近復有一批放盤，訂價爲每擔四十元七毫。因爲這一價格比較低，有些商人考慮訂入。聞西德圓鐵的訂價亦與角鐵相同，如港商落手訂購，預計七、八月間即可起運，故商人認爲今後西歐圓鐵的訂價可能轉跌。

西歐各大鋼鐵廠前已接滿今年上半年的訂貨單，此種情況係與西德重新武裝及一些西歐國家繼續擴充軍備有關的。因爲本身的生產不敷供應，據說英國前些時還向西德訂入了一批製造汽車的鋼線。而在過去數月內，有一部份英國風鋼（即高速度鋼）出來香港的訂價，亦已漲了百分之十以上。

但到了最近，據此間洋行接得消息，西歐有些大鋼鐵廠已不像前幾個月那麼「緊忙」了，接到有些工廠現在還沒有到多少定於下半年交貨的訂單。再如西德出品的角鐵，原已數月沒有來港兜盤的了，但上週又復有訂盤開來，而其訂價亦較比利時產品爲低。在這種情況下，港商認爲七、八月以後出廠的西歐五金可能跌價，並不是沒有理由的。

一方面因爲新貨訂價有轉跌的跡象，另方面則因港府宣佈復發入口證，昨日市上圓鐵與扁鐵的市價均降低。前者售每擔四十二、三元，後者則跌至每張六元八毫。日本三十一號薄星鐵的新訂價，約爲每噸一千三百港元，即比現貨價還低一成多。因爲有些商人準備向港府申請輸入此種五金，新貨估計在個多月後即可運來，故有些販商想先降價賣出存貨。

角鐵的存底較多，估計全市總有二、三千噸之數，其中大部份是幼花式的，三寸貨則較疏竭。昨天角鐵市價平定，每擔售四十四、五元。

## 剪口鐵由英付船發生問題

又悉：港商前向英國訂下的剪口鐵，現有一部份因付船發生問題而致展期運來，另有少部份則已取消了合約。

查過去剪口鐵多是散裝付船的，那時因爲英國貨運來遠東的數量不多，而船租亦未上漲，所以剪口鐵的運費雖然低廉，但一般英商船公司仍願接入。但到了最近，英國商船已拒絕載運這種「佔艙位多和水腳低廉」的鐵料來港了。船公司要英國鋼鐵廠把一堆一堆的剪口鐵紮起，然後才考慮代運；而英國鋼鐵廠商則表示，除非港商肯在每噸剪口鐵中多付出十便士，否則他們將不會讓人把貨物紮好才付船。現在這個問題仍由此間洋行向英國鋼鐵廠進行交涉中。有些港商因不耐久候，亦不擬多付一成貨款來買入這種鐵料，於是與英廠商協議解除合約。據港商指出，英商船公司拒絕載運散裝剪口鐵的真正理由，就是要把這種租車貨物的運費「變相」提高。

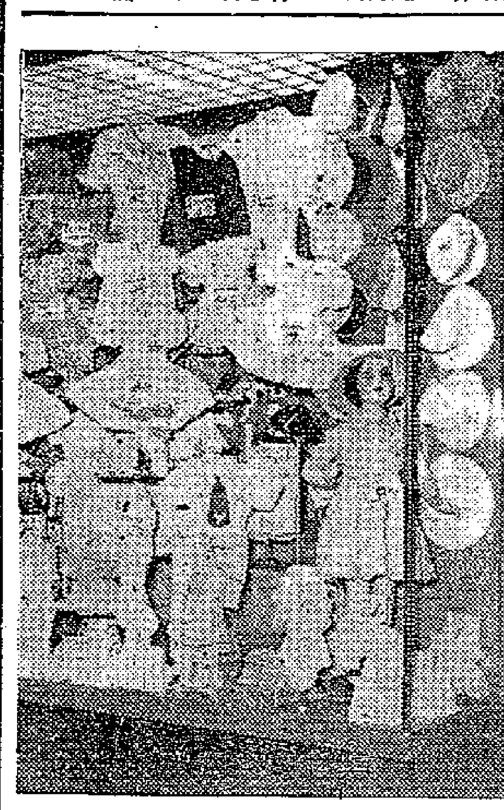
## 兒童夏裝紛紛上市
### 半胸千層摺衫裙應有盡有
### 有淺黃淺藍蘋果綠等顏色

【本報訊】夏季童裝紛紛上市，價錢有平亦有貴。

不少兒童服裝公司以及百貨公司，近日紛將各種男女童裝擺在櫥窗裏。服裝的款式，不勝其數，尤以女孩的衫裙特別多，有半胸千層摺的衫裙，也有小圓領配上中口的裙子，五光十色，異常奪目。男孩的則以恤衫、短褲較多，有些恤衫還在襟前繡了一些花或小動物。

童裝的衣料，除嗨叱、花布外，還有用尼龍紗、綢、緞等。色澤分淺黃、淺藍、蘋果綠等多種。

今年夏季童裝的價錢比去年稍便宜，因爲今年英、美衣料的來價都比去年低，如用嗨叱、維也納布製成的六歲女裝衫裙每件八元至十元，淨色緞布而裙腳蓋有一層薄紗的衫裙每件十五、六元，普通料子製成的七、八歲女裝衫裙每件十二、三元。六歲至八歲男孩用的恤衫連短褲每套四元五毫至七、八元，T恤每件則售三元至五元。據說，目前比較銷得的，以T恤及內衣褲居多，原條的衫裙並不多。（附圖）



## 仰光市價回跌
### 憑普通證入口貨品
### 照特別證輸入百分五十數額
### 緬甸決取消美元區棉紗一項

【仰光二十三日航信】自從本月七日及十日有關方面連續公佈特別入口證減一半及停止普通入口證後，貨價曾一度飛漲。針對這一種情況，有關方面前天終於發表「新經濟政策」，重新准許生油及白報紙、鐵釘、農業器具等三十五種商品憑普通證入口。此一辦法發表後，這三十五種貨價回跌，其他貨價依然高企。

今天（二十三日）生油每十公斤跌三元至四元，白報紙亦告大跌，由十四元跌至十二元半。

又，二十二日所發的通信，內中所說緬甸政府已決定取消棉紗入口證輸入百分之五十的命令，實爲緬甸政府已決定取消美元區貨物只准照特別入口證輸入百分之五十的命令之誤。

【仰光二十二日航信】緬甸聯邦貿易發展部二十一日公佈修改入口貨物條例，批准三十五項貨物可以憑普通證入口（來自中華人民共和國、加拿大、美國及美國控制下的國家者除外），並說明於三月十一日起生效。該項貨物名單如下：一、線球；二、化學品；三、藥及藥品（生藥迷精除外）；四、緬甸生藥；五、各種煤脂染料；六、白報紙；七、印刷油墨；八、鐵釘及鋼釘；九、手用縫衣車；十、農具；十一、縫衣車零件；十二、機器零件；十三、抽水機零件；十四、融接機零件；十五、蒸氣釜零件；十六、科學、醫學及光學用具；十七、學校和辦公用文具（不包括墨水筆）；十八、各種汽車、摩托車、單車輪胎、內胎，但不包括其車架；十九、泥水匠、木匠、鐵匠和鉛匠工業的工具器具，與工程師、電器師有關建築所使用之工具器具；二十、寶石商及鐘錶、機器師所使用之工具器具；二十一、但不包括油渣和花籽；二十一、入口商自用的各種印好的表格及賬簿；二十二、作廣告用之免費贈送日曆及日記簿；二十三、煤、焦煤及煤磚等的燃料；二十四、未經精製的各種礦油，但不包括白機械油；二十五、煤油及其他礦油、摩托酒精，但其發火點不得超過華氏表一百度以上；二十六、滑機油，不包括發光點在華氏表二百度以下任何礦油；二十七、汽車酒精；二十八、報紙、書籍、書本封面、地圖、機關紀錄簿和賬簿；二十九、[illegible]亮；三十、未經製造的象牙；三十一、石油；三十二、蝦膠蟒刑粉和藥丸；三十三、工業用鑽石版；三十四、「莫瓦」油；三十五、花生油。

## 皮鞋生意青黃不接
### 黃黑麖皮鞋已成月下貨
### 白麖皮鞋顧客仍少光顧

【本報訊】天氣冷暖不定，皮鞋生意陷入青黃不接時期，許多商店趨蝕皮費。近來有些皮鞋店雖將各樣的白麖皮鞋（價錢仍以每雙十餘元中價貨居多）、淺色黃皮鞋、紅皮鞋擺在櫥窗，但購買的人還不多。

據一家皮鞋店負責人說，黃、黑麖皮鞋已成爲月下貨，白麖皮鞋還未入旺銷季節，目前皮鞋生意都很冷淡。在這種情況下，如增製一些適合「二八」天穿着的廉價平底女裝鞋（以膠片製成的女裝平底皮鞋每雙約售八元至十元），雖然可以多銷些貨，但對整個市道影響不大。所以，不少商號仍然是做一天蝕一天，其中就以中區一家中型皮鞋店爲例，每天做不到五百元生意，而皮費開支也要一百多元，以獲利一分錢計算，所獲利潤也不能維持。

## 青島生油
### 顧客踴躍

【本報訊】昨天食油交投頗多，期貨及現貨均有成交。青島生油，現貨成出二十桶，每擔九十五元；四星期交收期貨，以每擔九十元成出一百桶。四月份付船的印度一度辟生油期貨，成出五十噸，每擔九十五元。

## 日產紙張急待輸出
### 去年總產量逾四億磅
### 輸出額只佔百分之三
### 日商調查團今離港轉東南亞

【本報訊】一個由十八人組成的「日本紙張海外市場調查團」，已於前日自東京抵港。他們定於今日離港轉赴東南亞及中東等十一個國家，作爲期一個半月的訪問。

該團由日本本州製紙株式會社執行董事市川義夫率領，他抵港後對記者發表談話，表明日本的製紙商正亟欲佔得東南亞和中東的市場。該團這次到東南亞和中東去，就是要「探討增加輸出日本紙張的可能性」。

市川說，去年日本所產的各類紙張，共四億二千萬磅，而輸出額則只佔此數的百分之三。他說，日本希望今年能輸出佔產量百分之十的紙張。按戰前日本紙張每年的輸出量，要佔它全部產量的百分之十三。

市川承認，現時日本紙張的價格，仍比國際市場價格爲高，前一個時期兩者的差額並曾達百分之三十。但他又說，他相信日本紙張在海外市場上是具有競爭性的，因爲日本造紙商正設法降低成本，他們可以用較低的價格賣貨。

市川說，在過去數年內，香港是日本紙張「一名好的顧客」。該團日後取道香港返國時，還準備抽出五天時間與港商談論有關買賣紙張的問題。該團這次所訪問的地區，包括泰國、緬甸、印度、巴基斯坦、伊朗、伊拉克、黎巴嫩、新加坡、菲律賓、錫蘭等。

## 開門七件事

主要物品零售價（單位港幣元）

三月廿八日以中央市場價爲準

| 品名 | 單位 | 零售價 | 品名 | 單位 | 零售價 |
|---|---|---|---|---|---|
| 鮮牛肉 | 一斤 | 三．二〇 | 黃芽白 | 一斤 | ．五〇 |
| 上肉 | 一斤 | 三．〇〇 | 西洋菜 | 一斤 | ．三〇 |
| 中雞 | 一斤 | 四．〇〇 | 芥蘭 | 一斤 | ．五〇 |
| 雞 | 一斤 | 三．四〇 | 薹仔 | 一斤 | ．二五 |
| 鴨 | 一斤 | 三．六〇 | 白菜 | 一斤 | ．三〇 |
| 中蝦 | 一斤 | 二．〇〇 | 菜心 | 一斤 | ．三五 |
| 白糖 | 一斤 | ．五〇 | 鯇魚 | 一斤 | 一．六〇 |
| 花生油 | 一斤 | 一．四〇 | 鯪魚 | 一斤 | 一．四〇 |
| 油粘米 | 一斤 | ．七五 | 紅衫 | 一斤 | 一．二〇 |
| 麵粉 | 一斤 | ．五〇 | 生魚 | 一斤 | 二．六〇 |
| 雞蛋 | 十隻 | 一．二〇 | 紅坡片 | 每擔 | 七．五〇 |
| 鴨蛋 | 十隻 | 一．五〇 | 松柴 | 每擔 | 八．〇〇 |

說明：與上週末比較：中雞、紅衫均漲五仙。松柴漲二毫，黃芽白、白菜、芥蘭均跌五毫。

## 金市徘徊
### 現貨鬆　去息大
### 美元反覆扳高一點

【本報訊】由於現貨鬆、去息大，K金呈牛皮狀態。美元反覆上挺。

K金頭盤以二五一五開出，與上週末收市價同。開市後，最高價一度昇至二五二二・三七五，近午市價回順，至二五二二即爲全日最低價。收市二五二二・二五。

午後開市二五二二，市情拔呆，徘徊在二五二二・二五左右，收市二五二二・二五。去息四毫。牌上交收一百一十五兩，下交收五十兩。澳門金開市二六三三，收市二六三三。市勢企定。去息三毫。

金市牛皮，全日起落僅〇・三七五。原因是：好淡因素相抵。利好的，花旗緊，傳下週二才有新金運到；×猛吸，估計吸去五萬兩左右；又美匯金穩。利淡的，現貨鬆，估計現時存底約有五萬兩，迫使去息增大。美匯開市五八二・五，收市五八二・七五；最高五八三，最低五八二・五。

美元頭盤開出五八〇・六二五，與上週末收市價同，亦爲全日最低價。市價一度進至五八一・三七五，即爲全日最高價。買家拋出，近午退回五八一收市。

午後開市五八一・一二五，買賣靜，市價按穩，收市五八一・一二五。去息六毫。交收四萬九千美元。金單開市五八一・五，收市五八一・六二；最高五八一・六二；最低五八一・五。

美元市硬，收盤比開盤高了一點。原因是：買入較多，傳萬×銀行買去廿萬美元，昨日一百元大鈔紙加水漲至每千元收三元；美匯又上挺，人心因而向好。日圓按一三五，息價爲平息，未聞成交。

## 日道林紙放盤
### 港商訂數十噸

【本報訊】日本道林紙銷路暢，本地存底疏，商人復向日本廠家訂貨。

近來日本廠家又有道林紙訂盤報來，新訂價較前提高一英鎊，每噸C.I.F.香港要九十一英鎊，每磅伸合港幣六毫四仙五，比目前市價每磅要六毫九仙還低，而且近來外銷暢，商人復訂入數十噸。

昨天洋紙大盤買賣依然很靜，因外客所搜購的日本道林紙及美國捲筒白報紙，此間現貨均告缺乏，故未有大手成交。本地用家買入粉紙五十令，英國八十五磅單面粉紙每令成九十八元；荷蘭貨每令成八十五元。日本一百八十磅盒咭紙成交數十令，每令成八十二元。挪威十六磅白打字紙每令以十六元三毫成交二、三十令。

## 新貨遲遲未來
## 桂皮市道靜
### 蒜頭買賣依然暢俏

【本報訊】最近桂皮市交投頗爲疏落，據商人說，主要原因是買方等候新貨上市。照往年的情形，目前正是今年貨上市的時候，但是今年則尚未有新貨運到，所以各買家均採觀望態度。

上週末，東興桂通成出四十五擔，每擔五十七元。東興桂碎，以每擔四十五元五毫成出三十包。八十四裝桂皮每擔四十五元五毫成出三十包，有五十包成每擔五十九元，八角，成出一千斤，每擔八十八元五毫。

昨天，豆子市交投平常，成交數量較多的爲大連黃豆及四川綠豆。大連黃豆成交五十包，每擔四十三元七毫。四川綠豆，有一百四十一包成出，每擔三十四元五毫。明光綠豆，有十五包成，每擔三十五元五毫。

蒜頭市情依然暢旺，南大安蒜成出五十支，每擔五十三元五毫。東海大安蒜，以每擔六十七元成交二十包。東海二安蒜，成出四十包，每擔五十七元。金山火蒜，共成交二百支，每擔八十元。南切蒜，共成交三百五十包，正牌每擔五十八元，副牌貨每擔四十四元。白蒜，江門產品以每擔二十九元二毫成交一百支，廣州產品有二十五支成每擔二十七元五毫。

## 丁種信用輸入條例
## 印度尼西亞已公佈
### 規定輸入各種技術所用物品
### 半數外匯交織造業公會分配

【本報訊】此間辦莊昨接雅加達聯號航信報道：印度尼西亞公佈丁種信用輸入條例，以輸入各種技術用品。輸入工業的外匯，已決將一半數額發交全印度尼西亞織造業公會分配。

印度尼西亞在二十日公佈一項丁種信用輸入條例。據說，制訂這項新例的目的，在於輸入各種技術用品（指各種機器零件及其他附屬機件），使其國內的既有工業生產得以繼續維持。當地入口商凡欲獲得這種信用輸入者，概須依照外匯統制局所規定的幾點手續：一、入口商先向雅加達工業局儲備處提出申請；二、工業局在申請書中，分別其緩急，蓋以「列入丁種信用輸入」字樣；三、申請書蓋印後轉送到輸入總局，由輸入局檢查價格及交貨日期等；四、輸入總局批准申請書後，給入口商以蓋有丁種信用輸入的傳票，這種傳票除載有普通條文外，並有百分之七十五及百分之百輸入附加費字樣，應納輸入附加費若干，將由該局加以規定；五、入口商除應繳納普通輸入附加費及輸入外匯接金之外，並須向銀行繳付C.&F.貨價的百分之二十五，匯率照銀行賣出價伸算；六、入口商向銀行繳清各款後，才得將有關文件送回輸入總局，申領正式外匯證；七、有了正式外匯證，方可委託銀行開出信用證；八、此項信用證如普通信用證一樣，外國賣家收到後即可付貨；九、上述入口商向銀行繳納百分之二十五款項，由銀行轉交給外匯基金會。

印度尼西亞輸入工業原料的外匯，部份交由全印度尼西亞織造業公會分發，據說該會已獲得二億五千萬盾外匯，另有二億五千萬盾輸入工業原料的外匯，則照通常辦法分配。

## 世界棉花消費量
### 去年度稍見下降
### 紗錠卻增近二十萬枚

【本報訊】據法新社倫敦消息：國際棉花聯合會及紡織工業聯盟本月二十七日報告，一九五四年度世界（不包括新民主國家，下同）棉花消費量比一九五三年度稍爲下降。

據估計，在去年七月三十一日截止的六個月內，世界棉織廠的棉花消費量爲一千七百八十二萬包，而以前的六個月內則爲一千七百八十五萬四千包。在一九五四年七月三十一日截止的一年內，世界各國的紗錠增加了十九萬九千枚，而達一億二千九百四十萬九千枚。

# 服務版

## 介紹「人民中國」雜誌
## PEOPLE'S CHINA A Fortnightly Magazine

長期定閱：半年（十三期）五元　全年（廿六期）九元

「人民中國」是我國外文出版社以英、俄、日三種語文出版的綜合性雜誌。

這個雜誌，創刊於一九五〇年一月。它較有系統地報道了新中國成立以來的各項社會改革、人民經濟、文化建設的成就和人民生活狀況等。

這個雜誌，五年來，刊載了一百多篇介紹中國文學藝術的文章，包括文藝理論、短篇小說、詩歌、人物介紹、特寫及文藝動態等。

「人民中國」雜誌，它的主要讀者就是世界各國同情和關懷着中國的朋友們，可以說，世界各國的讀者，以這個雜誌，作爲他們了解新中國的友誼橋樑。現在世界各國的讀者都很歡迎和熱愛這個雜誌——「人民中國」雙週刊。

這個雜誌的內容是豐富的，就一九五五年的第一、二、三期所刊載的文章，已吸引着讀者來閱讀了。介紹新中國政治制度的有："How China is Governed"；介紹新中國各方面建設情況的有："How China Raises Funds for Industrialisation" "China Beats the Great Flood Threat in a Century" "Handicrafts take the Co-operative Road" "Textile Machinery: Made in China" "Better Postal and Telecommunications" "Peking Normal University"等文章；反映新中國人民生活的報告、短篇小說有："A Village in Honan" "Old Man Meng Kuang-tai" (A short story) "My Happy Life"等；介紹中國古代科學家，文學家及其著作的有："Li Shih-Chen—Ancient China's Great Pharmacologist" "Wu Ching-tzu's Scholars"等文章；此外還有評論文章、畫頁、文化生活和時事的欄目等等。

「人民中國」雜誌，可以說，它是愛好和平人民的好朋友，它傳播着中國人民熱愛和平的聲音，給讀者以中國的文化科學知識，還就像橋樑一般的起着文化交流和增進人民友誼的作用。這個雜誌，我願介紹給旅居國外的中國讀者。（若沙）

## 中國字有多少？
## 蛇爲何會蛻皮？

諾恩先生：你的問題答覆如下：

（一）我國文字集數有多少？這沒人作過確實的統計，在過去的字典中，「康熙字典」內所搜集的字是最多的，不過那本字典所包含的中國字也不完全，因爲最近幾十年，由於社會生活的變化，及由於翻譯文字的增多，逐年都有新字增加，到目前爲止，還沒有人統計過清末到現在所增加了的字數，因此，目前尚難找到一個正確的數字。

（二）你問「人類的屍體與生命，兩者應該那一項先成立？比如說：『七屍八命』，那麼世界人體是否不及生命多？」你所以要問以上這問題，主要大概因爲對「七屍八命」一句話不了解，所謂「七屍八命」，是指七個死者中有一個是孕婦，孕婦死了，她腹中的小生命也不能生存，因此說「七屍八命」，如果七個死者中，其中那個孕婦所懷的是孿胞胎或三胞胎，那麼，不但應說「七屍八命」，還要說「七屍九命」或「七屍十命」。明白了上面這解釋，你自然就知道所謂「屍體與生命，那項先成立」了。當然是先有生命，失掉了生存的可能，人的肉體就叫做屍體（動物也如此）。

（三）蛇爲什麼會蛻皮？蛇蛻皮後一般壽命有幾長？

蛇要蛻皮，這是因爲牠生理上的需要，蛇的蛻皮就如人體因新陳代謝作用時常會「脫皮」一樣，（冷天，如果幾天才換一次內衣，你一定會發覺內衣上有好多細細的白皮，這就是「皮」。）所不同的是人的「脫皮」是分次進行的，使人不覺察的；鳥的換毛是整條毛換過的，而蛇卻是一次一次整個的把鱗的外膜脫去。

蛇如果不能在應脫皮的時候脫去牠的皮，牠就要死，凡蛇類每年必蛻皮幾次，當牠在蛻皮時，牠會把牠的身體，不住地在樹枝、樹幹或石頭上摩擦，先是把口邊的皮擦裂，然後從這裂縫中向外爬行，一面把皮的內面向外翻出的。蛇的眼皮是不能活動的，眼上是一種凸的透明體，當蛇蛻皮時，這透明體也和其他部分的舊皮一起蛻去。一般說，蛇蛻皮是自覺地進行的，如果牠被關在籠裏，不能自己藉外物蛻皮，牠可以順從蛇夫替牠施行人工蛻皮。這可見蛇的蛻皮對於牠的生命有多大的意義。

經蛻皮後的蛇能有多長的壽命？這不是每種蛇都一樣的，須看蛇的類別和牠所生存的實際環境而定。

（四）、「九因歌」是何人所創造的？我們查不出。（編者）

## 編者簡覆

馮世雄先生：自香港移民局實行限制自深圳入境旅客辦法後，旅客雖持有移民局所發之入境證或回港證，原則上是同樣受到限制的。

任婉田先生：香港中國旅行社只替來往旅客服務，並不辦理單獨攜帶行李包裹業務，所以你想託它帶行李到常平車站是不可能的。

章芝先生：自用英語教育唱片是可以帶回去的。中華書局、商務書館、三聯書店、新民主出版社、學生書店等均有俄文讀本及音樂理論書籍賣，但由此間書店出版的就沒有了。你問的書店我們不知道在什麼地方。

關於你在於眼鏡所引起的一些問題，因爲我們對這方面的知識很少，無法給你解答，請原諒！

王成先生：關於談茶葉的書，請到中華書局或商務書館去選購。最近出版的英文「中國建設」第四期，也有一篇專談茶葉出口的文章，可到三聯書店、新民主出版社買來參考。

## 研究針灸術

我們懂新針灸術，願徵求有志研究的讀友們共同學習。九龍郵箱六一八五號（華東）

## 徵求粉絲製法

讀者黃福君想知道粉絲的製法，希望我們的讀者中，有熟悉這種知識的，寫一篇短文將製法介紹出來。（編者）

## 醫藥信箱

## 瘦佬想變肥
### 應先檢查爲何會瘦

澳門修守秀先生：

一、瘦佬想變肥，應先查出因何會瘦佬的原因，例如是否內臟有毛病？是否有新陳代謝機能失常？是否有寄生蟲？是否營養不良？是否體力過勞？是否生活規律出了亂子？找到原因，將可疑的原因消除之後，很少不變肥的。

二、面油太多，是皮脂漏出症，由於營養上欠維他命B2。防止之法，就是補充B2。富於B2的食物是豬肝，或逕服B2片。

三、按摩不會使人加胖，卻可能使胖子變瘦。

## 女孩百日咳

鄭燾先生：你的女孩所患是百日咳，可用車前草每日量四錢，甘草三分，水碗半煎八分，分作四次給孩子吃。她所吃的奶粉不是引起此病的原因，百日咳是由百日咳桿菌傳染，新藥金黴素或氯黴素對它有效，這藥要由西醫採用，你的中醫生給患者吃蘇化太仙卻是完全不對症。

## 扁桃腺炎

張振之先生：慢性扁桃腺炎，腺

分鐘，每日含漱數次。另買中藥川連末，及向西藥房買一號膠囊，將川連末入在膠囊內，每飯前服三個膠囊川連末，這是對付你數年未愈的機能性消化不良，同時有對扁桃腺效果。可以試試。

## 魚鱗癬是先天病

李坪先生：魚鱗癬這種病的發生原因，到現在還不太清楚，只知道是一種先天性的皮膚病，大都從很小的時候就發生了。這種癬最常發現在四肢的伸側（例如大腿的前面，胳臂的外面），輕者皮膚看起來有些乾燥、較粗，嚴重的時候，皮膚就變得更加粗糙，有時甚至白色或暗灰色，有時皮膚上同時有棕色的色素沉着，汗毛也都減少，汗腺和皮脂腺的分泌也常減少，所以這種病人的皮膚也常脫落的。頭髮、手指甲和腳趾甲也易變厚，指甲變得乾脆易斷。這種病在夏天比較輕，冬季時病就加重。一般到了老年時病就消退，因爲這種病沒有什麼不舒服，除了乾燥以外，並且也可以自然減輕或消退，所以治療的方法，主要是注意營養和清潔，最好能每天洗兩次澡，每日多吃一些新鮮的蔬菜等食物，例如魚、肉等，此外皮膚上可以塗抹百分之三的水楊酸軟膏，可以使皮屑減少。（傑）

## 爲何會出汗

梁明先生：人的皮上有汗毛孔，孔下連一小管，小管的下端成一團絲狀，周圍有微血管纏繞。汗從血液中漸漸的滲到管子裏面，再從汗毛孔發出來，受到體溫熱力即變爲氣體，藉以發散身體內的熱量，這就叫出汗。天熱時血流的快，所以出汗就多。若是冷了，血管、毛孔收縮，汗毛下邊的豎毛肌也收縮，汗毛豎起，汗毛基部便形成許多小疙瘩。

## 「鬼魘」原因

陳年先生：睡魘也叫魘睡。一般人說是叫鬼魘住了，所以動不了也喊不出來，這是一種迷信的說法，是不對的。睡魘是因睡覺仰臥時手壓在胸部，心臟、肺臟受壓迫所致。人在睡覺時一切器官活動都非常低下和緩慢，脈搏減小，血壓降低，呼吸微慢，胸部一受壓迫，呼吸和心跳都受到阻礙，這時就感覺呼吸困難，不能動作，想喊也喊不出來。防止睡魘先要注意睡覺的姿勢，最好面向右側臥，被不要蓋的太厚，手不要放在胸部。貧血和神經衰弱的人也好鬧睡魘，所以要防止睡魘，最好的辦法是注意身體健康。

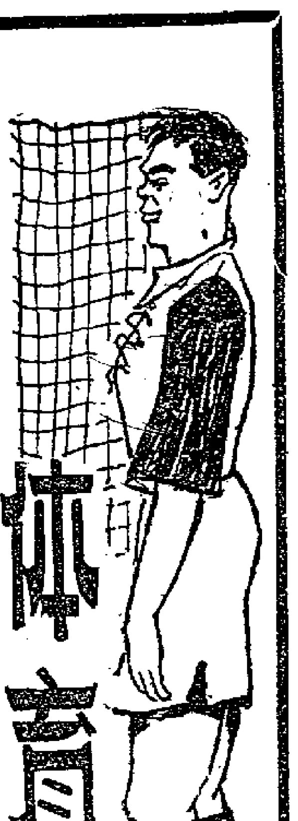
## 乳汁不夠

原致成先生：一、婦人產後，若自己餵乳，一般是在十個月後恢復排卵活動，那時便有受孕機會，若餵乳期縮短，即提早再受孕。

二、乳汁不夠，可試用中藥「小茴香」，一日用二錢，水三碗煎碗半，分二次或三次在飯前服，連服一星期，很有效。

鄒梁生先生：關於肝蟲問題，請參閱日前冼國游先生的文章。

# 體育



# 中華南華嘉山初遇 港會光華愉園重逢
## 甲組足球聯賽加開快車 今日下午六時分頭作戰

【本報訊】今天午後，又有足球聯賽補賽四場舉行，甲組中華對南華於嘉山，港會對光華於愉園，乙組甲約瑟對傑志於埔頭，西區對警察於海軍；都是六時開賽。中、南之戰，門票一律一元二角。

甲組聯賽六場，自從巴士一連失了四分之後，南華乘機趕過頭，而且已成失分最少的一隊，如果它在今後五場比賽都不失分，便可重溫盟主的好夢。以它的近狀如此良好，照理是不難直勝下去的。今天出戰中華，因爲對手不是勁旅，爭取兩分，決非難事。

中華有吳葆良在上週對約瑟之役被球證誤罰離場，今天不能上陣；還有蘇守銘足傷還未完全痊癒，今天也可能告缺；到時如何排陣，還未可知。

中華是七華隊中最弱的一隊，今天首次對着最强的南華，實在無法比較，欲求不敗，決無可能。他們只望在努力作戰之下，減少失球的數字，到他日與南華再戰時，還可望多得一點門票收入，捨此之外，難有其他企圖。今天他們如果能把戰局拉緊一點，便算難能可貴了。

港會對光華一場，可能展開劇爭，也可能成爲悶戰。因爲雙方球員多欠後勁，如演成膠着狀態，便會有些刺激。但港會的實力遠比不上光華，如果光華踢得起勁一點，可以取得兩分。

錄今天各隊陣容如下：

**中華**：余啓恩　薛錦雄　黃達全　張仁義　張漢齊　游鏡垣　郭炳昌　周向祥　李國華　譚森泉　羅水興

**南華**：鮑景賢　劉志炳　劉儀　陸達熙　高保强　唐相　朱榮華　何祥友　文祥　姚卓然　莫振華

**港會**：泰來　岩士唐堅　卑雲甚　樂當告士　拔頓　體嘉拿　尼麥當奴　梓加玲

**光華**：張占美　謝錦洪　張樹陵　伏迺宗　鄒文治　吳偉文　陳明哲　謝錦河　郭英樂　陳陵全　梁榮光

# 澳埠隊炒兩味 打完大球打小球
## 港澳小球賽定下月舉行 澳方全以甲組球員上陣

【本報訊】香港小球總會昨天在英京酒家召開會議，決定港澳埠際小球比賽於四月四日下午五時半在修頓球場舉行；晚上八時並在六國飯店舉行雞尾酒及餐會招待澳門隊。

一年一度的港、澳埠際小球比賽，今年八月輪在澳門舉行，但一九五四年度的輪在香港舉行，澳門隊因事未能派隊來港，拖延到現在才有機會補賽。

港、澳埠際大足球賽今年恰巧輪在香港舉行，定四月三日在愉園演出。澳門小球總會爲着節省經費，要求香港小總把去年延期的港、澳埠際小球賽定於四月四日舉行，澳門隊就是來港作埠際大足球賽的人選。

香港小總以澳方的要求，雖然比賽時間迫速，但仍決定接納，並即排定迎戰澳隊的港聯陣容。現錄港、澳兩陣容如下：

**港聯隊**：領隊徐子貞；管理黎劍忠；教練顏端南；隊長張樹陵。
蔡賚根　黃志榕　張樹陵　何樹德　李錦芳　曾杰球　陳崇楨　郭文添　林沛流　李國華　黎援成　黃志強

**澳門隊**：施梅　文第　亞慶　士富　趙加何成　高崖玲　馬士地　大官也　中官也　卑馬廖　鍾路剌　羅生渣　黎亞全

## 甲組足球聯賽積分表
（截至三月二十七日止）

| 隊名 | 賽次 | 勝 | 和 | 負 | 得球 | 失球 | 積分 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 傑志 | 二二 | 一六 | 二 | 四 | 六五 | 三〇 | 三四 |
| 星島 | 二一 | 一三 | 五 | 三 | 五八 | 二三 | 三一 |
| 南華 | 一八 | 一三 | 二 | 三 | 八二 | 二三 | 二八 |
| 巴士 | 一七 | 一一 | 三 | 三 | 五五 | 二〇 | 二五 |
| 東方 | 二〇 | 一〇 | 四 | 六 | 四七 | 三三 | 二四 |
| 光華 | 一九 | 八 | 五 | 六 | 四八 | 三八 | 二一 |
| 陸軍 | 二〇 | 九 | 三 | 八 | 六三 | 四八 | 二一 |
| 約瑟 | 一八 | 七 | 二 | 九 | 四二 | 四三 | 一六 |
| 空軍 | 一八 | 七 | 〇 | 一一 | 四一 | 五三 | 一四 |
| 警察 | 一八 | 五 | 三 | 一〇 | 三六 | 五八 | 一三 |
| 中華 | 一九 | 五 | 三 | 一一 | 四一 | 五一 | 一三 |
| 港會 | 一七 | 三 | 〇 | 一四 | 二八 | 七三 | 六 |
| 海軍 | 二一 | 〇 | 二 | 一九 | 一九 | 一〇四 | 二 |

# 排聯參加「亞賽」今開小組會議

【本報訊】港九排球聯會爲籌備派隊往日本參加「亞賽」，籌備小組定今晚八時在灣仔羅利大廈舉行會議。籌備說，被選各球員如能將代表香港的志願書及時交回籌備小組，今晚可能選出正式陣容。

# 菲網球好手 將在港表演

【本報訊】香港網球總會昨天選舉下屆職員，結果全部蟬聯。隨決定：㈠全港公開團體網球賽，五月二日開始，即日開始報名，四月十六日截止，㈡非律賓網球選手安邦、第路、他文納三人赴緬甸參加邀請賽完畢，日間過港回菲，邀他們表演數場，暫定卅一日爲表演日期。㈢奇利近交涉代表資格問題，於嚴格限制，提議由組織球員資格小組從事審查，結果被否決，照舊章凡在高級組比賽兩次，不得再降行低級，並函請各會自行檢查出場球員資格。

# 東南門券 明起預售

【本報訊】四月二日東方對南華的一場甲組足球聯賽，在嘉山舉行，東方經與南華會商預售門券，將一號看台門券洽有關體育會及各報館。要參觀這場球賽的，可於三十日起至四月一日止，每日上午十時至下午六時（辦公時間）一連三天持函備款到嘉山南華場館預購。

# 今日足球賽程

**甲組聯賽**
港會對光華　香港會場　六時正
中華對南華　嘉山球場　六時正

**乙組甲聯賽**
約瑟對傑志　掃桿埔場　六時正
西區對警察　海軍球場　六時正

# 體協學籃最後決賽 今在修頓兩場交鋒
## 英華戰華仁 保羅起內鬨

【本報訊】學界體育協會舉辦的學界甲組籃球賽，今晚七時半起在修頓球場舉行最後決賽，先後兩場：首場英華對華仁；末場聖保羅男校對聖保羅男女校。

賽了四場，目前的形勢是：聖保羅男校兩戰兩勝，華仁與英華兩戰一勝一敗，聖保羅男女校兩戰兩敗。各隊的名次，今晚便可解決。

英華戰華仁一場，照雙方的實力來看，是爭奪亞軍的比賽，正是旗鼓相當的一場劇爭。按英華以邱俊賢的威脅性最大，他動作靈活，投射也很有把握。林國材與林務堅都是「危險份子」，只是面臨重要關頭，能否保持穩健的演出，是它今夜勝負的關鍵。華仁個人技術不錯，氣力亦佳，如以全力作戰，可予對方莫大威脅。

聖保羅內鬨的一場，男校實力均勻，技術比較成熟，預料當可得勝而奪取這一項的錦標。四隊球員名單如下：

（英華）林國材、黃大賜、黃務堅、邱俊賢、鍾錫安、朱廣文、容應生、周興光、容應、陳榮生、鄭漢强。

（華仁）謝宗儀、黃鶯、何樹東、唐耀廣、黃耀波、曾貽生、郭元耿、李梅生、鄧漢忠、柳文廣、林崇業、偉基告、鄧可雄、余偉德、方仲佳。

（聖保羅男校）林芸添、雲昌俊、甘偉基、歐士龍、黃似榮、盧榮楷、吳家偉、伍幹才、吳鼓謙、周修清、伍維遠、陳貴松。

（聖保羅男女校）歐健民、霍偉森、陳永浩、岑守宏、何衍銘、周耀明、陳奇謀、吳偉松、趙伯珩、陳尚忠、招顯宇、劉慶煌。

# 自藍淘大上陣 分戰東方水警
## 順聯南華昨均告捷

【本報訊】伊利沙伯青年館室內場今晚七時三刻起續有公開甲組籃球聯賽決賽兩場：首場自力藍對東方，末場淘大對水警。

首場比賽，自力雖然不是老將多，技術雖然不錯，却因缺乏後勁，今晚如能適當地運用戰略，將可減少失分。東方球員不論技術、經驗都很好，照理可以得勝。

末場淘大先後敗於東方與流星，失掉四分，爲了爭奪亞軍，不容再敗。今晚之戰，只要演出不亂，取勝的機會仍然較大。水警恐怕不易阻制了它，以氣力與速度見稱，但技術限制了它。

四隊球員名單如下：

（自力藍）張樹棠、伍鐃、黃兆榮、雷志榮、文添、馮紹炎、陳德華、許鏗。

（東方）陳德基、劉維正、鍾振沛、顧文仙、林耀良、林大勳、盧荷、黃華、梅勳官、伍元、張盛權、曾振。

（水警）伍建文、梁江、李坤洪、林炳雄、林錦江、薛松基、黃鶯、何樹東、唐耀廣。

昨晚在修頓舉行的兩場比賽結果：順聯勝流星五十一比卅七；南華勝培爾四十比卅三。

首場順聯對流星，開始不久，便輸了二比十一，但上半場其後以二十五比追成廿五之局，下半場開始，流星雖然一度以廿九比廿三領先，但順聯連取九分，扳成廿四比廿五，又追至卅三比卅四，接着投入，招成堅、勞國榮先後得分，但畢竟因全隊默契不夠，無法攻破對方的五人聯防，中距離投射命中率又不高，終於無法平反敗局。

順聯演出也未見良好，主要的是經驗不足，畏懼於對方的粗線條作風。他們總共獲得卅九個（次）罰球機會，可以說是罰球的要素。全隊掠取分，是勝得的出色。投射神準，且能控制籃下球。

南華與培爾，雙方實力本有若干距離，南華獲勝，是意中事。但培爾昨晚有不錯的表演，吳邦秀、許德坤控球穩，張介忠投射的命中率也普遍提高，所以積分拉得甚緊，下半場且一度追至各廿九平手。各隊個人積分如下：

（順聯）

| | 鄧全富 | 謝國鍵 | 齊啓濂 | 馬輝 | 潘燎民 | 黃錦棠 | 總分 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 投 | 二 | 一 | 三 | 五 | 五 | 〇 | |
| 罰 | 二 | 〇 | 一 | 六 | 五 | 五 | |
| 犯 | 〇 | 四 | 二 | 三 | 三 | 〇 | |
| 分 | 六 | 二 | 七 | 一六 | 一五 | 五 | 五一 |

（流星）

| | 勞國榮 | 文鑑潮 | 霍鉅開 | 廖甘棠 | 羅承鑑 | 陳力 | 招成堅 | 總分 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 投 | 八 | 〇 | 〇 | 一 | 三 | 一 | 一 | |
| 罰 | 〇 | 一 | 〇 | 二 | 二 | 〇 | 四 | |
| 犯 | 五 | 三 | 二 | 五 | 五 | 一 | 三 | |
| 分 | 一六 | 一 | 〇 | 四 | 八 | 二 | 六 | 三七 |

（南華）

| | 李瑞態 | 區國明 | 凌錫銘 | 黃紹良 | 馮國忠 | 朱志彪 | 總分 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 投 | 三 | 二 | 一 | 〇 | 一 | 一 | |
| 罰 | 一 | 三 | 一 | 〇 | 一 | 〇 | |
| 犯 | 二 | 三 | 四 | 三 | 三 | 三 | |
| 分 | 七 | 二五 | 三 | 〇 | 三 | 二 | 四〇 |

（培爾）

| | 吳邦秀 | 許德坤 | 陳文國 | 張介忠 | 黃興業 | 陳智忠 | 陳應茂 | 總分 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 投 | 三 | 一 | 一 | 三 | 二 | 〇 | 〇 | |
| 罰 | 二 | 四 | 二 | 二 | 〇 | 一 | 二 | |
| 犯 | 一 | 五 | 一 | 〇 | 〇 | 〇 | 二 | |
| 分 | 八 | 六 | 四 | 八 | 四 | 一 | 二 | 三三 |

# 西貢球隊訪港事 五月不來便作罷
## 足聯昨天開會討論決定

【本報訊】華人足球聯會昨晚六時起，假座英京酒家四樓召開兩個會議，第一個是迎戰南越隊小組會議。該會前接到西貢足球總會來函，邀請港方首先派隊前往比賽，賽期最好是四月底至五月初，連賽三場；到五月底至六月初，西貢才派隊來港報聘。

但根據西貢足總來函所提，與足聯原定計劃不符，所以議決根據原案辦理，請南越隊先來，最遲不過五月底，如果不來，便作罷論。

第二個是華人公開足球聯賽小組會議，商訂比賽章程。根據以前決定，聯賽分高級、初級兩組舉行，並定本星期五下午七時仍假座英京召開會議，一俟通過比賽章程後，便可籌備舉辦。

# 一週足球話

上週的足球聯賽，連同「加開」的「特別班」在內，一共舉行了七場，戰果是：光華先後以零比零、三比三打和巴士、陸軍，傑志勝東方二比一，星島勝港會六比零，中華勝約瑟二比零，空軍勝港會五比三，負於警察一比三。此外，還有兩場特別銀牌足球決賽，南華兄弟分別以六比一、四比三擊敗陸軍甲、乙組，雙雙奪得錦標。

由於光華打和巴士，不僅使巴士要失保持了很久的失分最少的地位，而且使得南、巴、傑的鼎足之勢起了動搖。現在，這三隊的失分順次爲八、九、十，成了梯級狀態，今後的發展如何，雖然不易先下決斷，但三隊失分相同的可能性已是大大降低了。顯然，目前的形勢是絕對地對南華有利的；只要他們在四月六日對巴士時，保持良好的表演，奪取重要的兩分，前程就將一帆風順，完成包辦兩項錦標的美夢。

在上週光華對巴士一役中，光華本來是佔着相當優勢的；但巴士結果未致全失兩分，好些人都說：衛佛儉之功不可沒，這的確是事實。

# 守門員身手好壞 對比賽影響極大
## 最後一道防線 最後一張王牌

謙之

在足球運動中，守門的角色是很重要的，因爲他是球隊的最後一道防線，最後一張王牌，可以鼓勵球員；相反的，守門員如果玩得不好，就會在很大的程度內使自己的球隊打敗仗。可以設想，「水皮」的守門員，常常被對方打球入網，其效果必然是引起隊友在精神上沮喪，心情上消極，從而造成戰意鬆懈，爲成敗局。

一個守門員最重要的條件固然是位置好、判斷力强；但是，對於守門員來說，動作的「簡捷與穩當」，更爲顯得重要；每一個守門員應該把這個作爲「信條」，努力去學習、鍛鍊並掌握它。在對方前鋒採取緊迫戰術，拚命爛搶的打法時，守門員接得來球後，還未能說是打退了對方的攻勢，只有在守門員及時並準確地將球傳出停在外圍的己方球員時，才能這麼說。而守門員在接得皮球與傳出皮球的這一段時間內，應該採取最簡單的動作，切勿借故表演自己的「漂亮姿勢」或一些不必要的技巧，因爲這樣不僅自己耗費大量的力氣，而且更存在着莫大的危險——萬一表演失手時，就會被對方所乘。

所以，每一個守門員應該意識到：動作越簡單敏捷，自己把守就越穩當，己方門前也就越安全。

要做到「動作簡捷與穩當」，主要是經驗的積累與虛心的接受他人意見，不斷改進自己的缺點，提高動作的正確性；另方面則要每一個守門員在思想上、心底裏，認到撒弄花巧是無濟於事的花招。

在香港目前的守門員中，衛佛儉、鮑景賢、張觀興是比較好的幾員。他們三個人，各有長處，也各有缺點。嚴格說來，打得較爲踏實的當推張觀興，他對於正面各個部位（地球、膝部、腹部、胸部及頭部）飛來的球，都可說是十拿九穩，只是因爲年事較大，目力有點衰退，腰部的靈活性與彈跳力都不及當年，所以對於一些需要縱跳與倒地接抓的死角球就不及鮑、衛兩人。同時信心不足，常因稍爲猶豫而致失球。衛、鮑兩人在年齡、球藝方面都是「當紅」的時候，但兩人都不及「老張」那麼「踏實」的穩，不應失的球往往輕輕失去。許多不必要的緊張動作，當然是與他們的技術修養有關，但亦反映出他們在不同程度內有「好表演」的作用。培養一個技術優秀的守門員，當是每一個球隊最急切的事；而守門員在進行鍛鍊時，如能把「簡捷」作爲自行每一個動作的前提，他的成就必然更大。

# 新野

# 姑蘇城外寒山寺

周[illegible]

「月落烏啼霜滿天，江楓漁火對愁眠；姑蘇城外寒山寺，夜半鐘聲到客船。」這是唐代詩人張繼的一首楓橋夜泊詩，就使楓橋和寒山寺享了大名，並垂不朽。寒山寺在吳縣西十里的楓橋旁，因此又稱楓橋寺；起建於梁代天監年間，原名妙利普明塔院，宋代太平興國初，節度使孫承祐又造了一座七層的塔，嘉祐年中由宋帝賜號普明禪院；可是在唐代已稱之爲寒山寺，所以自唐至今，大家只知寒山寺了。元代末，寺與塔俱毀於火，明代洪武中重建；以後再毀再修，在嘉靖中，鑄了一口大鐘，並造了一座樓，把這鐘掛在樓中；可是後來不知如何，竟不翼而飛，據說是被日本人盜去的，所以康有爲題寒山寺詩，曾有「鐘聲已渡海雲東，冷盡寒山古寺風」之句。葉譽虎前輩也有一絕句詠此事：「長廊曲閣寒棲骨，法物何年趙璧還？不分風期成鈍置，寒山寺裏覓寒山。」現在的那口鐘，聽說是日本人另鑄了送回來的，但好像是翻砂翻出來的東西，一些兒沒有古意了。

寒山寺之所以得名，考之姚廣孝記稱：「唐元和中，有寒山子者，冠樺布冠，著木屐，被藍縷衣，掣風掣顚，笑歌自若，來此縛茆以居；尋遊天台寒巖，與拾得豐干爲友，終隱而去。希遷禪師於此建伽藍，遂額曰寒山寺。」明清二代間，寺中一再失火，一再修復，可是那座塔却終於沒有了。清代詩人王漁洋，曾於順治辛丑春坐船到蘇州，停泊過楓橋，那時夜已黯黑，風雨連天，王攝衣著屐，列炬登岸，逕上寺門，題詩二絕云：「日暮東塘正落潮，孤篷泊處雨瀟瀟；疎鐘夜火寒山寺，記過吳楓第幾橋。」「楓葉蘆花水驛空，遽居千里悵離同；十年舊約江南夢，獨聽寒山半夜鐘。」題罷，擲筆而去，一時以爲狂。

舊時詩人詞客，都受了張繼一詩的影響，每詠寒山寺，總得牽及那鐘，如宋代孫覿過寒山寺云：「白首重來一夢中，青山不改舊時容；烏啼月落橋邊寺，欹枕猶聞半夜鐘。」清代胡曾恩送春詞云：「畫屧蒼苔陌上蹤，一春心事怨吳儂；曉風欲倚遊絲綰，愁殺寒山寺裏鐘。」詞如宋琬長相思吳門夜泊云：「大江東。五湖東。地主今無皐伯通。誰人許賃舂？聽來鴻。送歸鴻。夜雨霏霏舴艋中。寒山寺裏鐘。」趙懷玉蝶戀花吳門記別云：「才得清尊良夜共。醉不成歡，却被離愁中。多謝故人爭踏凍。霜天也抵花潭送。別語無多眠食重。隔個城兒，各做相思夢。篷背月殘衾獨擁。寒山寺又鐘催動。」可是寒山寺中，並沒有張詩的眞蹟，舊有詩碑，是明代文徵明所寫，因年久模糊，後由俞曲園重寫勒石，至今尚存。

一九五四年十月，蘇州市園林修整委員會對於寒山寺的日就頹壞，鳩工重修，我也是參加設計的一員；動工三月餘，面目一新，可惜原有的楓江樓沒有修復，引爲憾事！幸而後來將城內修仙巷宋氏捐獻的一座花籃樓移建寺中，仍可登臨遠眺，差强人意。春節開放以來，遊人絡繹不絕，鐘樓上鐘聲鏜鏜，也幾乎終日不斷了。

# 小東營五號
## ——三月廿九之役的總部

·黃良·

### 民族的怒吼

是在黃昏的時候，廣州街道上已罩上蒼黃的暮色。在廣州，暮春的三月，天氣已經很熱燥了！就在這暮春熱燥的一個薄暮上，一羣二百多名的革命志士，在廣州城內北區一條狹窄的街道內一間寬廣的平房裏衝了出來；他們都帶着嚴肅的臉孔，赴義的決心，有的手上執着膠號筒，吹起向前衝鋒的角號，有的手上握着炸彈，有的雙手分柄着兩桿短槍，叫出了二百多年來民族被欺凌壓迫的口號！大家脚着黑色膠鞋，手臂上纏着一條白毛巾，這是這一羣人共同的標識。就在這樣的形式組織下，他們憤怒地呼吼着向滿清的統治機關——兩廣督署衝上去，他們人數並不多，但具有一把風暴般的力量；也像一條急流一樣的人民洪流，沖激起巨大的浪花；沒有人阻擋得住這一股怒吼着的火一樣的人民洪流，僅有十分鐘的戰鬥，他們就衝進了兩廣督署衙門的頭門了。

### 滿清走卒 乞命投降

路上，有一名滿清的警察，擬圖阻擋，一位志士只把手一揚，喀的一聲就把他打倒了！在督署頭門外，滿清的所謂衛兵只聽到號角與槍聲就跑光了！在大堂後門內和兩廡上的一些滿清走卒，放槍抵抗，爲首的僞督帶金振邦，片刻就被志士們擊斃，一茶房亦於亂槍中被打死，殘餘在兩廡及大堂上的一些滿清走卒，於是只有乞命求降，志士們即又攻入二堂。在這場短短的戰鬥下，志士們也有三人給滿清走狗們暗槍殺害，不再起來！

### 張鳴岐溜之大吉

志士們衝入內堂後，滿清兩廣總督張鳴岐，和一些大大小小的走狗們，都早已跑光了！志士們帶着火一般仇恨的心情，活捉不到張鳴岐，就要殲滅滿清在廣州的所有僞統治機構，就在內堂上燃起一把火來，要焚掉這一座罪惡殺害人民的兩廣督署。跟着志士們退出督署時，已經燒得火光熊熊了！

### 混戰一夜

志士們退出督署後，就給滿清的水師提督李準率領的營兵分途截擊，死的死，傷的傷，爲保存實力退出戰鬥的退出了。經過一夜大大小小的混戰，志士們在衆寡絕對懸殊的情況下，犧牲了三分之一，有組織的抵抗都給擊散了，至三十日清晨，戰鬥即行停止，革命的力量，仍給反動的滿清政府鎭壓下來（戰鬥過程，去年在此地曾有「三月二十九夜的戰鬥」一文，記其經過）。

主持這一次革命發難和領導作戰的，是黨人黃興、喻培倫、方聲洞、朱執信、趙聲、姚雨平等，事後調查，這一役志士們於作戰時戰死和被俘不屈就義的共七十二人，統由黨人潘達微營棺葬於今先烈路黃花崗上。這一戰役，是我國人民推翻滿清帝制，革命時代壯烈犧牲，具有無限光榮歷史的一役！

### 革命總機關

當時在廣州佈置這一役戰鬥的總機關，就是在小東營的五號。事前計劃、佈置和械彈儲備，及志士出發前之集合等，均集於此。而自是日薄暮志士們衝出了這五號的大門後，就永沒有再回到這地方來。其實，這小東營五號的一座平房，在我國革命史上，是有着偉大的紀念意義的。可是，在國民黨統治時代，有些參加過這一次戰鬥，當日從這個五號門口衝出來的，一些於推翻滿清政府後做了革命官的，就忘記了這個出發基地了。有些反對當時國民黨政權的，則坎坷顚連，失意流離，也無法照顧這個地方來。因此，自一九一一年（清宣統三年）以後，四十多年來，這一座有過光榮歷史的平房——小東營五號，就一直無人過問，任令傾頹、破爛，這眞是一件令人不可想像和扼腕歎惜的事！

### 人民重視 政府價購

解放前不久，我也曾和一位參加過這一次戰鬥的當時的選鋒，去看過這一座平房，在這座平房的門口徘徊過，眼看着它日就剝蝕圮毀傾塌！

但解放後，人們知道這一座平房的歷史的，就會想起它來！最近的一次廣州市人民代表大會上，胡根天就將這一座平房的歷史提了出來，經大會通過，決定由政府價購重修，作爲三月廿九之役的永遠紀念建築物。

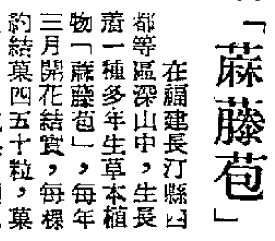
### 今日情景

我寫這篇短文前，還再到這一座平房上去看過一趟；這座平房是坐北向南的，門牌仍舊是五號不變，一正一側，是一間中國古老舊大屋，有四進深，正門在西，偏間前面有一小天井，這天井在時是栽植花木的。全座平房佔地面積三十多井，現在的業主姓李，是在抗戰前才購買的。以地位來說，此地距離滿清的僞兩廣督署的確很近，面積三十多井的一間平房，確也不少，要這樣廣闊的才能容藏得下幾百志士。選擇這座平房時，自然事前是經過志士們的計劃的。

這一座平房現在內外都已破落得很，住着一些普通人家。

但，不久的將來，它即會由廣州市人民把它重新修葺起來，作爲廣州人民革命史上一座饒有光榮歷史紀念的建築物了！

# 福建野菜「蔴藤苞」



在福建長汀縣四都等區深山中，生長着一種多年生草本植物「蔴藤苞」，每年三月開花結實，每棵約結菓四五十粒，菓實到十月成熟，顏色紅黃。蔴藤苞菓殼內貯有味甜多汁的菓肉和四五十粒種籽。過去農民上山砍柴時，常順手採食解渴。蔴藤苞的種籽可以榨油，每百斤種籽出油量達二十六斤，最差的也出油二十四斤左右。油餅去垢力强，農民用來代替肥皂洗衣服。同時，菓肉還可用來熬糖，每百斤菓肉可熬出紅糖十多斤。

合作社正試驗把蔴藤苞移植到平原荒地上和河畔，並準備試驗用蔴藤苞油餅作肥料。（拾）

# 二郎山奇景

·新·

「二呀麼二郎山，高呀麼高萬丈，古樹荒草遍山野，巨石滿山崗……」當人們唱起「歌唱二郎山」的歌子時，自然會嚮往着那雄壯的二郎山。二郎山在西康省的東部，山並不太大，在地圖上只能看到一個小黑點。這座山過去並不是很出名的，它是隨着康藏公路的修建和「歌唱二郎山」這支歌曲的誕生，才被我們熟悉了的。

二郎山是康藏公路的第一座大山，山腰裏生長着青葱的樹木，山頂雲霧彌漫。過去多少年來，人們只能在陡險的小道上爬上爬下，晚上露宿在山洞裏。自從一九五〇年夏天修建康藏公路的人經過這裏時，才爲這裏打開了交通線的第一關。

二郎山的奇景是很優美的。如果早晨經過這裏，更會感覺到它的美麗。山的南面由於經常受到風吹，天氣晴朗；山的北面則終年雲霧，雨雪不停。走到山腰的雲層，往上看是白雲，望下看也是白雲，山頂上的景色更佳，天上萬里晴空，遠山反射出天空的藍色的光輝，山坡上看不到什麼樹木，山下是一道深溝，溝底就是有名的大渡河。公路像一條長帶，盤繞在懸崖峭壁之間，遠望山下的大渡河，只不過是一道黑線而已。

台灣高山族的杵歌

# 唱江南

紉卿

## 南郊尋春

莫嫌雙鬢滿塵沙，問老尋春意有加。但使齊光旋古塔，更多笑語送歸車。輕寒猶勤新桃樹，別夢無端到謝家。頓有土山灣下路，辛夷爽白似蓮花。

三月上旬的一天，是我的假期，上午到虹橋去，姚虹西路有一所小洋房，十年前，這裏曾是我的遊息之地。後來的新主人也是我的朋友，她却一直住到現在。今年她結婚了，洞房也設在這裏。這天我是特地來爲她道喜的。遺憾的是，她家不算太小的園圃裏，而桃李無花，也可見今年的江南春信，比往常來得都遲。

下午，繞道龍華，過徐家匯再回到家裏，一路上也看不見什麼春花。只有經過土山灣，在天主堂附近，一份人家的高牆以內，有二樹辛夷，花開正盛，在牆外徘徊良久，爲之心目俱明。

# 張順
（水滸葉子）

陳老蓮眞蹟

# 在南京揚州
（新西蘭）路易·艾黎作　林思譯

## 老外僑看中國

### 閒話揚州

一九五二年十月三十一日：亞太會議代表一行二百人昨晚在離淮安不遠的一個招待所宿夜。今晨剛一天亮就起來早餐，餐後啓程返回揚州。

從淮安到揚州的一百五十公里路上，不時出現農民的隊伍，向各國的和平代表歡呼。到了揚州，又受到熱烈歡迎，在蘇北以三天的時間看治淮工程，留給每一個人以不可磨滅的記憶。

一路領導我們參觀的是一位楊先生。他是農民出身，曾參加游擊戰爭，每到一處，他講和當地有關的故事給我們聽。例如唐詩中怎樣描寫揚州的繁華，過淮陰時講韓信胯下受辱的故事。渡長江時，講水漫金山寺的故事。他處理什麼事情都是從容不迫的，然而井井有條。這再度證明一個事實：從中國農村裏生長的人，只要能夠及時受到教育，他們是能夠擔當得起任何任務的。

從鎭江乘火車到上海，一路眺望窗外景色。這次在蘇北參觀，到處可以發現上海工人參加治淮工程。由上海工人製成的各種鋼鐵產品，對治淮起了巨大作用，正如上海工人對中國其他部分作出貢獻一樣。

十一月一日：到上海後，住在錦江飯店。從這所十三層大廈的窗門望下去，可以看到十四年前我在亨利路的舊居。許多代表去參觀一所剛開幕的工人療養院去了，一個代表回來後告訴我醫院裏的各種設備齊全的情形。

錦江飯店西面隔一條馬路就是從前的法國總會。今天，裏面草地上有幾千個少年先鋒隊在那裏過「隊日」。到處飄揚着學校的校旗和寫着和平標語的旗幟。

過「隊日」的內容有各種田徑賽節目、健身操、集體舞和演講競賽。從錦江飯店望出去，一會兒看見兩個小學生騎在小馬上賽跑，一會兒看見踏高蹺的兒童們在互相追逐，草地上充滿着生氣和愉快。（五十七）

# 包頭基本建設工地巡禮

## 祖國未來的巨大鋼鐵工業基地

蕭風

【包頭通訊】春天已經來到了內蒙古草原。祖國未來的巨大鋼鐵工業基地——包頭市的基本建設工地，更加活躍起來了。每天從早到晚，在城區和郊外的公路上，滿載着基石和器材的大汽車，來往不息地奔馳着。汽車的馬達聲和遠處傳來的鑽探機的隆隆聲交響着，形成了一種美妙的音樂。

包頭市——這個曾經是商業投機家的「樂園」的城市，這五年來已經完全改變了它原來的面貌。郊外原先一片荒涼的沙灘上，現在已經蓋起了工廠、辦公大樓和職工宿舍；矗立在高空中的巨大煙囪，不分晝夜地冒着濃煙。不久之前，在包頭市中蘇友好館曾舉辦了一個關於包頭市基本建設的展覽會。展覽會的圖表上指出：如以一九五二年包頭市的建築面積爲一百，一九五四年已增加爲一千五百四十三。展覽會還展出了包頭市未來鋼鐵企業所用的煉鋼平爐、煉鐵高爐、煉焦爐等各種模型，國營包頭機械廠的模型，包頭市附近各種蘊藏豐富的礦石和未來包頭市工人幸福生活的圖景。它給人們顯示了新的包頭市，將在中蘇友誼的深厚土壤裏，孕育出祖國工業的燦爛花朵，爲中國人民創造巨大的財富，帶來無限的幸福。

爲建設包頭鋼鐵聯合企業提供全面設計資料的資源勘探工作——包頭鐵礦區兩個主要大礦體的勘探工作已經全部完成。勘探所得的各項地質資料證明：包頭附近的鐵礦，含鐵率之高，礦藏量之巨大和集中程度，在世界上也是少有的，它完全可以滿足一個巨型鋼鐵廠的設計需要。許多爲建設未來鋼鐵基地服務的巨大工廠也已經興建完成。其中僅去年一年，包頭市新建和擴建的工廠就有十多個。現代化的包頭第二磚瓦廠已經開始投入生產，它每年能供應六千多萬塊機製磚瓦。規模宏大的包頭汽車修配廠，現在也已部分投入生產。這個工廠全部投入生產後，在同一時間內，同時可以檢修四十部汽車。包頭市耐火器材廠，由去年十一月到今年二月上旬，已試製了三十四號耐火磚、電線磁管、保溫磚和十八種異型耐火磚。包頭市機械廠去年爲鑽探隊生產了五百多種新產品，有力地支援了鑽探工作的順利進行。目前還在興建木器、水泥管道和氧氣等許多工廠。

此外，新建的包頭糖廠也已經安裝機器。這是一座完全自動化的工廠，今年第四季度投入生產以後，每天能處理一千噸甜菜，生產一百噸以上的砂糖。包頭、薩拉齊、土默特旗等地農民，爲了支援這個工廠，今年將計劃種植十二萬公頃甜菜，來滿足它的生產需要。

今年爲包頭市正式開始建設新市區的一年。全市不僅要進行大量的民用建築和工業建築，而且水源、電源、鐵路、下水道等特殊工程也將開始動工。鐵道部新建鐵路第三工程局包頭指揮部，爲了完成今年通往新市區的專用鐵路線和由舊市區到某鐵礦區的專用鐵路工程，已調來了成品廠、汽車隊和部分職工，現在正在運輸器材，修蓋工房和工棚。這條鐵路將建築一個大型的橋梁，並經過二百公尺長的隧洞。爲了供應基本建設更多、更好的建築器材，包頭市的各個磚瓦、沙石等生產單位，正在積極擴大生產，包頭第一磚瓦廠的生產任務已比去年提高了百分之十。國營商業部門也正在積極組織貨源，來支援包頭工業基地的建設，百貨、土產、煤建、木材、花紗、石油……等各個專業公司，不斷地由全國各地運來了大批基本建設物資和日用品。

包頭市的電影院、劇院、商店、學校、食堂、醫院、療養院、託兒所……等文化娛樂場所、國營商業和醫療衛生事業，也正在相應地擴大。在風景優美的轉龍藏，去年新建的一座完美的工人療養院，已開始接待療養的工人。它有愛克斯光、電療設備，有淋浴、舞池和很好的文化娛樂設備。包頭醫院新建的門診部每天能診斷二百名病人。新開業的包頭市國營聯營商店，同時可容納四千多顧客，它擁有上萬種商品。這些日子，每天到了中午和傍晚，市內各街道上行人川流不息，各個專業公司和娛樂場所都擠滿了歡樂的人羣。

# 僑匯送到僑眷家

## 泉州僑眷莊文君收僑匯記

楊復文

【泉州通訊】三月四日上午，解送僑匯的杜君和往日一樣，肩膀上揹着錢袋，騎着自行車往泉州市街及附近僑鄉送僑匯。他唯一的任務就是把僑胞寄回的匯款儘快地送到收款人的手裏。他的車子在熱鬧的中山路上穿梭似地越過人羣，飛快地從南街到達東街，在僑眷莊文君老伯的門口停了下來。

「莊老伯在家嗎？」杜君在門口喊道。

「誰呀？進來坐。」聲音從房子裏傳出來。一聽這聲音杜君很熟悉，他就知道是經常收僑匯的莊文君老伯。他雖然已是七十八歲的老年人了，但是身體很健康。他看見進來的是解送僑匯的杜君，就很高興地讓坐，並說：「杜同志，看見你來，我心裏就很歡喜！」杜君把早已點好的一疊顏色鮮艷的新人民幣交給他，對他說明，這筆錢是他兒子剛寄來的僑匯。莊老伯接過新人民幣，數一數是七十二元五角四分。他說：「政府發行新人民幣，正合我意。一種票子一種顏色，我們老年人眼睛花了，字看不大清楚，現在一看顏色，就知道是幾元幾角的票子。」

莊老伯過去也曾出洋，他和他的老伴都很會理家，家中種了三畝多地，還飼養雞鴨搞副業生產。他五十多歲時生的孩子今年已經二十一歲，正在泉中中學唸書，解放後從南洋回國的孫兒現在泉州市第一中學讀書，一家人的生活過得很舒適。

「自三月一日發行新人民幣以後，市面已用新幣標價，物價並沒有變動。今天氣候忽然變冷，市場上的黃花魚來得少，但價錢還是和往日一樣，一斤四角錢。」

因爲杜君常到他家送僑匯，他們之間無形中建立了很好的感情。所以莊老伯很相信他。僑匯較多的時候，家裏用不完，就託杜君買銀行存單。他告訴杜君，他家裏存了舊幣五百多萬元的存單。他說：「聽到發行新人民幣，起初以爲舊存單要去兌換新幣。後來，聽孩子們說，儲蓄存單不用去兌換，銀行會代折算，到時本息都算新幣。這使我更加明白，人民政府處處給人民方便，眞是人民的好政府。」

莊老伯很健談。談起新幣和存單的事情時，他回想起國民黨反動派在解放前利用所謂「幣制改革」來榨取人民的血汗。他說：「一九三八年時，我從南洋寄回僑幣一千元，存在廈門僑銀行裏。當時這一千元在南洋可以買一百多擔白米，可惡的國民黨反動派發行『關金』、改用『金圓券』等等，結果我那一千元存款，就白白地被國民黨反動派吞沒。說起來，眞是氣憤！」「國民黨僑銀行還挪用、甚至侵吞華僑寄來的僑匯。南洋寄回一百元港幣，回來時只剩下幾十元。市場物價又天天上漲，眞是烏天黑地。這幾年來，人民政府處處照顧僑眷，南洋寄回一百元，僑眷就收回一百元，寄二百，就收二百，一個也不少，我們華僑僑眷才算有了保障。」

# 新型旅行車廂

## 彈簧座位舒適美觀

### 蕪湖汽車修理廠新產品

【蕪湖通訊】蕪湖汽車修理廠試製新產品——旅行車廂已獲得成功。一月份該廠接受訂貨者的要求，開始試製一部中型旅行車廂。該廠過去沒有製造過旅行車廂，又沒有圖樣，但該廠技術人員克服各種困難，經過一再修改，終於將訂貨者所要求的新型的中型旅行車廂設計成功。車廂共有十一個舒適美觀的彈簧座位，中間的椅子是活動的，車廂外面漆是棕色和奶油色。式樣很新穎。

# 渝新建體育館

## 有夜光設備籃排球場

### 裝置自動記分記時牌

【重慶通訊】重慶市在大田灣新建的體育館已修建完工。

這座體育館是方形的，寬五十七公尺，長六十九公尺。全部工程是毛石混凝土的地基，鋼筋混凝土的構架。建築物的四周外牆，鑲砌着人造大理石，上面覆蓋着石棉瓦的半圓形的屋頂，並有玻璃瓦的小屋面，在建築物的不同部位上有着不同類型的花紋和圖案。屋子的正中是個有着夜光設備的籃、排球場，球場的地板是用檜木鑲成的槭花樓板，籃球架可以升降活動。在球場兩邊的司令台上，將裝置自動記分、記時牌。球場四周是看台，可容納五千三百個觀衆。體育館內還有運動員衛生室和觀衆休息室、衛生室。

這座體育館是西南第一建築工程公司承建的。工程的結構較爲複雜，工程質量要求較高。在修建中，職工們積極展開勞動競賽，發揮了積極性和創造性，比計劃提前十三天完成了修建任務，工程結構合乎設計要求。

# 江・蘇・宜・興・陶・器

宜興是我國著名的陶器產地。上圖是陶業生產合作社改進裝窯和燒窯技術後的產品，銷路暢旺，品種比解放前增加十數倍。下圖爲宜興供銷合作社鼎蜀陶器購銷站將大批陶器裝運到各地農村。

## 各地通訊

# 民族形式體育運動

## 記哈爾濱市武術摔跤舉重比賽

鴻義

【哈爾濱通訊】三月十三日午前九點半，哈爾濱市職工武術、摔跤、舉重表演比賽大會，在哈爾濱市人民體育館開幕了。來自各基本建設工地、工廠、鐵路……等單位的七十四名職工運動員，擺動着肌肉堅實的臂膀，在觀衆熱烈掌聲中，邁着整齊的步伐步入會場。大會開幕式舉行之後，首先開始了武術表演。四十二名運動員分別表演了五花、頭踢、燕青、太祖、金剛、連環、大紅、猴拳、猴行拳和鶴行拳等十九種拳術。其中，松江五金廠配電室代理主任孫毓秀，曾在去年被評爲黑龍江省工業勞動先進生產者，他以熟練的動作，正確的姿勢和有節奏的步法表演了拳術，贏得了全場熱烈的掌聲。

摔跤，這是最爲觀衆歡迎的比賽項目。「摔跤開始了！」觀衆們的情緒也隨之緊張起來。冠、亞軍賽是哈爾濱工具廠工人康明齊對運輸工會搬運工人孫萬林。康明齊身胖體高，孫萬林體壯力強，在技術上兩人都不差上下。裁判員揮舞起小紅旗，吹響了口哨，兩人親切地握了握手，比賽開始了。他們互相用扭、絆、拗、逃等熟練的技巧，往返周旋，相持不下，觀衆們的心情也隨之越來越緊張了。突然，孫萬林猛步上前，用腿掙倒了康明齊，頓時掌聲如雷，震撼了體育館。稍事休息，又開始了第二局比賽，比賽中他們充分運用了踢、踹、摺、捆、綁等等戰術來周旋，相持約二分多鐘，不分勝負。觀衆們以爲這一局一定是平局了，誰知孫萬林抬起右腿，順着康明齊退外倒插入胯，用「抹子方法」猛一用力，康明齊隨勢倒下。結果以二比零，孫萬林榮獲冠軍。

參加舉重比賽的有二十一名運動員。其中搬運工人劉金凱以九十點五公斤打破了哈爾濱市職工舉重九十公斤的最高記錄。最後由三十七名運動員表演了器械，項目很豐富，有運花萬、荷花萬、水仙萬、六合槍、梨花槍、紫霞劍、雙鈎、雙手帶、行者棍、九節鞭等十六項。

# 一個僑鄉的「農村俱樂部」

王守澤

【福清通訊】在一個風和日暖的初春的下午，我訪問了福清縣松潭鄉的一個農村俱樂部。

松潭鄉是福清著名的華僑家鄉之一，背靠鍾山，一條長長的溪流繞從它的面前經過；全鄉居住着八百二十九戶人家，並列着的紅磚灰瓦的樓房，從溪東到鄉西，足有三里長。

碉樓，當中大門楣上橫寫着八個鮮紅奪目的大字：「松潭鄉農民俱樂部」。

走近俱樂部時，場子上的人們，依然跳得那麼歡愉熱烈。跨進俱樂部的大門，室中就滿滿坐着許多人。他們正在津津有味地閱讀着各種報紙、畫報、連環圖畫。右邊是文娛室，裏面擺列着康樂球桌、撲克牌桌、乒乓球桌、棋盤、各種樂器等文娛器具。左邊一座是圖書室，裏面擺着一座嵌着玻璃的紅漆書櫥，上面貼着各種顏色的紙條，標明圖書的類別，看來格外醒目。

俱樂部的圖書管理員、僑眷周豐年對我的參觀，表示熱烈的歡迎，他拿出一本厚厚的圖書借閱登記冊給我看，並高興地說：「這都是借出的書。有五、六百冊。自從鄉裏成立了農業生產合作社以後，有關互助合作、農業技術方面的書，借的人更多，也不夠應付；每天平均要借出二百本左右。」他剛把話說完，只見松光農業社的讀報員又拿了一包書來交換。整理了借到的書籍後，回過頭來笑着對我說：「這幾年來生產發展了，鄉裏大部分的成年人了學文化，都能看書報，俱樂部的圖書室已開成……」

「我們的精神食糧倉庫了。」一到夜裏，來俱樂部的人們更多了，有青壯年男人、女人們，有頭髮銀白的老人家。他們都懷着歡愉的心情到這裏來參加各種文化娛樂活動。文娛室開放後，人們紛紛選擇他們自己所喜愛的活動。熱鬧的集體舞跳起來了，從各個角落響起了山歌、小調、鑼鼓聲，打破了松潭鄉夜的寂靜。

俱樂部負責人告訴我說：每逢節日或農閒時候，鄉裏的業餘劇團還時常在這裏演出；今年春節，就演出了「紅桔記」、「原形畢露」、「支援解放台灣」等精采劇目。

這個俱樂部還時常舉辦各種展覽會、科學知識講座……受到農民、僑眷的歡迎。……「六六六」……很快就撲滅了……周宏德在俱樂部……

# 天津出產花布

## 大量供應各地

### 十天中運出一千多噸

【天津通訊】天津市正以大量美麗鮮豔的花布，供應各地需要。

中國花紗布公司天津採購供應站，最近曾接到許多來自石家莊、太原、瀋陽、甘肅等地國營商業部門的來信，要求多供應一些印有金鑲花、海棠花等圖案的花布。

天津市國營商業部門今年供應各地的花布，將比去年增加百分之十五。僅是從三月一日到十日的十天中，中國花紗布公司天津採購供應站運往河北、河南、新疆、青海、甘肅及東北地區的花布，就達一千一百三十多噸。

天津市各印染廠除了已經生產了六十多種花布圖樣外，還有一百多種新花樣，正在雕刻印花滾筒。今年出品的新花布，比去年增加了許多新的圖樣，如鴛鴦戲水、月季花、繡球花、小扇子花、小草帽花等都很美觀別緻。

在天津市地方國營第一印染廠裏，人們到處都可以看到印有各種小花、小草、小鳥和小圓點圖案的淺色花布。這些花布源源不斷地運往各地，讓廣大的婦女和小孩們，穿上更美麗的衣裝。

# 廣東民間藝術到京

中國新聞社記者　白波

在全國的羣衆業餘音樂舞蹈觀摩演出會上，來自祖國南方的廣東農村代表隊的演出，給人以優美、生動的印象。

看了廣東農村代表隊的演出後，記者訪問了這些廣東省各地的演員們。他們都一致感到政府不但關心人民的物質生活，而且還關心人民的文化生活。來自廣東潮州市的「舞鯉魚」演員林國英等說：肚飽就想巧，解放後人民生活一好，就想看戲玩耍，這是理所當然的。潮州「舞鯉魚」的節目本來已失傳了很久，解放後，一有喜慶節日，如國慶節呀，五一節呀，大家一歡喜，就想跳舞，於是就向老年人學會了這個舞。

從紫金來的連月英，是一個年輕的農村婦女。在演出會上，她唱着：「天上有了一面星，照見地下千萬人，中國有了毛主席，領導人民大翻身。高山頂上一棵松，千年萬載唱不息，我們有了毛主席，千年萬載唱歌鬨。」客家話在北方人聽來雖然不容易聽懂，但這個農村婦女所唱的充滿着對人民領袖的熱愛的歌聲，使觀衆深深地感動了。

連月英說：廣東客家地方，人民都喜愛山歌，解放後，山歌在宣傳政府政策推動生產上起了很大作用。

談起這次來北京演出的感想，他們的共同感覺是：「實在大」。「鑼鼓舞」的音樂伴奏海豐漁民李景雄說：他祖宗［illegible］他到北京會演，坐了三天三夜的火車，原來中國這麼大。他到北京後，遊覽了故宮、頤和園、西郊公園。李景雄風趣地說：我們家鄉汕尾是個好地方，也頂不小，人口就有二萬多。但是比起北京的西郊公園來，我倒覺得小了些。」

從海南島來的黎族農民符亞其，在會上唱了他們家鄉的山歌和「結婚歌」，結婚歌是黎族在婚禮中新郎新娘見面時所唱的。記者碰到符亞其時，因爲語言不通，只是握握手，我從他臉上的快樂表情感到這位弟兄民族的歡樂。

來自大埔的跳「五鯉跳龍門」的楊月仙、楊小平等五個女孩，最小的才十二歲，她們看到全國各地的節目，感到很大興趣，尤其對於東北的「秧歌」和廣西的「扁擔舞」。她們說，要把這些節目帶到我們家鄉去，也一定受歡迎的。

廣東的民間藝術是多種多樣的。據領隊說，廣東民間的音樂、戲劇等業餘組織，目前達四千多個，廣東人民不但勤勞、勇敢，而且愛玩，會玩，玩得很聰明。尤其是揭陽、潮安等縣的人民，玩的花樣更多。（寄自北京）

# 魍魎世界

張根水

## 第七章・馬無野草不肥

他見第一名就是慕容如，便笑道：「二爺又要發筆大財了。」他將章程條文看了看，不懂的地方有博士站在身邊，隨時指點，博士又告訴他最大的作用，是這十二部卡車由仰光運貨進來。慕容仁不待更詳細的說，他一拍手道：「博士，你去對二爺說，我認五十萬，什麼時候交股都可以。這年月，慢說十二部車子，就是兩部車子，也是了不得的生意經了。我一定來！我一定來！」說着他又連連的拍手。錢尙富道：「既是這麼着，這三十萬元支票，我們也不必兌，乾脆，就交回二爺作股子。今天可不可以去和醫二爺談談？」

西門德坐在沙發上把腿架起來，口裏啣着雪茄，只是微笑。郭寄從道：「我們和二爺的交情太淺，有些話不便直說，還是勞博士的駕一趟罷。」西門德拱拱手道：「責任重大，我不便辦。而且錢兄的好意，把南岸的房子分給我三間，那樣好的地方，第一天我沒有去，第二天我又不回去，房東還不知道我是幹什麼的呢。我今天必得回家去休息一晚。」慕容仁道：「那也不在乎今天一晚，務必請你去說一聲，老錢，你們生意作成了，送了博士的佣金沒有？」他含笑的望着錢尙富。西門德搖着手道：「這不過幫個小忙，談不上佣金。」慕容仁道：「不！無例不可興，有例不可滅。我們託別人經手買貨，還不是照樣花佣金。博士拿了支票來，把支票交給我們，這是硬碰硬的作風，一點好處沒有。吃了飯，你給我們這樣跑，許什麼？也不談什麼加一老錢，你送博士兩萬元罷。」錢尙富算算這批棉紗，本錢不過是六七萬元，囤了大半年，賣了三十萬，對本對利不止，送跑路的兩萬元不多。便向西門德笑道：「博士，搬家也要錢用，現款罷。」於是打開箱子，取了兩萬元關金鈔票，打了一拱，送給博士，笑道：「以後還請幫忙。」

西門德和他們混了一兩個星期，和他們說了幾批小買賣，三千兩千的轉着手，也賺了幾萬元。像一筆買賣成功，兩頭拿着三萬元的事，今天還是初次，只要跑跑路，說說話，得錢是這樣的容易。當時含着笑，通說客氣話，倒也不再婉謝。於是拿了原支票，再到匯公館，一次交代清楚，立刻出來。他心裏想着，自走上了生意買賣路，太太用錢不受拘束，已經剝服得多了。今天有了這多錢，一定要回家露露臉，於是和這幾個商人閒談了一會，將鈔票塞進皮包，便行告辭，並發讓太太喜歡，把她愛吃的東西，買上了一批，然後乘車坐滑竿高高興興去到新居。他這新居是幾個商人的南岸堆棧，貨實空了，房子還續租下來，留着作季節躲警報，因之將一座洋房的半幢樓，讓給了他。房子在南岸半山上，房子面前，一個大院子，種着花木，開了門，俯瞰着揚子江。西門德過了江，在南岸碼頭上，抬頭看到樹林子裏露着一幢淺灰色磚牆的樓房，知道就是自己的新居。雖然房子在半山腰，博士已經有了錢，坐轎子就不怕爬坡了。（八四）

# 妙人列傳：接手生香

筆工

「噯唷，你怎麼這樣說。婚姻事，當然出於你自主，不過我們覺得這對象也不壞，以爲你不應該拒絕的。你既然不歡喜，當然不能強迫你啊！」

「就是不歡喜，也得有個理由。」蘇太太有點牢騷了。「你不說出，人家怎知你要如何人，難道做個老姑婆麼？」

「我不是對陳家有什麼不歡喜。我根本就不能說出歡喜與不歡喜；因爲大家相見只是一兩面，莫說是婚姻關係，就算跟一個人做朋友吧，也不能在見面一兩次就打上交情……。」

蘇先生非常同意女兒的意見，而且很了解女兒的內心，忙搶着說：

「哦！你是認爲跟陳家往來還淺，認識未深吧。對對，可是，我也不是馬上便談到結婚的日期的。」

金牙二嬸沉不住氣了，她說：

「這又不對了，人家不想拖拖拉拉，不娶娘婦，也就不會拖延時日。如果要遲一年兩年才過門，嚷唷，灑鸞酒也可以了。」

蘇小姐不聽二嬸這番話猶可，聽了這番話，她更動氣了。她說：

「二嬸，你替陳家找過別一位小姐吧，我不會嫁這位少爺的了。」

二嬸做了許多年媒人；不，是介紹人，從來未試過這樣「觸霉」的。她看見蘇小姐撞些顏色，嚇得她連忙道歉：

「蘇小姐，別生氣，也許我心直口爽，有什麼話開罪你，多多原諒。不過我也是照事實說出來。蘇小姐有話好商量，譬如你說：見一次兩次面，大家認識未清楚，也是合情合理的；大家找機會多見幾次就是。其實陳家少爺巴不得天天來陪伴你，還是他的父母不許他，他的父母說：『如果人家沒有意思和你結婚；你天天去打擾人家，人家會討厭你。』同時他的父母也有顧慮。他們看見自己兒子這樣歡喜你，如果你實在不愛他，他若多來往幾次，將來結婚不成，何難使他單思成病呢？蘇小姐，你猜他們一定答應的。」

「不，」蘇小姐用堅決的口吻說：「我永遠不嫁他。」

「女，你眞係有解？」蘇太太說：「方才你只是說不能在見了一次兩次便訂結婚，倒有理由。現在却說永遠不嫁他，又有什麼理由呢？要是大家多見幾次，認識清楚，你覺得他合你心意，難道還不嫁他？」（六）

# 甜蜜的毒藥

李子槐

## 你認識慧貞

「快些打扮打扮下來吧，別冷落了我的客人。」王太太今天的性情眞是太溫和了，所以才使他詫異。

他知道這是無可避免的一回事，儘管自己沒有心情。不久，他打扮好了，穿得齊齊整整的，走下樓去。客廳裏亮了多彩的燈色，跳舞者的腳擦着地板沙沙有聲。他發覺嫂嫂並沒有在客廳裏招待那些人，他全不認識的，他們竟然以爲他也是來賓，反而上前招待，請他吃茶吃點心，他覺得事情有點滑稽，却並不說穿了，接過茶和點心，就走到一邊去，看舞池裏一對青年男女，正在跳古怪的舞。這種舞很特別，男的和女的，一雙手都不搭在對方身上，交加的放在背後，鼻子對鼻子的搖擺着身體，旁邊的人看見了，全都叫精采。有個人走到電唱機旁邊，唱起歌來。

這裏有兩件事使他覺得出奇：第一便是這跳舞的男人，面孔很熟，好像在什麼地方見過似的，第二，便是這唱歌的青年，也好像在什麼地方見過。這兩個人，打扮和髮型，都像一般人所說的「阿飛」。舉止輕佻，實在不配到這裏來參加舞會的。現在，這兩個人却吸引全場注意。

他看見嫂嫂的影子在客廳門前出現，似乎向這裏來找什麼人，後來看見他了，便悄悄的走過來，伸手拉他，不是走進舞池，却領他到外國人叫起居室的那個小客廳去，嫂嫂這種舉動，給他帶來了滿腔疑惑，什麼事情使她這樣興奮呢？什麼事情使她對自己如此親熱呢？

有個女孩子坐在一張小沙發上面，交加兩足，端端正正的坐着，嫂嫂爲他們介紹。

「你認得慧貞嗎？」她一邊走過去，做了個手勢，「她是我姨媽的女兒呀！」

他認識的，不過許久沒見過了。自從哥哥買了這幢洋房，搬進來之後，就沒有看見過這位小姐，他也知道哥哥的脾氣，使這位小姐不敢隨便來，哥哥最不歡迎親戚同鄉到來拜訪的，生怕這些人會乘他感情衝動的時候，就向他借錢，雖然，這是很不容易發生的一回事。

慧貞站起來，跟他微笑，嫂嫂就在旁邊說：「慧貞初學跳舞，你要指點她，去吧，不要呆在這兒。」

他對跳舞本來沒有多大興趣，現在更沒有心情了，勉強的敷衍慧貞一下子，到底因爲心煩意亂，步法也錯了，有兩次踐踏着慧貞的鞋子。

「家幹哥，你怎麼啦？」

「沒有什麼，我很少跳舞，所以不免慌張。」

「唔，這話誰會相信，大學生很少跳舞！」慧貞說。「你不高興我？」她的聲音帶着惱怒。

（十二）

# 小說天地

## 不速之客

艮視

要說老高是一條寄生蟲，那眞是跡近侮辱，但在這樣的社會裏，產生老高這樣的畸形動物，却又不是奇蹟。

老高是我們朋友裏面人所共知的「不速之客」，他只靠一件白恤衫，一隻黑領花，和一套光潔的禮服，一年倒有一百幾十天是在酒樓餐廳裏吃晚飯的，有時他還會帶回來一大袋瓜子，幾罐香煙，甚至一瓶威士忌，却不用花一個銅板。

「人那末多，誰不會細心調查你到底是不是他們所邀請的客人？你只要扮神像神，扮鬼像鬼就是了。」這就是老高的「不速」哲學。

可是老高也有一次失手，那是他事後對我們說的。

「那天晚上，我事前沒有調查清楚，他們請客是經過一番選擇的，我依時打扮好混進去，正四下觀察應酬的所在，突然一個主婦模樣的人走到我面前，她在我耳邊說：『Boy，你們的部長在那裏？替我告訴他有一個騙食的傢伙混了進來，叫他給我攆這傢伙出去！』我吃了一驚，假裝找部長，乘機溜了出來。」

「你既然失過手，爲甚麼還幹下去？」我問他說。

「但是從剛才我說的例子來看，即使你被人發覺，你也不會當場丟臉，他們也要面子的呀！誰高興別人說他小器利害的，他們既有弱點，我又何必收手?!」老高怪得意地說。

# 天堂撈記

旦付

## 三究撈得惡

錢會長聞是什麼一回事？且仃告之，阿李如何騙我之仙服。錢會長搖頭曰：「眞係有謂。不過好難講，佢地亦係運一種手法搵食者，據我報社對佢地很不滿意，不過有錢界佢地亂攪耳。」且仃曰：「報社對佢，亦太刻薄，如此攪法，影響名譽也。」錢會長曰：「報紙有多種，亦好難講，我知道有些報紙則係搵事貼錢報館者，一日印一千幾百份，根本就冇人睇，但佢不能不出版，出版則有錢，因此只好印二三千份拈去報館耳。」

且仃要趕返去取照片，於是就先行告辭。返到公會，在抽屜中亂搜一輪，搜出兩張，頗覺不好，此乃於去年助社競選者，拍照之時，面目甚爲呆板，且仃已經不大高興矣。因爲趕時候，有餅法，亦見競選之照片，有乜所謂。由得佢，但是，現在取去登報，就有乜用處矣。我於是想再拍過，但時間亦來不及，無可如何，只有用住先，將來如果應選再換過一張耳。

檢出之後，即寫一字條，交阿標送去報館界過李忠貞，去後，我即關上房門，提早休息，陳伯入來與我談俱樂部中事，三言兩語，打發左佢。不過有一點使我掛心，就是陳伯對於這一份差事，似乎不甚滿意，話辛苦，又話薪水少，我安慰佢，叫佢捱住先，不久即一定可以解決，陳伯份人，心頭亦太高，老實講，在俱樂部做事，無論如何好過去街邊同人睇相也。

陳伯頗異想天開，佢話可否在俱樂部中掛招牌與人睇相？三句不離本行，仍然不肯放棄。照理，在俱樂部中睇相，亦無不可，但以之爲應酬則幾好，以之爲發財，則不甚妥當矣。搵得幾多，整壞個名，眞是連我之名譽亦有損失焉。有礙之至。

因此我勸佢放棄這個計劃，陳伯又有不願之色，以爲我有心搗佢蛋。且仃曰：「等一下再講，如果在此睇相，成何體統？」陳伯曰：「是否以爲我會令你丟面子？」且仃笑曰：「面子另一問題，只怕肥佬王不中意就麻煩矣。」

肥佬王今晚不在俱樂部，且仃得其所哉，宵行上床大覺眠。一宿無話，第二早返到工廠，見了勞道化，將昨日與錢會長相見及與陳伯所談之話告知。勞道化話我今日必有奇遇，對於前者，勞道化話我亦認爲陳伯有得醫，太過頭玩笑。我曰：「此人何以如此不明事理，似此失禮人之事，最好不做。」勞道化曰：「陳伯眞晤化，點可以在俱樂部睇相？所以我勸過你不可叫佢幫手。」且仃曰：「我以爲佢已經撈到化也！」

勞道化又告我曰：「你睇過今日報紙未？」且仃故意問什麼事？勞道化曰：「你個大名與照片都登出來，登得好醒目，可惜就不是大報，不甚夠威耳。」

且仃即叫取報紙來，但工廠之報紙只得三四份，並無李忠貞那張。且仃只可掏荷包去買，勞道化笑曰：「最好買夠十張，可以光宗耀祖。」且仃曰：「然也，買十張返來，一毫一份，分贈親友，便就威香成本。」

（二〇五）

# 大公園

## 她變成了白癡

### 我的愛人

陳俊君

那是七年前的事了，那時我還是一個十幾歲的少年，在故鄉學校裏讀書，認識了一位女同學。她身材嬌小，黑黑的面上有幾點麻皮，衣服樸素整潔。她沒有什麼大才，但讀書勤力；有一顆純樸天眞的心，因此，我對她很好感。

雖然同學中美麗而聰明的女同學很多，但我只對她注意，她也對我表示好感，漸漸地我們的感情超出友誼之上，我們兩人常在校園中散步談話。尤其是星期日的生活，我少不了她，她也少不了我。那時，我不知什麼叫做戀愛，也不想到婚姻，我只覺得她能使我快樂，使我們的學業在互勵下猛進，我需要她，離不開她。

由於她精神上的鼓勵，我考試成績總是很好。在我們畢業那年，全鄉九間學校舉行畢業會考，我得了第一名。同學們都說我聰明，我卻這樣想：她溫柔的友愛幫助我得到了這個成績。

我們畢業後，我來澳門謀生，她到香港升學，我們不斷通訊，我們兩顆心仍然維繫在一起。可是，她在一次運動會中，不幸震傷了腦部，成了一個白癡的人。她從此再也不會和我通信了。噩耗傳來，我整個人呆了！這是不可能的事呀！然而事實卻赤裸裸的擺在眼前！

還以後，我在出糧的時候，總是買些她往日愛吃的東西寄給她的家人給她吃。只有這樣，我的心靈才能生出一絲的快樂！

## 天有多高？

黃衍

常言說：「不知天高地厚。」其實，以科學眼光看來，要能眞正知道天多高、地多厚，也不是一件容易的事。

一般以爲頭上這一片蔚藍的天空就是所謂「天頂」，這是不對的。因爲，這一片蔚藍色的部分，離地面只有十五、六公里；再高就是深藍色的；到了十八公里左右，是紫色；再上去，便是黑漆漆的一團。天空的顏色之所以這樣多變，是因爲太陽光通過空氣層時發生「散射作用」，而空氣的成分在高空低空有所不同，因而散射出不同的顏色。

空氣層究竟有多厚呢？我們只知道愈高空氣愈稀薄，而空氣的固定邊界是不存在的。根據無線電波的探測，一千公里的高處還有很稀薄的空氣，但它已和靠近地面的空氣有點不同，它已經有了逐漸帶電的現象。人們乘飛機或氣球，到四公里左右的高空，就需用供給氧氣的面具幫助呼吸；如再升高，就要忍受氣壓很低的痛苦，非經專門訓練的航空員是不易支持的。

到現在爲止，人類用飛機或氣球，還只能達到有限的高度，原因有兩個：

第一、是身體吃不消。高空的空氣稀薄，人的呼吸困難，會頭昏眼花，心跳加快，血壓增加，難於支持，以至於暈倒不省人事。這種困難，雖有氧氣面具可以克服，但如果氣壓太低，血液中的氧氣和氮氣就會分離出來，成爲一個個小氣泡；其中的氧氣泡立刻被身體所利用，還沒有多大的害處，但氮氣泡一跑到腦部和肺部，就要發生氣栓病，人馬上會死亡。有人曾想用機械設備維持艙內一定氣壓，以減除這個困難，可是這又會增加了飛機或氣球的重量，設計上也有問題。

第二個問題是：現在的飛機和氣球，只能飛那麼高。雖然更新式的飛機和氣球尚有待於設計，但有個現實問題，就是越高，空氣浮力也越小。據蘇聯著名飛行家郭基那基描寫說：「從離地面十二公里開始，每多昇高一百公尺就多一分困難。到了十四公里的高空，溫度降到零下六十度，這時我以最大努力使飛機上昇，可是高度表上硬是不見上昇，我幾次企圖再上昇，即使再高一點點也好，但是飛機卻硬着心腸往下掉。在這個『天花板』上停了大約十分鐘，只好開始下降。」這是一九三五年十一月，駕着飛機上昇到一四五七五公尺的高空，創造國際紀錄的蘇聯昇高英雄的實際體驗。也許有人以爲氣球比飛機可能好些，但氣球碰到空氣浮力太小的問題，依然不能解決。一九三四年，蘇聯昇高英雄用密封的坐艙，懸掛在氣球下面，可以保持艙內有一定的氣壓，但也只能昇高到離地面二十二公里的高空。

人類乘坐飛機或氣球昇高，目前還受着一定的限制，原因已如上述。但如果用火箭，又怎麼樣呢？科學家曾經設想過，如果火箭式飛船能以每秒一萬二千公尺以上的速度飛行，它就可以擺脫地心吸力，在高空中構成一種「飛行站」，由這站上飛出火箭，就可飛出地球，飛到其他星球，譬如到月亮上去。這是多麼令人嚮往的事啊！將來火箭的研究發達後，這種希望是可以達到的。

總之，人類對於天空，是在不斷地設法瞭解它，征服它，而對「天有多高」的問題，也將不斷有新的認識，這方面的知識是無止境的。

### 「後窗」中的喜治閣

英國導演喜治閣有一個奇怪的作風，在他所導的每一部影片中，他一定要短短的出現一下。你如看過他所導的「後窗」，你猜得出他在那一個場合中出現過嗎？原來他是作爲作曲家的朋友，在作曲家的家裏出現了的。（容）

## 巴金的「寒夜」

### 影談

邵治明

李嘉長兄在這裏已經對「寒夜」這部影片談過了，我今天只是拉雜的寫一些看了電影以後所想到的，並且勸大家不要錯過這部好片子。

在看電影時，我忍不住流出眼淚，那是當曾樹生在丈夫的墳前痛哭，從泥中掏出了那隻戒指的時候。她用手扒開泥土，把戒指埋在墳上，挖痛了所有的觀衆的心。影片就是這樣成功的表達了原著，它雖然免不了有許多改編，但是卻使原著中許多細緻的描寫都仍舊能夠深深的感動人，讓觀衆們分享主角們的情感，把觀衆們帶進了巴金所描寫的環境。

「寒夜」的寫作開始於抗戰末期，完成於勝利之後，作者在這部書中，不但通過了人物的描寫而反映出了當時的情況，並且也表示出了他本人對生活的看法的轉變和因之而生的抑鬱和憤慨。自從一九二九年的長篇「滅亡」以來，巴金一直是以他書中的主角們的感情來鼓舞讀者的。他的許多作品雖然並沒有明確的指出青年們正確的道路，但是滿腔的愛國心卻直瀉出紙面。一九三八年他完成了「火」，那時正是抗戰初期，作者在這裏更是充滿了希望，希望於有爲的青年，加強了信仰，信仰中國的將來。「火」的第三部有些牽強和虛無縹渺，但整部作品中無論如何是流露出了這位作家在當時充滿了信心和他的想把這一份信心感染給讀者的一片誠意。然而，經過了漫長的抗戰，一切都變了，他在後方看不到在「火」中所憧憬着的中國的黎明，他所看到的只是因腐化政治所造成的黑暗和絕望！他寫出了「寒夜」。

「寒夜」中的汪文宣吐出了千千萬萬艱苦的青年們的心聲，他吐出了當時的環境是惡劣的，茅盾在「腐蝕」中寫出了無辜的青年被戕害和吞噬，對時代作了有力的控訴，而「寒夜」呢？却像一頭迷途的羔羊在冷風中哀號，在戰爭的威脅下，在倒行逆施的政府統治下面，一切的希望和熱忱，都隨着汪文宣的滿腔悲憤而長埋在黃土之下，都隨着曾樹生的背影而消失在寒夜之中了。在本書之後，巴金一直沒有出版過長篇，一直到了解放以後，新的社會，新的環境，才使這位作家產生新的熱情，新的信仰和新的作品。

在今天，「寒夜」這部影片是有雙重意義的，它不但和作者的本意一樣的讓我們看到了戰爭的殘酷，並且更使人回想到當時令人窒息欲死的環境。現在，這種黑暗的日子是永遠不會再來的了，但是卻還有人在不斷的叫囂戰爭，還有人在妄想支持爲衆所共棄的集團來駕馭人民和恢復那種黑暗的統治。有誰願意做汪文宣？有誰願意做唐柏清？巴金的悲歌，鼓舞了觀衆們的心聲，是的，我們要幸福，我們要和平！

## 長命百歲

石田

**六十歲到七十五歲這段時期是「生命的門檻」，能安然跨過這門檻，就極有希望活到一百歲。**

鮑格丹納夫教授是最近到英倫訪問的十個蘇聯醫生中之一。他說蘇聯有些人民的年齡超過一百四十歲，他們在拿破侖進攻莫斯科時便生存着。他們有些的孫子已經七十多歲了。

蘇聯的醫生承認，如果有秘訣可使人長命，他們到現在還不知道。

美國醫於蘇聯的壽星公越來越多，不覺「起疑」，埋頭研究長壽之法。最近有四個醫生對美國醫學協會說，人們如果能活到六十至七十五歲，那麼，他就有活到一百歲的好機會了。他們的結論是經過嚴密地研究一千個年齡在八十至一百歲的男女而得來的。

人在六十至七十五歲這段時期，體內起了很大的變動。血壓可能升高得太快，血液內含脂肪的物質，增加而引起血管硬化。但通常經過了七十五歲後就不繼續，有時反而好轉過來。

美國的醫生指出，這種危險的變動時期是六十到七十五歲這段時期，就是「生命的門檻」。長壽的秘訣就是設法安然跨過這條門檻，但大多數的美國人都在未達到它或剛要跨過它就瓜得了。如果一旦能夠跨過，活到百歲的機會很高。

要使人們能安然度過七十五歲這個難關，還要等進一步的研究。現時美國有幾種藥品可補養老年人衰弱的身體，現在活到四十至五十歲的人，他們已經過一段。那些年齡在二十以下的小伙子，也許可以看到人們都活到長命百歲了。

大多數的人都希望長壽的。但他們應該保持正當的精力，適當的工作。否則他們老態龍鍾，什麼事都要別人料理，倒不如死了乾淨。這正是現代醫學界對於長壽所要研究的大目標。

## 太平山打油詩

賣油翁

### 寫信佬求婚

求婚不遂發牢騷，走入廚房執菜刀；
咁好丈夫眞氣概，英雄贏得美人無。
筆能揮灑八行箋，執起刀來亦凜然；
總算才兼文武事，佳人何故不相憐。
接寫情書包有晉，曾誇一字值千金；
如何不用生花筆，爭取佳人一顆心。
立心未必咁兇狼，錯手何雖出血光；
寄語世間求偶者，談情不可近廚房。

## 粵劇圈

### 煞費苦心組大鴻圖 鼎力合作日日購票

★由港澳殷商十人作幕後支持，由梁無相、黃鶴聲、羅艷卿、梁素琴、劉克宣等組成的大鴻圖劇團，下週一在高陞開台，這是下週僅有的一班。大鴻圖的組成是很費苦心的，而前途也未敢樂觀，班主們爲表示鼎力合作起見，每人每晚必須認購大堂票十張。可見這年頭搞班眞不容易。

★由南洋來的女武生靚華芳，又準備回到南洋去。星洲某粵劇場派人跟她斟酌，據說條件已很接近，如果成事的話，行期當在四月間。

★任劍輝患水瘤病，已入養和醫院割治，留院期間，謝絕友好探訪。據有關人士說，任姐這一病，影響工作非輕，起碼要休養三四個月才能恢復拍片或登台。（靚炳）

## 棋國爭雄錄

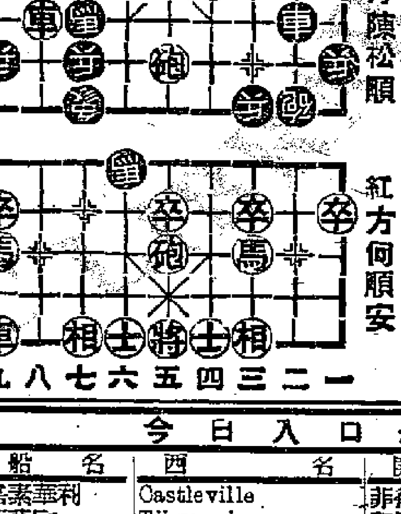
楊官璘

### 何順安（先和）陳松順

（一九五五年三月弈於廣州）

砲二平五　馬八進七　馬二進三　車九平八
車一平二　馬二進三　兵七進一　卒七進一
馬八進九　砲八進二　車二進四　象三進五
砲八平七　㈠砲二退一　車二平四　馬七進六
兵七進一　㈡砲二平六　車四平八　象五進三
車八進三　車八進二　砲五進四　馬六進四
砲七平五（如圖）

註：是局何方因先手之便利，擺正五七砲以爭取攻勢，陳方應以屈頭屏風馬，嚴陣待攻。於是何方進車巡河，希圖步步爲營，攻守兼備，但陳方寧願乘空中線，力求搶先，於是雙方演成對攻的形勢。㈠可以改爲車一平二，則何方兵九進一，砲二平一，車九平八，車二進九去車，馬九退八亦去車，砲一退一，車二平四，仍屬何方先手。㈡如改走象五進三去兵，則何方車九平八捉砲，砲二平六捉車，車四平二，砲六進一，馬九進七，象七進五，馬七進五，士四進五，馬五進四，砲八退一，車八進七，車一平四，車八平七去馬，車四進五，車二平六去車，馬六進四亦去車，車七進一，馬四進三去砲，車七退二去卒，馬三退四捉車，車七平九去卒，雙方平穩。




（鬬友按）這次穗澳的楊、陳、何、居四人六局棋賽，開始到現在，輸贏的比數不大，只是楊官璘勝過何順安一局，何順安勝過陳松順一局，居賚明輸給楊、陳各一局。照比形勢，尚不能肯定那一方是必勝，因爲只差一局棋，是很容易扳成平手下和局的。所以未到最後一場，還不能決定誰強誰弱。這次棋賽比數爲什麼這樣的接近呢？是不是雙方不肯走殺局故意賣情面呢？其實不是，過去楊官璘曾把何順安連敗幾局，那時曾震驚整個上海棋壇。楊官璘下棋向來絕不苟且，這是人所共知的。他這次和何順安輸贏的比數不大，主要是因爲何進步了。何順安從前的棋，略嫌躁進，專以博殺搶攻見長，經過幾年的鍛鍊，火氣略收了些，尤其對高手時舉慎萬分，決不冒險進攻，所以穩健到極，現在何在佈局，中變上都是上乘功夫，只略欠殘棋的一段。楊官璘在挨戰以前，也知道何的棋藝是有了進步，不敢輕敵，寧願採取保守的帝法，不貪勝不強攻，在雙方膠着狀態之下，楊只在第三局勝何一局，就是這個原故。

## 衆議院

議題：學生因何變阿飛？

### 五個子女 均非阿飛

直言堂

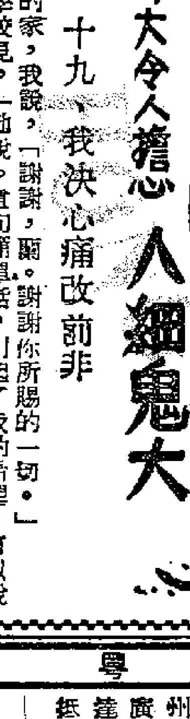
粉筆生先生認爲學生變阿飛，責任在於家長之放任。我亦家長之一，我有五個子女讀書，我對五個子女，除了按期繳交學費外，一概不管，則我當然亦是受粉筆生先生所指責之家長。但我五個子女並未變阿飛。我的五個子女，最大的快在高中畢業，其次兩個在初中；小的兩個，一個高小，一個初小。可以變阿飛者，應該有三個，但都沒有變阿飛。

不只我五個子女並無一個阿飛，而且他們的同學都沒有一個阿飛。他們同學的「生活方式」，都是規規矩矩，有異常嚴肅。他們在學校之外，有時四五個人一組，到我家來學習，有時作旅行。從他們的衣着看，每一個都很樸實，他們也有娛樂，卻是正當的娛樂。不只沒有到一元跳舞的舞院去混，甚至看電影，他們也很會選擇，「接吻接吻砰砰砰」那一類電影，他們是永遠不看的。

據我所知，在他們的學校裏，不只沒有阿飛，而且即使是阿飛，進了他們的學校，也變爲好人。我有一個朋友，他的兒子就是一個阿飛，我的朋友擔心不已，後來他把兒子送到這學校後，一切都改變，把那些牛仔褲，花綠綠波恤永遠不穿。頭上那一個「波」也失了蹤。把那個長長頭髮的花旗裝，飛得短短。我的朋友私心大慰，跟我談起這件事，他說：「以前，化盡心血，想把兒子改變，亦毫無辦法，豈知一轉了學校，兒子會自己轉過來。」

這是事實，而這事實是跟粉筆生先生的見解，背道而馳的。現在，我要請粉筆生先生把你的見解，再檢討一下，看學生變成阿飛，是家庭的責任，還是學校的責任？是由於家長放任，抑由於教師放任？

## 仔大令人擔心 人細鬼大



### 十九、我決心痛改前非

到達蘭的家，我說：「謝謝，蘭。謝謝你所賜的一切。」「明天學校見。」她說。這句簡單話，引起了我的希望。可以說是說者無心，聽者有意了。

可是我不敢接觸她。蘭對我還有這種友情已屬可貴，不可得隴望蜀。在往日，我們夜遊分手時，要算最爲愉快的片刻。我沒有同仁愛的蘭，使我的熱吻長遠了。難道是琪兒達給與我的那種醜惡的慾望之後，使蘭太聰明了，那天下午她直覺的懷疑我，將我推開並加以指責。「你知道得太多。」說對了。想起來不寒而慄。

我向蘭道晚安就淒然而返。我滿懷熱望想從她的嘴唇得到溫暖，再獲得這個小情人，想到這裏，不免痛心疾首。這是令人悲痛的知識。蘭是一個偉大的姑娘，我全心一意的愛她。可是不配了，我曾經和一個女人發生過醜惡的關係，欺騙過蘭。

這就是我的故事。這件事發生還不久，後果如何，現在還不敢說。我決心痛改前非。若要再獲得蘭的愛情，不僅是目前的同情心，只有自重才能得到她的敬重。獲得父母的垂愛，也只有這個辦法。有一天一天的過去，我力圖回復同琪兒達相識以前的生活，以前我是正常合理的孩子，孝敬父母，學業優良，對於朋友和事物興趣盎然。

我力圖回到我所屬的青世界。在這個世界中自由自在，可是有時感到朋友們太幼稚和瞎鬧，這是我的錯失，不能怪他們，只能怪自己太早熟了。

現在我下了決心：我以後力求身心正常的發展，作一個適合蘭那樣的姑娘的男子。

（全文完，冬日譯自美國「小說」月刊）

## ★交通指南★

### 九龍羅湖線客車

| 九龍開 | 到羅湖 |
|---|---|
| 上午6時50分 | 上午7時50分 |
| 7時44分 | 8時50分 |
| 8時47分 | 9時51分 |
| 10時 | 11時6分 |
| 11時25分 | 中午12時30分 |
| 中午12時31分 | 下午1時36分 |
| 下午2時08分 | 3時10分 |
| 4時27分 | 5時30分 |
| 5時23分 | 6時26分 |
| 6時24分 | 7時29分 |
| 8時10分 | 9時13分 |
| 10時 | 10時59分 |

| 羅湖開 | 到九龍 |
|---|---|
| 上午6時55分 | 上午8時 |
| 7時26分 | 8時31分 |
| 8時25分 | 9時29分 |
| 10時10分 | 11時14分 |
| 11時43分 | 中午12時47分 |
| 下午1時45分 | 下午2時52分 |
| 2時46分 | 3時52分 |
| 3時40分 | 4時44分 |
| 4時17分 | 5時10分 |
| 6時02分 | 7時08分 |
| 7時50分 | 8時55分 |

### 粵滬線

註：本月內逢雙日由廣州開往上海

| 開往上海 | 站名 | 抵達廣州 |
|---|---|---|
| 17·15 | 廣州 | 10·00 |
| 20·46 ·54 | 英德 | 24 6·11 |
| 22·44 23·01 | 韶關 | 23 4·04 |
| 8·32 45 | 郴縣 | 30 23·15 |
| 7·14 33 | 衡陽 | 54 19·37 |
| 22·08 2 | 鷹潭 | 5·02 4·50 |
| 5·47 6·02 | 金華 | 27 21·12 |
| 10·12 81 | 杭州 | 17·02 16·47 |
| 14·30 | 上海 | 18·04 |

### 粵漢線

| 韶關開往廣州 | 抵達廣州 慢車 | 抵達廣州 快車 | 站名 | 開往武北 快車 | 開往武北 慢車 | 廣州開往韶關 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | 14·49 | 11·38 | 武北 | 4·40 | 19·50 | |
| | 21·25 41 | 16·50 17·05 | 岳陽 | 27 23·11 | 54 12·39 | |
| | 2·04 19 | 20·29 42 | 長沙 | 27 19·14 | 24 8·11 | |
| | 3·59 4·15 | 21·57 22·12 | 株州 | 58 17·43 | 28 6·13 | |
| | 8·06 22 | 1·10 27 | 衡陽 | 47 14·29 | 23 2·06 | |
| | 12·40 52 | 4·49 5·03 | 郴縣 | 11·00 10·46 | 43 21·29 | |
| 6·45 | 18·16 33 | 9·50 10·10 | 韶關 | 6·13 5·53 | 16·00 15·40 | 2·45 |
| 14·15 | 1·40 | 15·35 | 廣州 | 23·55 | 8·30 | 19·15 |

### 廣深線

| 抵達深圳 | 站名 | 開往廣州 |
|---|---|---|
| 7·40 | 廣州 | 18·52 |
| 8·46 8·48 | 新塘 | 17·47 17·45 |
| 9·38 9·56 | 石龍 | 16·54 16·42 |
| 10·51 10·56 | 樟木頭 | 15·42 15·37 |
| 12·17 | 深圳 | 14·15 |

| 船名 | 往澳時間 | 返港時間 | 碼頭 | 電話 |
|---|---|---|---|---|
| 大來 | 每日下午三時 | 每日凌晨三時 | 德記 | 26819 |
| 德星 | 每日半夜12時 | 每日下午三時 | 大業 | 20545 |
| 佛山 | 每日上午十時 | 每日凌晨二時 | 元安 | 24737 |

德星輪逢週日及公衆假期澳開下午五時
佛山輪逢週六港開下午二時半

### 今日入口船隻

| 船名 | 西名 | 開來埠名 | 日期 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 嘉素華利 | Castleville | 菲律賓 | 29日 | 銀行 |
| 之萬宜 | Tjiwangi | 印度尼西亞 | 29日 | 渣華 |
| 淺香山丸 | Asakasan Maru | 歐洲星城 | 29日 | 美邦 |
| 夏美蓮 | Hermelin | 曼谷 | 29日 | 多利順 |
| 雅加達丸 | Jakaruta Maru | 日本 | 29日 | 渣華 |

### 入口船期預告

| 船名 | 西名 | 開來埠名 | 日期 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 亞瑟總統 | Pres. Arthur | 美國日本 | 30日 | 總統 |
| 雪梨丸 | Sydney Maru | 日本 | 30日 | 東方 |
| 日本 | Japan | 歐洲星洲 | 30日 | 太平 |
| 洋郵 | Ocean Mail | 日本 | 30日 | 麗來 |
| 里百路 | Liberal | 釜山 | 30日 | 惠商 |
| 飛行貿易 | Flying Trader | 美國歐洲星洲 | 30日 | 和捷 |
| 海興 | Hai Hing | 日本 | 30日 | 多利順 |
| 四川 | Szechuen | 基隆 | 30日 | 太古 |

### 今日出口船隻

| 船名 | 西名 | 開往埠名 | 日期 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 邊那雲 | Benavon | 庇城星洲歐洲 | 29日 | 洛士利 |
| 勿打地馬士基 | Mathilde Maersk | 日本 | 29日 | 捷成 |
| 哈定總統 | President. Harding | 曼·星·印尼 | 29日 | 總統 |
| 岳州 | Yochow | 日本 | 29日 | 太古 |
| 越南 | Vietnam | 神戶橫濱 | 29日 | 法郵 |
| 新地亞 | Santhia | 日本 | 29日 | 鐵行 |
| 海明 | Hai Meng | 庇城北婆羅洲 | 29日 | 多利順 |
| 華興 | Angelina | 西貢金邊 | 29日 | 順昌 |

### 出口船期預告

| 船名 | 西名 | 開往埠名 | 日期 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 海興 | Hai Hing | 星洲仰光 | 30日 | 多利順 |
| 夏美蓮 | Hermelin | 日本 | 30日 | 多利順 |
| 屋剌 | Okhla | 星洲喀喇蚩 | 30日 | 鐵行 |
| 亞瑟總統 | Pres. Arthur | 庇城環球 | 30日 | 總統 |
| 淺香山丸 | Asakasan Maru | 基隆日本 | 30日 | 美邦 |
| 荷夫 | Hervar | 庇城山打根 | 30日 | 多利順 |
| 洋郵 | Ocean Mail | 庇城 | 30日 | 麗來 |
| 加素華利 | Castleville | 舊金山 | 30日 | 銀行 |


太平 麗都 北河 新華 油蔴地 國際 金星
第六天映
輿論一致好評
參加一九五五年東南亞電影節代表作
巴金先生近作 家·春·秋 後又一名著搬上銀幕
寒夜
主演 吳楚帆 白燕 李清 黃曼梨 馮奕薇 黃楚山 李月清
監製 吳楚帆　改編導演 李晨風
中聯電影企業公司出品　中聯電影企業公司發行

高陞大戲院（電話）27133
大鴻圖
今日日場一點半演 鶴前鳳 龍鴦淚
今晚八點開台仍演 新編劇 鱷魚潭 龍躍
明日日場 紅菱血 下集上

金陵 國民 金華 新舞台 明星
利公司出品
影所最後限期兩天
眞假千金
芳艷芬 蘇少棠 林妹妹 鄧寄塵 羅劍郎 主演
兩個芳艷芬 四個急色兒 滿天神佛 索着火油
最佳的喜劇

利舞台
即日四場
聰明笨伯 Folly To Be Wise
有問必答 自作自縛 夫妻之間 百出誤會

豪華·快樂
兩天最後
二時半·五時四·七時半·九時八
國際間諜生死決鬥大秘密！
美高梅全景美藝體
諜網風雲
奇勒基寶 蓮娜端拿 米高域陀曹 主演
美高梅七彩緊張戰爭巨片！ 百勝雄師 後天獻映

樂聲
連日滿座今續映
碧血丹盟 WHITE FEATHER

紐約·大世界
色彩特藝
神槍女俠 Cattle Queen Of Montana
巴巴拉史丹域 朗奴列根 主演
明天換映 粉蝶迷春

太平 麗都 北河 新華 油蔴地 國際 金星
定鐵四月一日獻映
復活 Resurrection
出場序：張瑛 芳艷芬 歐陽儉 梅綺 黃楚山 劉克宣

國泰
映天五百零一第 最後三天·決不展映
梁山伯與祝英台
時間：二時三十分·五時十五分·七時三十分·九時四十分
加映同場 今日中國 第三二號
卡嘉姑娘
明天映 蟒魔王　後天映 快樂的競賽

國泰
梁祝原班人馬演出
祥林嫂
魯迅原著改編
定鐵四月一日起映、即日預售座票

普慶
今晚仍在 盛大獻演
萬國科學魔術技藝團 International Show

皇后·平安
今天獻映
職業神槍手 THE BOUNTY HUNTER